申報

中華民國貳拾玖年
拾貳月叁拾壹日　星期貳
今日本報三張半
售國幣六分三厘
第二萬四千零六零號
本館地址：上海漢口路三〇九號
電報掛號：〇七八六
電話：九三二三至四五八號轉接各部
郵事處
INCORPORATED DELAWARE U. S. A.

瓶瓶鮮潔

・元下新鮮牛肉汁・元下新鮮童鷄汁・

與世界補品相較允無愧色

具念餘年之歷史　擁念餘年之信譽

妙在不是藥物，而功效遠在藥物之上！

試述功效一班

(甲)對於虛弱及病後：：

元下公司之牛汁鷄汁，鮮美濃郁，所含蛋白質又頗豐富，除增進食慾，助長消化外，實有補益虛羸，增加體力之功；凡病後虛弱，素體虛助，及食少事煩者服之，有裨良多。（余巖醫師）

元下公司之鮮牛肉汁鮮童鷄汁，滋補力量和緩而絕無流弊，尤以虛弱及病後服之，最見功效。（丁仲英國醫師）

元下公司牛肉汁童鷄汁所含滋補分異常豐富，病後元氣未復，服之特效。（徐龍洲國醫師）

元下童鷄汁質厚味美，爲養生上品，凡虛弱者服之，最見功效。（孫克巳醫師）

元下童鷄汁牛肉汁能促進食慾，增加體重，凡體虛及病後服之均宜。（唐仁甫醫師）

元下童鷄汁味美可口，中氣素虧者，服之更能補氣益血，誠補品之翹首。（殷震賢國醫師）

元下公司鮮牛肉汁童鷄汁爲一種天然補品，凡虛弱者均宜服用，較參燕有益多矣。（趙啟華醫師）

(乙)對于患肺癆病者：：

元下鷄汁，味美可口，肺病服之，能增抵抗力，健胃補身，猶其餘事。（丁惠康醫師）

元下牛肉汁童鷄汁取質純正，煉味鮮潔，爲晚近來滋補品之翹首，對於肺癆一症，尤爲中鵠。（丁濟萬國醫師）

元下牛肉汁及鷄汁兩種，病家服後，可以開胃强身，精神健旺，實爲治療肺病之無上營養品。（黃鼎珊醫師）

(丙)對于婦女產後：：

元下牛肉汁童鷄汁製法精純，養料豐富，對於婦女產後貧血者，尤屬相宜。（蔡幼笙國醫師）

元下公司之牛肉汁童鷄汁均爲婦女產後最穩妥之補品，因其養分豐富，而易消化也。（黃炎眘醫師）

元下牛肉汁童鷄汁滋補豐富，味極鮮美，對於衰弱之婦女，產後元氣未復，服之頗有特效。（江茂遠國醫師）

元下公司所出之牛肉汁製造合法，養料豐富，爲補食中之無上妙品；尤其衰弱婦女產後之體，服之愈于一切補藥。（夏愼初醫師）

元下公司用科學方法提鍊牛肉汁童鷄汁兩種，老少咸宜，尤于婦女更顯成效，因其能調氣補血，轉弱爲强也。（唐吉父國醫師）

元下公司牛肉汁童鷄汁均爲產後原氣未復時最好之補品。（陳寵生國醫師）

(丁)對于患傷寒症者：：

補品以鷄汁爲倘，病後常服，較之服用礦植物滋補劑爲佳，而在傷寒等病人，爲增加抵抗力計，尤非服此汁不可。（孫粹存醫師）

(戊)對于患胃病者：：

前年冬，汪君黎南患脾胃衰弱症，形瘦神疲，粒米不進，余治以健脾和胃之法，並囑渠每日服元下新鮮童鷄汁；兩月之後，病既痊愈，而體頗壯，精神亦充。（虞舜臣國醫師）

牛肉汁安中和胃，功擅獨勝，余療治胃寒嘔吐等症，於服藥之外，以試服元下牛肉汁相補而行，無不應手而愈。（陳範我國醫師）

(己)對于患瘰癧症者：：

元下公司所製之新鮮童鷄汁，養料極爲豐富，凡患瘰癧者，病後調理，尤屬相宜。（朱少云國醫師）

(庚)對于患失眠症者：：

余業醫兼新聞記者職，責當先天下之憂而憂，遂不知老之將至，而體力已不勝，服元下童鷄汁，怔忡失眠，幸獲痊可。（方菊影醫師）

均係名醫定論

寗波路新光戲院西　華商元下公司　電話九五二五九

滴滴滋補

冬日無幾應請即日訂服

電話：九五二五九

上海最新型的綢緞局

大昌祥

全部貨物不照新市價發售：：

◎本局存貨充足：：盡量貢獻◎

◎全爲顧客着想：：不售新盤◎

●新年已到●添製新衣●趁此機會●落得便宜●

驚人犧牲

◎明日國曆元旦本局照常營業◎

▲綢緞部▼

全毛條子花呢男袍料	每件念四元五角
各色克浦呢	每件十二元
五彩樂華綢（旗袍料）	每件四元八角
各色碧玉綢	每件[illegible]元[illegible]角
各色青鳥綢旗袍料	每件三元
各色素駱駝絨男袍料	每件九元八角

▲布疋部▼

加重華達呢男袍料	每件四元六角
鴛鴦呢旗袍料	每件二元九角
條子絨布短衫料	每件二元九角
灰色條子開司米叉	每件一元四角
條子被單布	每尺二角二分
條子本廠布	每尺二角四分
印花嗶嘰	每尺二角五分

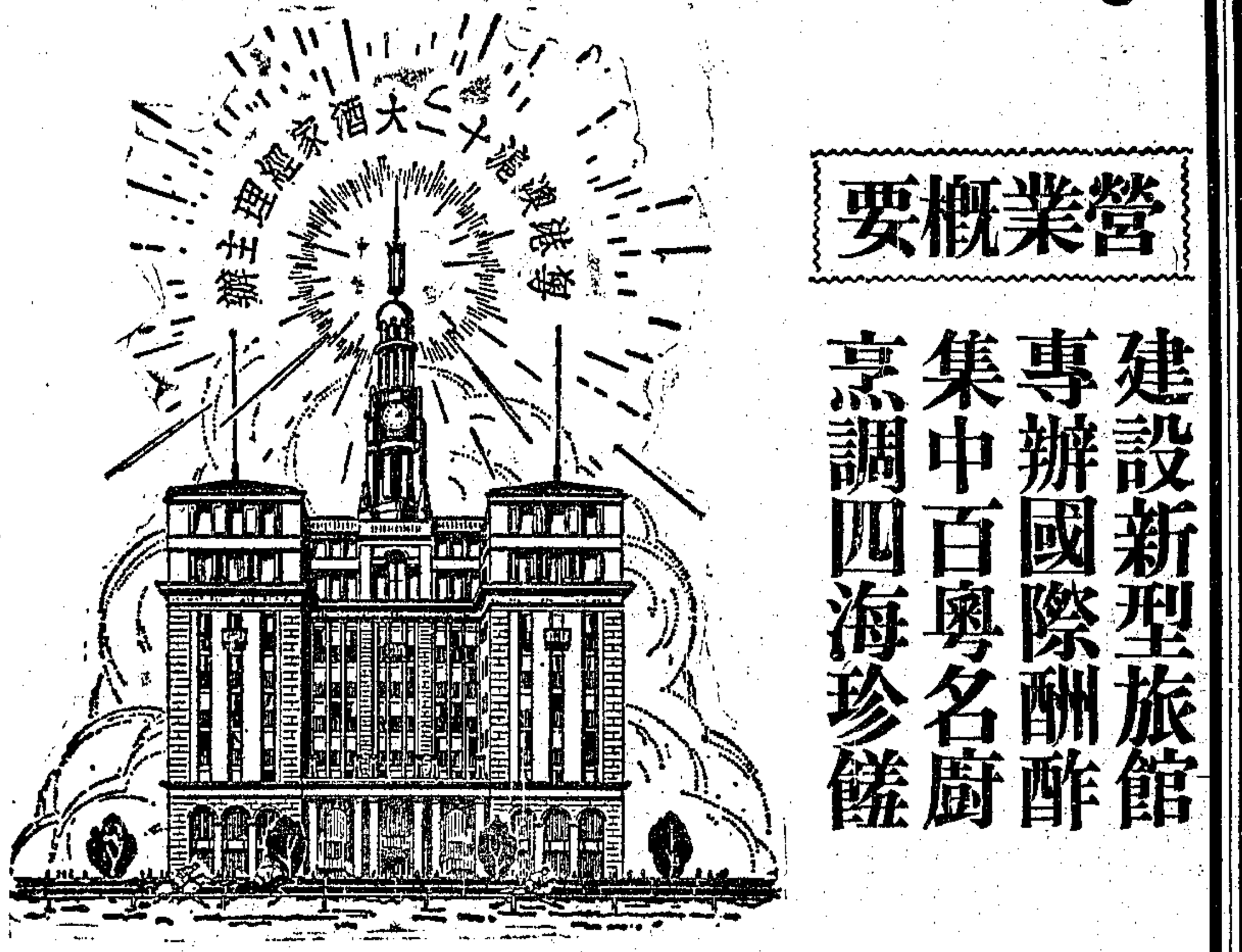
南京路山西路口▶新型大廈◀電話九〇七〇四

金門大酒店謝啟

本酒店正式開幕，辱承中外各界寵錫隆儀，復勞高軒蒞止，雲情厚誼，銘感無旣，惟招待未週，殊深歉仄，敬佈區區，藉申謝悃，統希諒鑒。

金門大酒店

粵菜之王



營業概要

建設新型旅館　專辦國際酬酢　集中百粵名廚　烹調四海珍饈

以進化的精神　服務於進化的人羣　以進化的設備　貢獻於進化的社會

招待部 招待部・專派職員接待嘉賓・爲各界定住房間・定租禮堂・及中西宴會接洽便利・

客廳 樓下穿堂・八樓客廳・有舒適設備・中西報紙・嘉賓雅集・憩息怡神・

房間 有單雙房間百餘・均附浴室・電話・近代設備・全新傢具・南臨跑馬廳・房間寬大・幽靜舒適・

大禮堂 漢宮模範・美奐崙皇・金碧騰輝・巍峨壯麗・喜慶宴會・海上權威・

國際宴會 本酒店專辦國際宴會・侍應週全・廚房清潔・嘉賓蒞止・毋任歡迎・

中餐廳 百粵名廚・烹調精美・並由粵港澳滬・各大酒家源源供給・著名時菜・烹飪方法・珍饈羅列・五味精華・

西餐廳 歐美名庖・烹製全餐・大菜精美・茶點・新型舞池・著名樂隊・每日茶舞・五時至七時・晚間八時起・奏樂歡迎・偕伴蒞臨・

茶室 專售粵菜茶點・每日上午八時開市・流線型電炬・舒適傢俬・良朋蒞止・適意怡神・

酒吧 上下均備・富有情調・新式裝璜・新大陸綠燈紅酒・全球佳釀・幽雅宜人・

廚房 本酒店注重廚房衛生・

衛生 飲料食料・清潔是求・器皿用具・皆經消毒・

旅行部 本酒店旅行部・專家辦理一切旅行事務・專誠接待・指導週詳・

侍應生 全體男女侍應生・均經專家訓練・和藹可親・且熟諳國際禮節・使中西旅客・皆有賓至如歸之感・

地點 本酒店南臨跑馬廳・中心・交通便利・環境清幽・登樓遠眺・全市在望・滌除塵俗之勝境也・

中國旅行社分社附設在本酒店樓下

HOTEL PACIFIC, SHANGHAI

上海靜安寺路一〇四號（華安大廈）　電話：九〇〇一〇轉接各部　電報掛號（PACITEL）

大馬路虹廟對過直隸路 祇此一家 別無分出 認明商標

同春堂國藥號創業五十三週紀念 元旦舉行空前特價預告

●一年祇有一天●年年轟動全滬●良機實在難得●請即電話預定●

▲三大補品▲ 強身百補膏 秘製人參再造丸 配煎膏滋補藥

大贈送一天 祇有六折之數

本堂創設迄今已歷五十餘年向以實行改進國藥服務社會為宗旨仰承各界之推許和指導方得有今日之成功民國三十年一月一日欣逢本堂創業五十三週紀念日茲為酬答各界顧客賜顧之誠意起見特在是日將參燕補品實驗良藥及虎鹿驢膠各種選年陳膠一律特價發售並加送精美日用紀念贈品惟以犧牲過鉅祇限一天新舊顧客務請及早預定以免當日擁擠而抱向隅 （如方子尚未開就可先付定洋一元） 元旦日 及配合丸散飲片均打四個九折

「電話定貨請撥」一九四七八七「諧音酒肆吃不吃」

同時舉行 北號北福建路老閘橋北

業務部電話 一九四七九三一 一四二四四三一

北平同仁堂舖東分設上海樹仁堂

北平南京同仁堂舖東樂樹孫分設

樹仁堂 樂家老藥舖

明日開幕二週紀念 大減價三天

本堂開幕以來以藥料道地售價低廉深蒙各界贊許值茲二週紀念特於卅年一月一日起至三日止舉行大減價三天除發售半價品外各種丸散膏丹膠露藥酒一律八折參茸飲片特別優待以副顧客之雅意也

冬季應時名貴藥品 半價犧牲

關東黃毛茸片 每位限購一兩
吉林人參鬚 每位限購二盒 一千盒售完為止
百補鹿茸粉 每位限購五瓶 一千瓶售完為止
人參再造丸 每位限購六丸
十全大補丸 每位限購一斤
金匱腎氣丸 每位限購一斤
全鹿丸 每位限購一斤
雪梨膏 每位限購一斤
杏仁粉 每位限購十包
千金百效膏 每位限購十貼

購貨滿洋三元概贈精美日曆一組（恕不類推）

減價機會難得・各界務宜請早・

北平上海南京 同仁堂樹仁堂同仁堂 舖東樂樹孫謹啓

開設上海南京路新新公司斜對面七五一號 電話九五五六六號

最新式熊毛羢女子大衣 原價300.00

頭號海渤龍女子大衣 原價260.00

新式長毛駱駝羢女子大衣 原價200.00

半價

一百五十元　一百三十元　一百元正

現為優待各界士女起見不惜犧牲特別減價出售請予注意

經銷處

中興公司（同孚路斜橋口）
中興公司（博物院路十五號）
三星棉鐵廠（南京路福建路口）
天寶祥洋貨號（法租界拉都路雷米路口）

大靈洋行時裝部啓事

今承歐美廠商委託新由外洋運到大批新式熊毛羢 海渤龍 長毛駱駝羢茲為推廣營業起見特約上述各家經銷務希比較賜顧便知便宜出衆也

行大善致鉅富●一舉而數善備

上海法總領事署註册 英法兩界特准發行 第三期

大慈善獎券

頭獎 最高獎額獨得現鈔 廿五萬元

二獎一張獨得五萬元 三獎一張獨得二萬五千元 頭獎有末一字獎額多中獎極易・唯一良機 請從速購

一月廿四日（農曆十二月廿七日即除夕前二天）在逸園當衆開獎

全張十元 分條二元 各大票行均有出售

總經銷處 逢興貿易公司 電話九〇〇三八 電話購券隨接隨送不取送力

特設門市部 愛多亞路二〇五號 備券充足聽憑選購 凡一次購滿一百元贈送樂善好施眞皮新式鈔票夾一只多購多贈惟以敝門市部為限

特約經售 福來票行 南京路日昇樓東首 電話九四二九一 永安先施二大公司特設專櫃

大利酒樓

卅年元旦正式開幕

京蘇良肴 各省名菜 大宴小酌 無不具備 禮堂寬暢 房間優美 各界賜顧 竭誠招待

地址 四馬路廣西路口 電話 九〇〇一 九〇〇二

長命牌 科學牙刷 消毒牙刷 漲價啓事

敝廠茲因原料價格飛漲開支日鉅敝廠迫不得已自廿九年十二月卅一日起將各種牙刷批價略予變更以維血本至各客戶定貨未付定銀者一律取銷尚希體諒毋任感幸

發行所 九江路大陸大樓四〇三號 電話一四五七一號
製造廠 戈登路八六一號 電話六二八九八號

德大堆棧結束啓事

敝者本堆棧現因房屋租約滿期不再續訂所有各客戶堆貨業經如數出清至其他內外手續大致均將辦理完竣毫無糾葛嗣後如發現本棧單在外即保廢紙望請各界注意此啟 二十九年十二月三十日

新年慈善大香賓票

元月四日開獎 最後四天 欲購從速

上海跑馬總會 萬國體育會 聯合舉行 新年慈善大賽

元月二日 三日 四日連賽三天

本會等聯合舉行新年慈善大賽元月二日為第一天三日為第二天四日為第三天每天自上午十一時三十分起賽所有餘款全部淨盈餘及新年慈善大香賓票佣金所得除應用開支外全數一半撥交英國戰時救濟金一半撥交本埠各難民慈善機關

入場券 會員看台每天每位五元 長券三天每位十元 公共看台每天每位一元

兩會會員 驗徽章及一切徽章門券均須佩于顯明之處以免查驗之麻煩

凡十七歲以下之兒童不准入場務請來賓注意為荷

搖彩票 前二天套頭票每天廿元每天第九次賽之搖票能中獎者可於各該當日下午六時前持搖票向彩部換取新年慈善大香賓票一條第三天套頭票連新年慈善大香賓票全張在內每套三十元 自一號起至一千號概可預定請速預購

上海搬場公司啓事

茲因成本加巨兼因生活高昂本公司對于職工薪給津貼等亦復增加爰自一九四一年一月一日起將租車價格增加如下謹此奉布諸希亮鑒

搬場車 每小時十二元
團體車 每小時十五元

上海市

運貨汽車業同業公會為會員搬場汽車增價啓事

茲因生活高昂物價飛漲職工薪給米貼等增加無已爰經本會議決自一月一日起另訂價目事關血本起見尚希各界顧客亮察為幸

搬場汽車每小時十二元
團體客車每小時十五元（以英法二租界為限）

會員 中國 寧波 太平 興隆 永安 吉利 上天 搬場汽車行仝啓

美孚行啟事

自一九四〇年十二月卅一日起美孚牌汽油零售新價開列如下

由邦浦出貨每美加侖 三元四角
每對計五美加侖聽兩聽 四十元
每箱裝五美加侖聽兩聽 四十二元

德士古煤油公司啓事

今日起本公司汽油服務站德士古牌汽油新聽每對售法幣四十元散裝每加侖售法幣三元四角此啓

亞細亞火油公司通告

今日起殼牌汽油零售價格改訂如下 由邦浦出貨每美加侖三元四角每聽（裝五美加侖）二十元

履業同業公會為原料製工逐步高漲再度增價公告

本業各項原料及製工等均逐步高漲不已不得已再經同業公議自卅年一月一日起男女鞋及皮鞋照現售原價再加價二成特此公告敬希各界顧客原諒

上海市豆米行業同業公會 本街油豆組 臨時聯合會啓事

逕啓者年來百物貴逐一切開支亦因之而步增我同業等對於惠顧客家叨佣素微值斯環境不得不謀挹注否則實難支持爰經議決重訂章則自民國三十年一月一日起實行計佣金項油類每市担八角每司担一元豆子每市担二角扛力運費項小簍油每簍一元大簍油每簍二元鐵桶油每桶一元五角聽子油每聽一角五分豆子每包七角貨款為時值非常一律現交以上除分函醬園業醬酒業兩公會外用再通告諸希亮鑒

上海市錢業同業公會公告

本會會員錢莊暨聯合準備庫所有三十年度休假日期業經議決製定用特公告如下

星期六	下午休業	
星期日	休業	
新年	一月一，二，三日	星期三，四，五
總結帳期	一月廿七，廿八，廿九，三十日	星期一，二，三，四
掃墓假	四月十一，十二，十四日	星期五，六，一
夏節	五月三十日	星期五
半年結算	七月一，二日	星期二，三
孔聖誕辰	八月廿七日	星期三
秋節	十月六日	星期一
國慶	十月十日	星期五
總理誕辰	十一月十二日	星期三
雲南起義	十二月廿五日	星期四

上海市

銀行業同業公會 訂定民國三十年假期表公告

星期六	下午休業	
星期日	休業	
新年	一月一・二・三日	星期三・四・五
春假	一月廿七・廿八・廿九・三十日	星期一・二・三
掃墓假	四月十一・十二・十四日	星期五・六・一
夏假	五月三十日	星期五
半年決算	七月一・二日	星期二・三
孔子聖誕紀念	八月廿七日	星期三
秋假	十月六日	星期一
國慶	十月十日	星期五
總理誕辰紀念	十一月十二日	星期三
雲南起義紀念	十二月廿五日	星期四

附註 上表係本公會議決編製凡會員銀行暨聯合準備委員會均按照上列日期休假

美商

上海電話公司分派紅利啓事

茲根據一九四〇年十二月十九日本公司董事會決議依一九四〇年業務計算凡本公司股東每股派特別捐稅節約紅利法幣七角五分於一九四一年一月十五日在上海開始發給股東名簿以一九四〇年十二月三十一日為標準在登報日起至發息日止股東名簿並不停止過戶

秘書兼總稽核耶浩詩C. D. LONGHURST啓

融融股份有限公司緊要通告

本公司依照本月廿八日股東臨時會決議發給股息紅利自本月卅日起（卅年一月一日至三日停止辦公）每日下午二時至五時請各股東攜帶股票息摺及原印鑑至江西路一八一號二樓二〇九號本公司辦事處簽具收據領取此啟

海格路三四六號

六國飯店

電話 二一二九六 二一二九七 二三七二六 二三八五〇

羅斯福總統明白聲言
充分援助中英兩國
贊許中國對日之長期抵抗
預測德義日軸心必歸失敗

⊙華盛頓 羅斯福總統昨晚向全國廣播於其第三次當選以來首次之爐旁談話、毅然反對美國發動和平運動之建議、並斷然預測羅馬·柏林·東京之結合、必趨失敗、總統並於嚴詞譴責軸心國及日本中、盛讚中國英勇抵抗日本、並允許除戰爭外予中·英兩國以一切可能之援助、羅總統又闡明其保持美國使不致捲入戰爭之計劃、即爲盡力予中·英兩國以物質援助、使擊敗軸心國及日本、（三十日合衆社電）

⊙華盛頓 羅斯福總統、昨晚向全國廣播、對美國應發動一和平運動之建議、表示反對、同時並以富有信心之語調、預測「羅馬·東京·柏林」軸心、將必歸於失敗、總統籲請美國人士、將該國成爲一「民主國家之偉大軍工廠」、並要求擴大向英輸出之「戰爭必需品」、羅斯福氏對日本及其他軸心簽字國加以譴責、稱彼等爲一「不神聖之聯盟」、意在統治及奴役整個人類」、總統並向全國保證、美國將不派遣兵士至歐陸作戰、惟稱、如美國欲思避免將來對德作戰、則現時必須將對英原料援助之數量、予以增加、渠稱、「英國繼續爲我人最强大之大西洋海軍隣國、則我人一日不必憂慮德國之攻擊、對此見解、有人加以深切懷疑否、抑亦有人深切相信、苟軸心國家乃係吾人之鄰國、吾人果能從容無慮否、吾人即稱、美國現時正在槍口下過生活、亦不爲過、如欲在此世界國生存、則吾人必須根據「戰時經濟」的原則、使自身永遠地成爲一軍事國家、坦白而言、危險確在吾人之前途、如欲應付此項危機、吾人必須準備、吾人對不能逃避危機一事、知之甚稔、吾人並知不能藉爬上床鋪、以被覆面、即能加以規避也」、總統贊許中國對日之長期抵抗、渠稱、中國乃美國之「偉大國防」、渠並表示中國即將自美國取得更多之原料援助、總統又稱、「任何在德人手中之南美國家、均將使德國用爲侵略西半球共和國之根據地、現時頗有人認爲、德國必不致於進攻西半球、此種一相情願之危險思想、亦即無數國家慘遭覆滅之原因也、吾人其勿對不可否認之事實、加以規避、兩年以來、吾人已得充份之經驗、任何國家、均不能綏靖納粹主義、與無人能馴一猛虎、使之成爲一頭小貓、同一理由、對暴力、實無從綏靖、吾人現知任何國家、如思與德國和平相處、惟有付出整個投降之代價而已、余敢向國人明白聲言、吾人果能向對軸心作戰之國家予以充份之援助、則吾人殊有被牽入戰禍之危險、否則、吾人惟有目擊友國之一一解體、而靜待吾人成爲另一大戰之目的物、而已」、衆認總統此言、半在對德國前此對美之恫嚇、不准其繼續援助英國一事、加以簡捷之答覆、總統稱、渠之目的乃在使美國「避免戰禍」、而仍有保持其獨立及自由」、渠並明白表示、渠已準備以充份原料援助中英二國、俾達到目的、而使軸心國家終必趨於失敗云、渠又稱、當此世界危機之秋、余今晚復憶八年前之情況、當日國內危機急亟、美國工業幾全陷於停頓、全國銀行機構亦陷於崩潰、余當時當將銀行危機對吾人日常生活之影響告諸美國大衆、目今美國又遭遇一新危機、余願以同樣意見告諸國人之前、美國文化從未若今日之危險、一九四零年九月廿七日在柏林有三强簽訂之條約、兩爲歐洲國家、一爲亞洲國家、共同携手威脅美國、謂苟美國干預或阻止該三國擴張之程序、即目的在達成控制世界之程序—則彼等將聯合對美作最後之行動、軸心國家不僅承認、且揚言、彼一輩政府之理論與吾人政府之理論無最後和平之可能、以此種毫不掩飾之恫嚇觀之、美國實無權利、無理由以鼓勵和平之言論、因侵略國家放棄其征服世界之野心的明白表示、其日期尚未蒞臨也、目前德·義在大西洋之彼端方受英·希之極阻、日本則在亞洲與中國作戰、吾人艦隊之一部份刻在太平洋、吾國若干人民相信歐亞之戰事與吾人無關、然吾人所最關切者、即歐·亞戰爭魔王不能獲得達到西半球之大洋之控制也」（三十日合衆社電）

英國官場人士表示熱烈歡迎

⊙華盛頓 羅斯福總統昨晚向全國廣播、可謂就職以來措辭最鋒利之演說、並對日本作明白之警告、以嚴肅語調鄭重宣布、美艦隊之大部、現在太平洋中、演辭最審愼着重之部份、與其謂係關於戰事之討論、毋寧謂係對余國安全之談話、總統繼又述及遠東、謂中國係在另一偉大保衛自由之戰爭中、與日本作戰、（三十日路透社電）

⊙倫敦 路透社外交訪員云、此間官場人士、對於羅斯福總統演說均表熱烈歡迎、認爲係美國認識民治主義所遭之危險、西半球並不減於歐亞兩洲之又一證據、並爲從來所有對納粹之最合理及有力的指斥、對於美總統承認任何綏靖惡勢力企圖之無益一點、尤引爲特別滿意、美總統所稱、美國爲民主國兵工廠一語及深信軸心國終將失敗之率直表示、更足爲激勵英國各領袖與人民之泉源、（三十日路透社電）

⊙華盛頓 羅斯福總統昨夜作演辭稱、苟英國戰敗、美國人民恐將聽命於軸心國之武力、總統演辭「已博得各方之歡迎、總統稱、「無論一獨裁者或數獨裁者、對美之全力援英決心作如何解釋、而加以恫嚇、決不能減弱此決心」、若干孤立派人物之評論雖不能獲得、但大部分民衆似均擁護總統之立場、競選失敗之共和黨候選人威爾基、則拒絕作任何批評、華盛頓郵報於社評中評曰、「總統昨夜之演辭、係用其一生中最明白之辭句、苟吾人企圖主張英·德和平、渠定將加以拒絕」、反對羅斯福三次連任之紐約泰晤士報宣稱、「全國過半數之人民、將竭誠擁護總統之演辭」、（三十日國際社電）

墨西哥代表報聘美國

⊙墨西哥城 關於墨西哥將派遣特別代表團、前往美國參加羅斯福總統第三任總統之受任典禮一事、此間政界人士咸畀予重大意義、據稱、此舉不但係報聘美國當選副總統華萊士於卡瑪卑總統受任時之訪問墨西哥、且亦所以促進兩國之關係、同時將討論互助問題、以鞏固美洲大陸博愛之精神、據墨西哥參議員茄雪亞前日向報界談話、代表團此行目的、亦將研究美國在墨西哥投資之範圍云、（三十日海通社電）

日軍部遷怒英美
謂援華繼續抗戰 日困難方興未艾

⊙東京 日本軍部今日發表聲明、檢討本年在華之戰局、斥責英美對重慶之賡續抗戰予以援助、該軍部聲明譴責英美、謂該等企圖犧牲中國之大衆、以削弱日本、該項聲明稱、「戰局對重慶已漸趨不利、因此英美兩國有增加援助之可能、爲克服此種環境計、吾人應對重慶加以更大之壓力」、該聲明稱、本年戰事中華方之死亡共五萬九千名、自戰事開始迄今計一百八十萬名、日方本年戰事中之死亡爲一萬三千名、戰事開始迄今總數爲十萬名云、該聲明中復謂蔣介石將軍一日能獲英美之援助、將賡續對日抗戰、日本軍部已決心進行戰爭至結束、爲止「際茲國運前途困難方興未艾之時、必不鬆弛其日見增加之責任」云、（三十日合衆社電）

荷屬東印度政府實行進口統制
目的端在排斥日貨 日出口商極爲恐慌

⊙東京 據日本泰晤士報載稱、荷屬東印度政府定於明年一月一日起、實行進口統制新辦法、舉凡水泥電燈泡玻璃器具暨化學品等一十七種貨物、進口數額均受限制、日本出口商人尤其是神戶大阪兩地商人、聞悉之餘、極爲焦慮、日本各商業團體、如南洋出口商協會等、並已召集緊急會議討論應付辦法、據大阪國外貿易局情報股主任淺間談稱、荷屬東印度當局此種措置、實係對「友邦一種不友好行爲、觀其限制進口貨物清單、即可知其用意、端在排斥日貨、因此自明春起、日本輸往該處貨物、定必銳減、此舉之出諸英美兩國唆使、實屬不言可喻、惟英國並無貨物足供東印度需要、則該處大部份貿易、勢必屬於美國、日本現正籲請東印度當局、實行合作、以共同恢復遠東繁榮、該地當局竟乃出以此種反日態度、實係對於日本善意明白拒絕合作之表示、殊可扼腕云、（三十日哈瓦斯電）

日駐英專員談 英美合作

⊙東京 日本大藏省駐倫敦專員伊達甫、自英國返抵此間、頃向「日本泰晤士報」訪員發表談話稱、「英國經濟機構密切聯繫之後、因其基礎鞏固、迄今健全如故、絕無崩潰之象、至於英國經濟現狀究屬如何、吾人苦於缺乏材料、殊難作一切實說明、亦僅能就一般外貌、加以推想而已、查英國素有巨額資金儲存美國、美國在金融上援助英國、一日不止、則英國經濟即一日不致破產、英國人民負担甚重、尤其是所得稅、每鎊須納稅八先令六辦士、但英國物資資源仍極豐饒、尤其是食糧絕無匱乏之虞、總之、目下英國唯一戰時景象、厥爲德國飛機不斷轟炸英國、使人民感覺不安而已」、（二十九日哈瓦斯電）

◆ ◆ ◆ ◆

美機四百架將讓予中國
包括飛行堡壘六座 毛邦初等談判成功

⊙紐約 紐約週報駐華盛頓訪員今日電稱、據該處負責方面消息、毛邦初將軍所率領中國代表團與美政府談話之結果、美國或將以新式驅逐機及轟炸機至少四百架包括波音式飛行堡壘六座在內、讓予中國、（三十日路透社電）

今日本報要目
國內 六年禁煙計劃完成蔣委員長勗全國同胞 京滬路華軍攻入下蜀車站 日機襲川
國外 美總統聲明充分援助中英 義封鎖法義邊境 倫敦又遭空前慘炸 荷印實行進口統制
上海 抑平物價端在兩租界合作 各銀行廿九年度均獲相當盈餘 徐家匯日憲兵開槍擊傷華工 日人搬運市公用局文件未成

第一張…國內外要電
第二張…國際電 商業新聞 教育消息
第三張…本市新聞
第四張…自由談 游藝界

昨日本報發報時間 六點五十八分

聚興誠銀行靜安寺路辦事處開業通告
敝行爲便利本埠西區顧客起見呈奉總行核准於靜安寺路一一〇一—五號設立辦事處定於三十年一月四日開業特此通告敬希公鑒
上海靜安寺路辦事處電話三九五八〇
總行 四川 重慶
分支行處 通匯區域
上海 瀘縣 桂林 梧州 北平 敘府 曲江 合川 漢口 昆明 吉安 江津 萬縣 衡陽 鷹潭 長壽 成都 沅陵 樂山 祁陽 新都 常德 長沙 茶陵 內江 香港 贛州 益陽 湘潭 鄱陽 北碚 洪江

總店 南京路雲南路轉角 ◉ 支店 霞飛路巴黎大戲院對過
茂昌眼鏡公司
冬至汛 大贈品 祇剩今日一天
購貨不論多寡均贈日曆一冊 滿十元再送組頁日記一冊
配眼鏡遲早要 請速趁此機會
明日元旦休業一天

請一讀食母生之內容
食母生之名詞已家喻戶曉食母生之功效亦已有口皆碑而食母生之成分却每爲人所疎忽服者但知其功效靈驗而不知其內容如何茲特將成分列表於後
食母生之成分
活性酵母——調整胃腸
蛋白（核蛋白·蛋白腖）各階級之氨基酸
脂肪——燐脂體即蛋黃素
維他命 甲——抗長成障礙性 乙——抗脚氣病性 丙——抗壞血病性 丁——抗佝僂病性 戊——產育性
無機成分——鈣——硫——鎂
胃腸病：食慾減退或缺乏：急慢性胃腸卡他：腹痛吐瀉：胃酸過多：
胃擴張：腸癆：痢疾：常習性便秘：面皰：衰弱：各種維他命缺乏之症
ZYMASUN
胃腸良藥 食母生 大衆補品
信誼藥廠監製 藥房均售

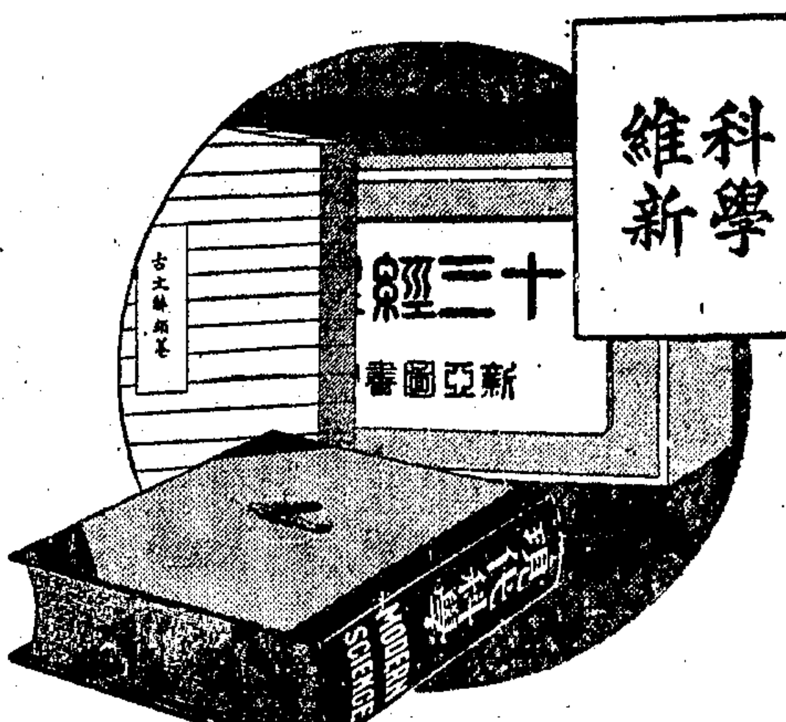
日月肥皂元晶晶
每箱一百念塊二十四元 零售一塊五元
日月肥皂 明星香水廠出品
近以原料飛漲本廠各種肥皂特價出售祇以今日一天爲限
洗過衣裳香噴噴

經濟大聽 九星維他命麥精魚肝油 原價廿八角特價十五元六角 贈一元七角五分明星花露香粉蜜
九星維他命麥精魚肝油 大瓶四元五角 小瓶售二元九角半 大瓶售三元六角四 二元三角二
九星維他命乳白魚肝油 送大瓶日月色肥皂小 送硬質頭等肥皂
原價純淨 幾怪 價特 售三元八角 二元六角八
唯他樂 每瓶六元 特價五元四角
麥乳精
硬質頭等肥皂 每箱一百塊念元 原價念一元 特價十八元正
九星四寶命麥精魚肝油
九星血必紅麥精魚肝油 每瓶原價六元五角特價五元一角 加送大號玉露香皂一塊
九星蛋黃素麥精魚肝油 原價四元八角五分特價三元八角八分 送月色肥皂
九星維他命童鷄汁 八折
維他命牛肉汁 優待

全市中西大藥房 特價加贈補品大會 祇有今天
今日在本藥房自設中西廣播無線電臺 週率：三〇四〇 呼號：XHHH
彈詞評話大會串 電話點唱購貨 94029 94020 99627 96759 ...
八時至十二時 各種最新唱片
十二時至一時 俞筱雲 俞筱霞
一時起至二時 陳蓮卿 祁蓮芳
二時起至三時 魏含英
三時起至四時 張雲庭
四時至五時 楊仁麟 朱再卿
五時至六時 周玉泉 朱介生
六時至七時 薛筱卿
七時至八時 蔣如庭
八時至九時 嚴雪亭
九時起至十時 黃兆熊 唐竹坪
十時至十一時 朱耀祥 趙稼秋
十一時至十二時 顧宏伯 汪雲峯
十二時至一時 邢瑞庭
一時起至二時 黃兆麟
民誼賜保命片 每盒裝四十八片 售三元四角五分 加送精美撲滿一具
止咳化痰平喘治癆 痰敵 大瓶售三元九角 小瓶一元九角五分 露售二元三角五分
止痛治胃腸疾 胃鑰 片：大瓶一元九角半 小瓶售九角五分 汁：每瓶一元五角半

玉露兩用香皂 人人稱讚玉露香
美術禮箱 大號裝六十塊 原價十八元 特價十元正 小玉裝二百塊 原價二十元 特價十元 售七元
家家歡迎兩用皂
日月肥皂 頭等肥皂 月色肥皂 自明日起 概售新價
近以原料高漲。本廠各種肥皂。自一月一日起。其售價如下。
日月肥皂 每箱二十六元四角
硬質頭等肥皂 每箱國幣二十一元六角
月色肥皂 每箱國幣三十五元
明星香水廠啓

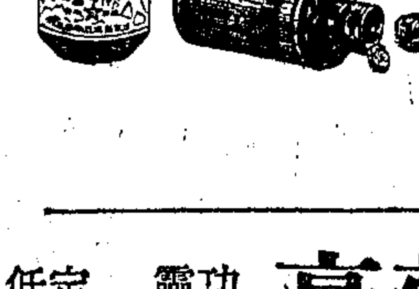
道德尚舊 科學維新



吾國開化最早．道德文章．舉世稱重．惜乎科學落後．至今缺少實現精神．本廠深知新藥製造．須重科學．追踪歐美．無時或息．而道德觀念．未敢或忘．即如

寶青春

各種原料．步步飛漲．始終採用美國高級藥用酵母爲主劑．他如維生素乙一乙二等．含量絕對準確．務使服者得强身健脾之實益．保守質香味劾．超人一等之紀錄．其他各種製品．可以舉一反三矣．



新亞藥廠製造 樂房均售

社評

別矣一九四零年

時間的計程，到今日又成一停。紛擾而凄厲的除夕，結束了艱澁而慘酷的一九四零年。有關這一年的一切，從此永遠歸入歷史的領域，且因迥異於平常歲月而爲歷史所永誌不忘。後人讀歷史，必於這一年的史實特別注意，而吾們正是這些史實之中的一個細胞；凡是後人所注意的，多是吾們所身經目擊。史實猶新，皆堪回憶，應無待記者追述吧！

吾們詛咒侵略。侵略者是罪魁，是禍首；他們不但霸佔了一九四零年，且使人類文明逆轉了數十年。殺戮與破壞，是其直接的罪惡；更毀滅了無數城市，剝削了無數人的自由，陷無數人於更貧，更苦之中：又因此而促成無數的，罪惡的後果。使整個世界在這一九四零年，幾乎成爲有損無益的一年。然而侵略者何嘗有所獲得？它們每天驅使萬千人冒了生命的危險，每天使千百噸炸藥製造灰燼，總之，犧牲了無法可計的人力物力，企圖遂行其侵略；無論因暴力的推進而控制了相當廣闊的淪陷區，宰制了相當衆多的屈服者，但是便算永久吞噬了嗎？便得安然消化了嗎？暴力既絕對沒有換取心悅誠服的餘地，則相當廣闊而衆多的不即是侵略者之敵國敵人嗎？誠然，這所謂敵國敵人，在侵略者至少視爲暫時不足患；正以同樣理由，在未能完成其吞噬與消化的時期，至少至一九四〇年除夕爲止，侵略者實際無所獲得。故這一年間，侵略氣燄雖張揚，即就侵略者方面而言，亦復有損無益。誠然，侵略者期待着將來的最後的收益，而目前犧牲的人力物力無殊投資：無如祗此一年，業已證實了侵略者終必失敗。

不到總清算，不知總損益。而清算於不同的標準之下，又必發見爲損爲益的不同見解。例如中日戰爭，日本方面，一貫的認爲已經戰勝了，當然是益非損；直到最近，纔有日人公開指陳戰實未勝，且論斷於打敗國民政府爲不可能。這可見不惟中日彼此見解之殊，亦可說明日人今昔見解之殊。見解互殊，不足爲病，也許，二者皆不足爲準；但其間却有無可異議者：第一，經過了一九四零年的磨煉，事實證明遠東方面戰事，日本既已喪失其大舉進攻的能力；退出廣西不必說，中國且在全綫取得了主動出擊的地位，而於困擾日軍後方的戰略尤收宏效；此類局勢轉變的動嚮，以及力量消長的表見，在往年僅能想像其當然，這年却證實其必然。故中國在這一年間，雖因被侵略而受莫大損害，然別有其價值無可估計的效益。第二，六七年來，因德國的納粹當國而國勢强盛，影響所及，使關心政制者，懷疑於興國殆必須獨裁，民治殆不足抗衡；及經一九四零年的試驗，獨裁弱點雖無新暴露，然民治國家祗要保持民治精神，上下協力，則所發揮的國族力量，因普遍而極大，因深入而極厚；中國之外，英國的挽救頹勢而轉佔上風，美國的實行建設空前軍備以及「使全國形成一個偉大之軍工廠」，皆可證明澈底民治與堅强武備，不但並行不悖，抑且相得益彰；相形之下，見得獨裁侵略祇是獨夫黷武。這是往年的理論，是這年的事實。第三，一九四〇年上半年的壓臺戲是法國信念動搖，遂由戰勝而求和；一九四〇年下半年的壓臺戲，是希臘以小敵大，以弱敵强，以寡敵衆，遂得戰事上之優勢；這是往年淺薄的科學論者所萬不肯想像的局勢。我們姑不問希義兩國勝敗的原因，是在希臘方面自有取勝之道，還是在義大利方面自有致敗之道？然國際祗要被侵略者堅持抗戰的信念，則侵略者將隨處遭遇當頭一棒；是在往年，世人以中國抗戰爲奇績者，到去年而希臘又代中國詮釋了決心抗戰的理由。第四，往年日本以中國不能統一，易予分化，爲決定對華侵略的論據之一；這正因爲日方忽視了事關國族百年大計者，其國族輒能超越政治而應付遠大；這類忽視，確亦曾在國際有過僥倖成功的先例；然日人在中國碰壁之後，不自歸咎於觀察錯誤，却誣蔑中國人民爲政治意念的不夠强健。它更以同樣的觀察方式，想像美國對遠東政策將隨總統羅斯福氏的任滿而動搖，而更張；殊不知事關美國國族百年大計，美國人民寧願放棄其政治慣例而擁戴羅氏破例連任三次，於是而美國遠東政策出乎日人意料之外的堅强。這又是一九四〇年的事，且足以預示往後的良好朕兆。由上所述，可知一九四〇年的國際風波，雖極惡劣，決非全盤惡化；且已孕育了若干前途光明的種子。

皮膚科專家孫克錦博士處方 新亞綠藥膏 功效靈驗 定價低廉

預防及治療，凍瘡 爲最有效驗， 新亞藥廠準方精製 各大藥房煙兌店均有售

六年禁烟計劃完成

蔣委長勗全國同胞

努力剷除殘餘烟毒毋隳前功

苟再種運售吸一律皆服上刑

◉重慶 蔣委員長爲六年禁烟計劃完成、特通電勗勉全國同胞、對於殘餘烟毒之剷除、加緊努力、毋隳前功、並告誡所有官吏人民、苟有種運售吸者、一律皆服上刑、原電云、全國黨政軍各級同志暨各地同胞鑒、六年禁烟計劃、前限年底滿期、並由各省市政府報告全國各地在案、於本年內先後提前禁絕、即最遲亦僅至九月底爲止、同時原計劃中、各地應於逐步遞減之戒烟機關、亦均於十月份起、停止供給、澈底辦理結束、値此禁政期滿之最後一日、凡我全國同志同胞、均應一致深切警惕、認定此爲我全民除舊布新之最大樞紐、我四萬萬九千萬同胞之精神體力、均應從三十年元旦起、益顯雄偉之光輝、邁進復興之大道、因此凡我全國同胞、無論男女老幼、尤於殘餘烟毒之剷除、尤須更加努力、毋隳前功、處處皆爲禁絕之圖、檢舉決不間斷、嫌疑亦予澈究、無論種運售吸、苟有犯者、皆服上刑、悉無例外、恃勢包庇、罪更加等、官吏憑是以爲考成、人民藉茲剝良莠、尤其各地淪陷區域、所有同志同胞、務宜粉碎毒害之陰謀、務期最後勝利之時、全國禁政步驟得以齊一完成、作新民之軌範、進國運於康强、胥唯此賴、願共勉旃、蔣中正世、（三十日電）

張維翰昨廣播 六年禁烟經過

◉重慶 內政部次長張維翰、除夕在中央廣播電臺播講（六年禁烟期滿、告全國同胞）、略謂、今年是六年禁烟計劃的最後一年、今天是六年禁烟的最後一天、本部職掌全國禁烟行政、想趁這個機會、把六年來辦理禁烟的經過、和將來的善後辦法、作一個總括的報告、二十四年中央政治會議決議、特設禁烟總監、由軍事委員會委員長兼任、辦理全國禁烟事宜、由禁烟總監制定六年禁烟、兩年禁毒計劃、頒佈禁烟禁毒治罪兩種暫行條例、同時將刑法內關於鴉片烟罪的第二十章、停止適用、兩年禁毒計劃、已經在二十五年實行滿期、六年計劃、在委員長兼禁烟總監領導下、逐步推進、才產生出偉大的力量、才收到顯著的成果、戰事發動以後、委員長爲專致力於軍事、在二十七年二月、通電劃歸內政部管理、禁烟總會改組爲內政部禁烟委員會、同時又將禁運禁售兩部份工作劃交財政部主管、這樣、遂是禁烟沿革大概情形、現在分禁種、禁運、禁售、禁吸三部份來說明、・禁種、按照六年禁烟計劃和五年進度表的規定、首先是禁種、因爲禁種是禁烟的根本、我們先把禁種的省份分成絕對禁種和分年禁種兩類、絕對禁種省份、早經禁絕、分年禁種省份、在二十八年以前、也已經先後達到禁絕階段、但是多年遺留下來的種烟惡習、一時不容易完全根絕、本部一面督促各省縣政府、認眞收燬罌粟種子、以絕本國偷種的根源、在烟苗下種季節、隨時派員抽查、遇有偷種、立即剷除、拘獲種烟、依法嚴辦、二十八年冬季、爲提高禁種效率起見、特組織川康滇黔陝甘閩七省查禁種烟督察團、並由本部遴派視察員參加各團、實行普遍查勘、結果剷除烟苗很多、二十九年秋季、又組織康滇黔陝甘五省禁烟督察團、擴大查禁範圍、並派視察員分往皖贛湘鄂閩粵桂豫綏甯等省視察、現在各省已經大致肅清、禁烟督察團和視察員、正在加緊工作、預料必能收到更好的效果、禁運禁售、在分期禁吸的前提之下、是允許瘾民暫時吸食、逐漸遞減、以達到根本禁絕的目的、於是有特許商人採辦烟土、設立土膏行店等制度的規定、一面統收和肅清民間私存的烟土、厲行查緝私運、照內政部所訂禁運禁售分期進度表的規定、到廿九年年底止、各地運售機構、都要完全撤銷、至今天止、各地的公棧監運所和吸土管理、亦都已經分別結束或裁撤、所有殘留的烟土、照章應該分別焚燬、或移轉中央麻醉藥品管理機關、供給製藥原料、所以從今天以後、除開特許製藥的原料以外、全國任何人或任何地方不許再有絲毫烟土的存在、否則便是違法、一經查獲、立即依法嚴辦、禁吸、依照六年分期禁吸計劃和五年進度表的規定、所謂禁吸是要就各地方現有的烟民、分期分批施戒、自廿四年起舉辦了幾次登記、截至廿六年止、據各省市政府所報、共有烟民四百一十六萬零二百八十五人、實際上自然不免有些遺漏、尤其是軍興以來、人民遷徙不定、烟民的動態更多、二十八年七月、又補辦普遍登記一次、准免費塡發新照、並由本部訂定各省市檢查烟民暫行辦法、由行政院通飭各省市遵辦、檢查日期限三個月辦理完竣、一方面擴充戒烟醫院、和戒烟所的設備、加緊傳戒、並設立烟民工廠和訂定貧苦勞働烟民戒烟時期生活救濟辦法、各省烟民統限二十九年三月底以前戒絕二分之一、其餘二分之一限六月底以前完全戒絕、至遲不得逾本年九月、對於已經戒絕斷瘾的、應照章分期分區抽簽調驗、並舉行總檢查、除少數省份請展至本年九月或十二月底戒絕外、其餘各省均於六月底戒絕、現在得到各省的報告、已經遵限辦理、現六年禁烟的限期、雖已屆滿、將來的善後問題、是值得我們特別注意的、本部已經訂定三十年度的禁烟善後計劃、和肅清烟毒的善後辦法、正呈請核示中、盼望全國同胞、本向來贊助的熱忱、除毒務盡的主旨、繼續贊助、共同努力、深信必能達到澈底肅淸餘毒、完成復興民族的目的、（卅日電）

緬記者團領袖昨返仰光

◉重慶 緬甸記者團領袖宇巴格萊、今日飛返仰光、共他團員七人、則將留此至一月七日爲止、然後取道成都返緬、該團昨日午後曾謁蔣委員長、並以緬甸某著名將軍之銀像一座贈予蔣氏、更以漆匣一具贈予蔣夫人、（卅日路透電）

貴州米糧已可自給

◉重慶 黔桂兩省爲中國產米最少之區、向需外省接濟、自作戰以來、交通困難、各該省乃努力增加產量、現黔省已漸可自給、至桂省本年用於改良農業之經費、達一百七十餘萬元、又農田水利貸款五百萬元、冬耕貸款一百三十萬元、預計今冬可多產雜糧二百萬石、故亦漸可自給、（二十九日哈瓦斯電）

渝棉紗商人被捕多名

◉重慶 渝棉紗市塲之一般投機家、曾因楊全宇伏法、爲之斂跡、乃不五日而故態復萌、昨開市後、此輩又大施身手、當爲軍法機關捕獲棉商三人、紗商十六人、俟審訊後、將予嚴懲、據付中人談稱、棉紗在衡陽售價爲二千六百元、運渝後共成本亦僅三千餘元、而市價竟一度高至五千一百元、現雖跌至四千四百元、共間仍有極利千元以上、故當局決意辦奸商、以收平抑物價之效、（二十九日哈瓦斯電）

西京將士公墓落成典禮

◉西安 西京市各界、在蓮湖公園建築將士公墓一座、昨舉行落成典禮、到各界代表千餘人、由蔣鼎文主席、儀式極爲隆重、（三十日電）

泰國召開特別閣議

傳日在泰圖發動政變

日人四名奉松岡命前往曼谷

運動泰國陸軍推翻盤谷政變

日大批軍火已陸續運往泰國

◉曼谷 泰政府頃於反覆申述泰國決意向越南取回柬埔寨及老撾兩省後、已召集特別閣議、泰官方無綫電雖宣述泰國必須收回此兩省之決心、但未表示擴大其對越南之要求、又泰最高指揮部宣稱、昨日邊境無敵對事件、（三十日合衆電）

◉香港 合衆社頃由此間可靠人士獲知、日人於加緊壓迫越南南部中、同時並計劃在泰國境內發動一大政變、合衆社並由可靠方面報知、日本及汪派之特派員、已在幫助泰國、在越南南境從事活動、可靠方面並稱、渠等業已接得一東京致曼谷之三井洋行之通信、由該信中獲知有日人四人、以親善代表之名義、已首途赴曼谷、聞此四人、奉有日外相松岡之訓令、使在泰國陸軍發動一親日之政變、而日人對泰國陸軍、刻正在增加其軍事上之援助、日人對泰人所增加之援助、計有驅逐機三十三架、轟炸機二十五架、此等飛機、早於十二月中交與泰國、又聞「曼谷丸」船、已載有軍火槍械九百九十五噸、首途駛曼谷、尚有一船、載有坦克車若干輛、亦已準備駛離日本、據聞値茲日本與泰國聯合反法之際、越南當局、亦在盡力抵抗日本對西貢之壓迫、因河內之日本軍官、最近時時飛往曼谷、致越南當局、爲防禦間諜起見、不得不停止由越南至曼谷之航空、然經由越南之日本航空綫、仍照常飛行焉、可靠方面又稱、越南南境之日本旅行家、近日陸然激增、此等旅行家、大多企圖深入柬埔寨及老撾之法國軍事區域、日本駐粵軍事代表團首席代表角田少將、於最近遊歷越南南部中、亦曾試圖進入軍事地帶、然被阻止、可靠方面續稱、先時法方曾在同一制域捕獲分乘兩汽車之日人、內有軍官八名、此等日人、均已被伴送至西貢、被可靠方面截獲一封密信、內容表明日本計劃發動一政變、以推翻現有之曼谷政權、而建設一親日政府、此信係爲曾閱讀此信之人告知合衆社者、該信中並向三井洋行說明、此赴泰之四日人、其眞正任務、即係發動政變、而組織親日政府、消息靈通方面並語合衆社記者、該地三井洋行人員、亦爲巨大間諜組織、並包括在越南活動之汪派人員及土著、至法當局停止飛行之日本航空綫、乃係一自河內經都蘭西貢至曼谷之新綫、而日方經營其餘一綫、則仍准飛行焉、隨同角田少將南遊而被阻進入柬埔寨及老撾軍事地帶之日人、約有三十人、（廿九日合衆社電）

◉曼谷 泰高級司令部昨稱、泰法兩軍在越南邊界大戰、法軍一師全敗、泰官塲稱、泰軍奪獲法軍之大批軍器彈藥、（卅日國際社電）

京滬路華軍攻入下蜀車站

擊斃日軍二百餘名

龍潭日軍往援受創

◉蘇北某地 二十晨八時、華軍某部攻入鎮江以西下蜀車站、該處日軍一部、被華機槍手溜彈擊斃二百餘、被俘二十九名、並繳獲輕重機槍多挺、華軍於澈底破壞日工事後、安然引退、龍潭日一部聞訊趕來增援、中途又遭華伏擊、華又獲輕機槍多挺、又京郊仍在華控制中、連日來華軍在京鎮間時予日嚴重打擊、南京日司令部極恐慌、刻在城內大肆搜索、（三十日電）

張茅大道戰事激烈

◉洛陽 張茅大道南橋村（茅津東北）之戰事、二十六日甚爲激烈、日被華擊退後、續增援再犯、卒被擊退、（三十日電）

◉洛陽 二十七晨天水關・天水嶺（晉城西南）日千餘、附砲四門、分向馬街・東山坨・東土村一帶進犯、經華軍分頭迎擊、將日截成數段、現分別聚殲中、（三十日電）

攻沁陽華軍克復朱莊

◉洛陽 華軍於二十四晚、向沁水・賈梁村之日猛襲、戰至二十五晨、被華殲滅大半、繳獲輕機槍三挺、步槍百餘枝、及其他軍用品甚多、廿六晨劉村日增援、向華反攻、刻在原莊一帶激戰中、（三十日電）

◉洛陽 二十二深夜、華軍攻佔沁陽內之朱莊、將日倉庫完全焚燬、（三十日電）

日機襲川

◉重慶 日機一批九架、自鄂襲川、侵至成都附近、未投彈、旋即東逸、又一批七架、在恩施投彈數枚、（三十日電）

日越商務談判昨日開始

◉東京 關於日本及越南商務前途之談判、本日開始、此次談判乃係繼續河內談判、企圖完成未竟之業、日方首席代表爲松宮、法方首席代表爲羅班、（三十日海通電）

美明年對中英將增加援助

著名學者張忠紱之觀察

◉重慶 著名國際事務作家張忠紱、今日在中央日報發表一文、內稱一九四一年內美國將增加對中英兩國之援助、中立法及瓊森法案均不能阻止美國援助各民主國家、且事實上以上兩種法案、均有取消或修改之可能性、在美日戰事爆發之前、美國頗有在禁止輸出及援助中國之外、更將統制輸入以增加對日壓力之可能、美國之軍備出產將行增加、英國重整軍備程序即將完成、其飛機出產、將與德國相埒、甚或超過之、李是狀態、倘使美日戰作、日方或將因人力及資源關係被迫撤退其大部份在華軍隊、即使美日戰事不致發生、日本在華亦不似將再有進展、明年中國所須解決之問題、爲(一)如何安定國內經濟局勢、(二)如何對於各友邦之物質及金融援助作有效之利用、(三)如何維持國際交通路綫、(四)如何使中國之軍事行動適應於國際發展、中國在明年之內、雖或不能將日軍驅出中國領土、但有可斷言者、即此種發展之時會將不在遠矣、張氏又於說明美日戰事爲不可避免之後、謂戰事之最初階段、美國將實行海軍封鎖、襲擊日本之船隻、而不進攻其本部、日本苟非發生革命、則一九四一年似不致崩潰、但美日戰事將無疑加速其崩潰云、按張氏曾任北京大學政治系主任、現任軍委會參事、（卅日路透社電）

東條返日

來中國視察兩周

曾與西尾等會談

◉東京 陸相東條兩週內二度飛華視察、頃已歸來、東條係於十二月廿七日由東京飛往北平、與華北日軍司令及華北政務委員會主席王揖唐相晤、已於昨日飛往大連、與關東軍司令梅津晤商、按東條第一次飛華視察之期、係十月十七日至二十二日、當時曾與在華日軍總司令西尾及汪精衛會談、（卅一日路透社電）

無敵牌 嫩面除斑 蝶霜 美容珍品

家庭工業社出品 各大百貨商店均有出售 河南路三〇九號（三馬路口） 電話 九四〇一四或五 電話購貨九二三三四

兒童唯一課外讀物

兒童樂園

創刊號出版

要目一斑

偉人安迪生（連環漫畫）
羅斯福（名人畫像）
坦克車（軍器圖說）
水和冰（各科常識）
爸爸的病（故事）
人的祖先（歷史）
賀年片（小工藝）
新年的歌（歌）
小朋友日記
冬天的游戲
正月的故事（長篇漫畫）
兒童自由畫
懸賞

（要目繁多不克備載）

創刊紀念特價徵求基本定戶一萬戶
零售：每册四角
三月六册：特價二元
半年十二册：特價四元
全年廿四册：特價八元
特價預定日期
一月一日起至一月卅一日
另有抽籤還本及懸賞贈書
辦法詳細情形請閱本刊

兒童樂園社出版
社址 上海河南路八五號
電話 九五二五二號

特約預定處
啓新書局（河南路交通路口）
東新書局（福煦路成都路口）
青年圖書公司（戈登路二二〇號）
靜安書店（靜安寺路赫德路口）
協和書社（愛文義路大通路口）
五洲書報社（山東路二三一號）
百新書局（四馬路山西路口）
大新書局（四馬路福建路口）
求古書局（呂班路霞飛路口）
亞光書局（青島路六七號）
新鐘書局（卡德路愛文義路口）
現代書店（白克部路靜安寺路口）
大華書廠（赫德路戈登路東）

葡萄酒•白蘭地 張裕

新年多福 常飲張裕紅葡萄酒，保君血氣充盈，百病不侵。

上海發行所 新世界西首 電話購貨部 九二一一二 各大公司各洋酒號均有出售

鐵勃克快輪 淮壹月七日直放西貢盤谷 裝貨接洽處 鴻運航務局 廣東路五十一號 電話一二一七〇六
裝貨接洽處 中通航運公司電話一五九五〇 同益船務行電話一二一四〇 鴻運航務局電話一二一七〇六

百樂快輪 S/S "PLUTO" 准於一月四日結關 開往香港

張志藩 錢瑜 訂婚啟事
我倆承 于子章 楊愼義 兩先生介紹並徵得雙方家長同意謹擇於民國三十年一月二日下午四時假座福州路大西洋菜社訂婚時值非常一切從簡諸親好友恕不柬邀敬希鑒諒

徐國棠 潘清婉 訂婚啟事
謹訂於民國三十年元旦日在陪都訂婚特此敬告親友

潘鶴坪率任玉錫堂啟事
舍侄女長妹彩鳳與陳維倫君在八仙橋青年會舉行結婚儀式敬備茶點恭請觀禮 月之三十一日下午四時爲 時值艱鉅一切從簡特此敬告

樊和 廣學 結婚啟事
我倆承宋贊園 虞仲豪兩先生之介紹謹擇於念九年十二月卅一日假座浦東同鄉會舉行婚禮時值非常一切從簡諸親好友恕不柬邀敬希鑒諒

松江費世統 張堰沈棣華 結婚啟事
茲承唐嘉福先生介紹並得雙方家長同意謹擇於國曆十二月卅一日假座大陸飯店行結婚禮時值非常一切從簡親友散居各地柬奉不週務希鑒諒 費世統 沈棣華 仝啟

潘仁希律師 受任下列當事人民國三十年度常年法律顧問通告
（以筆劃少多爲序）
上海書局申莊 上海渣華公司 三益新紙號 凡爾登乾洗商店 大陸運輸公司 大豐紙號 大新製版公司 天成工業社 天元久記味王廠 天味公司 天生滋味素廠 仁大襪廠 中國書局 中國釀酒公司 文藝伯記製本社 光明書局 永源南北雜貨號 同信昌報關行 百新書店 利達文具廠 利華襪廠 李錫記肉莊 協新昶火腿號 東方綢莊 金殿舞廳 長春畫片公司 美新名片公司 皇后糕餅公司 冠樂大飯店 厚豐紙版公司 殷燗記 現代圖書公司 素約齋畫片公司 陸稿薦信記肉莊 祥泰紙號 華新日曆廠 華新申莊 華興伙食號 溫州六益申莊 新光內衣廠 義昌電料行 萬豫新醬園 萬龍綢莊 經緯書局 源來襪針公司 維記放款部 精成機器廠 環球內衣織造廠 鴻興申莊 戴良棟君
事務所貝勒路梅蘭坊廿二號 電話八五一七六

宋耀基 孟華 律師代表鄔寶香之繼承人啟事

宋耀基 孟華 律師代表鴻利五金號 鴻利公司 退保啟事

茲據上開當事人來 世所有其生前爲人 藝出面担保簽字或 如上

茲據鄔寶香之繼承人即鄔鍾氏暨其子女等來所委稱被繼承人鄔公寶香業於本年十二月廿四日因病逝世所有其生前爲人作保或以個人名義或以鴻利五金號或鴻利公司及個人出面簽字或蓋章等保證自死亡登報之日起概作無效委請代登報聲明合代通告如上
所委稱前經理鄔寶香已於本年十二月廿四日因病逝作保或以鴻利公司或以鴻利五金號或以其個人等名蓋章者自即日起概作無效委請代登報聲明合代通告
事務所愛多亞路一六〇號二樓二一七｜八 電話一六二五八｜九

鄒繩祖律師 受任 公平寄柩所 吉泰紗號 劉月軒 鴻祥水電材料行 志誠永花紗雜糧號 常年法律顧問
事務所貴州路九號三樓 電話九五〇七六號

高君湘律師代表壽福號啟事
爲承受上海華商証券交易所第八號經紀人牌號位置啟事
茲據壽福號法定代理人羅定平君來所聲稱泰源榮記號代表人已將該號所有之上海華商證券交易所內第八號經紀人牌號位置及身份保證股等由華商證券交易所務科主任龍君禮遴經手訂立讓渡字據與本號爲業嗣後該號經紀人牌號位置有至泰源榮記號之債權債務或交易盈虧代人作保等情概歸泰源榮記號自行理楚與本號不涉委請登報公告等語前來據此合亟代爲登報公告如上
電話七三四〇〇

余華龍律師代表三豐染織廠爲受盤有百福染織廠啟事
茲據當事人三豐染織廠聲稱本廠茲擬受盤有百福染織廠所有之機器生財裝修及坐落武定路三二五號之廠基房屋租賃權等業已談妥如有人對於百福染織廠有債權或其他權利可以主張者應於十天內提出證明如逾期無人主張即當辦理正式出受盤手續等語委爲代表登報啟事前來據此合代啟事如上
事務所白克路一五六號 電話九〇九八二號

恒茂申莊劉漸逵債權團反對孫鍾堯律師代表該莊清理啟事
查恒茂申莊主劉漸逵濫出空頭支票騙取本團各行貨款爲數至鉅今忽延請孫鍾堯律師宣告清理顯係蓄意圖害觸犯刑章本債權團決難承認爲特登報反對並限該劉漸逵於三日內出來料理與本團代表邵寶興君接洽逾期懸賞通緝勿謂言之不預也
二十九年十二月三十日

王耀堂律師 陳德榮會計師 代表恒豐裕申莊更名上海泰豐貿易公司鄭重啟事
據上開當事人恒豐裕申莊經理帥伯春君來所聲稱茲奉貴陽總公司命爲統一各地公司名號起見自民國三十年元旦日起囑將恒豐裕申莊名義取銷更名上海泰豐貿易公司自更名日起所有恒豐裕申莊人欠欠人各項均歸上海泰豐貿易公司承受除分函各關係人外特委代表登報公告等語前來合代啟事如上
王律師事務所派克路六五號一樓一一六號 電話三七五〇九
陳會計師事務所南京路慈淑大樓七三三號正則會計事務所 電話九〇〇三三

董熾律師受任章王秋文女士常年法律顧問通告
茲經章王秋文女士聘任本律師爲常年法律顧問嗣後如有侵害女士之身體名譽以及任何法益者本律師當依法保障之責特此通告
事務所愛多亞路一四七號中滙大樓二樓二〇二號 電話八二二三九

姚兆里律師代表李方明爲收養張秀英之女金媛爲養女聲明
茲據上開當事人聲稱鄙人與張秀英女士於本月二十八日協議同意將其養女金媛改名李素文收養爲鄙人之養女除立據爲證外委請代爲登報聲明等語前來據此合代聲明如上

蔣保釐 姜屏藩 律師代表魏寶珍女士（即梅卿）爲與陳子鈞君脫離同居關係事啟
茲據上開當事人聲稱寶珍與陳子鈞君同居有年近因意見不洽已與陳君脫離同居關係除已另立據委請貴律師等證明外特再請代登報聲明等語前來據此合代登報聲明如上
事務所愛多亞路一六〇號二樓 電話一六二五八—九號

江蘇上海第一特區地方法院第10260號公告（爲李春生聲請限定繼承催告被繼承人李觀庭之債權人報明債權由）
爲公示催告事據李春生聲請公示催告略稱聲請人之故父李觀庭於本年八月八日亡故生前租有上海梅白格路第五三九弄瑞安里第八號房屋自用二層擱餘屋分租他人遺有在該屋二層擱內之洋木桌鏡架粧檯碗廚舊鐵床便桶箱閣鐵木箱火油爐銅水壺各一只舊椅子四只此外無其他財產故父前負有債務若干聲請人未能詳悉爲主張限定以因繼承所得故父之遺產還其債務請求准予公示催告俾由被繼承人之債權人於一定期限報明債權以資進行等情前來據此除裁定准予外合行公示催告仰被繼承人之債權人自公示催告最後登報之日起六個月內將債權報明如不於上開期間內報明其債權而又爲繼承人所不知者即僅得就賸餘遺產行使權利其毋遲延自誤特此公告
中華民國二十九年十二月 日

工部局布告第五三六九號（爲各項執照轉期事）
爲布告事照得下開各項執照須至一九四一年一月三十一日方得轉期惟請領新照仍照向來辦法辦理
彈子房或地球場執照 力推或挽之榻車執照 乳場執照 養狗執照 煙草店執照 三輪貨車執照 送麵包店執照 免換店執照 脚踏車或拖車執照 自用人力車執照 自用馬車執照 脚踏車及雙坐脚踏車執照 馬房執照 公用馬車執照 公用汽車行執照 携帶軍器執照 各式摩托車輛執照 各式摩托拖車執照 馬拖貨車執照 用人
合特布告周知 此布
西曆一九四〇年十二月三十日 總辦兼總裁 費利溥

孔祖安夫君鑒
君於去年十二月不別而行置家中生活及子女教育等費於不顧各方探問消息不得要領致有舉債度日困苦不堪特至本年八月間君忽然返家方深慶幸乃向君詢問行踪並要求担負家中一切費用非惟分文不給反而出言侮辱舉動粗蠻實難忍受厥後又派人與君商酌辦法一味諉延最近君之踪跡忽又不明似此情形顯然別具用心另有企圖爲特登報敬告於見報五日內前來共商解決辦法否則有意遺棄實有依歸幸毋延誤爲要 孔劉靜娟率子女敬啟

徐曙岑兄鑒
舍弟夫婦均已去世今夏舍侄將與價滬平[illegible]爲將房回贖弟即函杭州興業銀行三次均未見復現陳建侯君云兄在滬某紗廠做事但不肯告我住址故特登報務請見報後從速來北京辦理回贖手續爲盼 北京北溝沿小茶葉胡同十五號 賈仲官啟

章吾甥覽
汝行後汝母焦急萬分凡事總可商酌見報速至我家汝之志願我必設法使汝滿意 周錫年啟

平湖東門外孫氏宗祠產權代表人孫保生遺失港照啟事
茲遺失坐落平湖縣東湖鎮孫家洪港照一紙（東至孫家村南至東湖鎮公所西至中小港北至江家村）四址如上除呈請東湖鎮公所轉呈備案外嗣後發現原有港照一概作廢特此登報聲明

財政評論 第五卷起 徵求紀念定戶
本刊自出版迄今，已出全四卷，自民國三十年一月份起，發售第五卷，茲爲優待讀者起見，自五卷一期起，特訂優待紀念定戶辦法如次：（一）訂閱全年者（十二冊），本港及海外只收港幣三元（海外郵費照加，下同）；渝昆等內地只收國幣四元（運費在內，下同）。（二）訂閱半年者：本港及海外港幣一元六角；上海只收國幣二元二角（郵費照加）；渝昆等內地國幣四元。如欲訂購，請向：（甲）香港九龍樂道十三號本社（乙）重慶江門川鹽三里十號本社（丙）上海四馬路中國圖書雜誌公司及棋盤街啟新書局接洽可也。（三）期間自即日開始，至三十年三月底截止（但外埠得延長一月）。（四）上項優待辦法，個人以一戶爲限，機關以五戶爲限。
香港九龍樂道十三號 財政評論社謹啟 電話五〇〇四七

本刊內容
欄目：論著 調查 譯述 書評 統計 通訊 講座 文摘 專載 考據 人物 史料
綱領：財政原理之探索 財政制度之檢討 財政設施之介紹 財政法令之評述 財政資料之彙輯

教育部備案 教育局立案 民立中學招生 並增闢第二部兼收女生 廣告
（甲）第一部（一）春始高中一年級初中一二三年級插班生（二）秋始高中一年級及初中一年級新生初中二三年級插班生
（乙）第二部（一）秋始高初中一年級新生（二）春始高初中一二年級插班生
考期 三十年一月十七日
簡章 附郵二分函索簡章
管理 本校創辦迄今已歷三十八載學風向主嚴格凡不能接受嚴格訓導之學生無須來校
課時 自上午九時起至下午三時止 男女兼收 第二部仍照向章自上午八時起至下午三時止全日上課限收男生 如女生名額有相當數量時即另編學級分班教授之其所授課目與第一部完全相同
報名 凡有志來學者須先期來校報名並繳原校證明文件及二寸半身相片三張報名費二元由本校給予准考證 報名自即日起至十六日截止
校址 威海衛路（同孚路口）四十四號
校長 蘇穎傑

教育部備案 教育廳立案 上海市私立華東聯合中學招生 男女
年級：（一）高初中春季一年級新生（二）高初中秋季一二年級插班生（三）高中師範科一二年級插班生
報名：自即日起至一月二十一日止
考期：一月二十四日上午八時起
備註：男女生備有宿舍
校址：北京路二五五號墾業大樓六〇三號 電話七七〇七

教育部備案 私立明德女中暨附屬小學幼稚園 職業學校 招生
校址 第一部 霞飛路六八八號 第二部 霞飛路七〇八號 大廈 即在馬斯南路對面
考期一月十九日。簡章附郵二分。報名即日起考期前一日止。膳宿均可。電話七五七〇七

教育部特准 滬立案 遷 稽山中學招生
年級：21，初高中各級秋季插班生，初高中春季一年級新生（設有免費額多名）
考期：21，一月廿二日；2，二月四日
報名：即日起
地點：1，戈登路新閘路口本校；2，小沙渡路武定路德小學；3，四馬路山東路口光明書店；4，靜安寺百樂商場正風書店
備註：簡章及免費辦法備索
電話三五二六一

私立國強小學暨幼稚園招生
本校定一月十八日招考高初級插班生及幼稚園新生報名即日起簡章備索◉本校訓教絕對嚴格凡不願受嚴格訓導之學生無庸報名應試
校址 愛文義路卡德路黃家沙花園

樂園殯儀館
全電氣最新型 獨一滬樂隊
注意：請由二路公共汽車直達本園門口中間不必換車
大禮廳 350元 經濟廳 二十元
新造宮殿式大小花廳 各律仍照舊價 一概不加雜費
經濟殮：五百五十元 三百八十元 二百五十元 一百五十元
包括壽器壽衣殯殮禮堂 不加雜費
壽器均有樣子 四元起 設有殯舍
地址大西路[illegible]信路口
電話 [illegible]
辦事處 35877

安全第一 安樂殯儀館 日夜電話 95868 37887 館址 戈登路巡捕房南 武定路西摩路口 取費極廉

劉宅訃告
不孝紹曾等罪孽深重不自殞滅禍延
顯妣李太夫人痛於中華民國廿九年十一月廿三日辰時疾終滬寓距生於遜清光緒二十二年丙申歲六月十九日巳時享年四十有五歲茲擇於國曆民國三十年一月四日在霞飛路覺林蔬食處設奠領帖謹此訃
聞
孤哀子劉 女劉 [illegible] 泣血稽顙
族繁不備載

余宅訃告
不孝盛康等罪孽深重不自殞滅禍延
顯考芝卿府君痛於民國二十九年十一月二十五日子時壽終滬寓距生於遜清同治十二年癸酉十二月初七日丑時享年六十八歲不孝盛康盛容隨侍在側親視含殮遵禮成服權厝中央殯儀館茲擇於國曆三十年一月五日（即農曆廿九年十二月初八日）在戈登路檳榔路口玉佛禪寺設奠領帖並於先一日（即四日）成主謹此訃
聞
孤哀子余盛康 盛容 泣血稽顙
齊期孫學莊 學恭 泣稽顙
族繁不備載

崇明沈宅訃告
不孝純熙侍奉無狀禍延顯妣龔太夫人慟於今民國廿九年十二月一日午時壽終滬寓享壽七十八歲茲擇於民國卅年一月三日（舊曆十二月初六日）在孟德蘭路護國寺設奠領帖親友等旅居在外地址不詳不及遍訃特再登報奉
聞
孤哀子沈純熙泣血稽顙
齊期孫琰 瓊 泣稽首

公奠李恭臨先生
敬啟者李先生恭臨不幸於民國二十九年十月十八日被狙殞命凡屬親戚故舊聞者無不酸鼻全人等與先生交遊有年倍覺悲傷爰定三十年一月五日邀集同志假座淨土庵公奠以資哀悼凡與先生有舊好者懇惠然而來參與斯會如蒙賜聯幛及奠儀等請先期逕寄虞洽卿路大陸飯店以便彙致李君家屬是爲啟
金善鏞 蔣能彪 俞炳文 袁履登 莫高明 毛文榮 魏廷榮 張炎鑑 顧伯穎 李賡年 郭祖繩 何南紹 仝啟

寶靜法師示寂通報
先師寧波觀宗寺方丈寶公於夏曆十一月二十九日吉時在上海檳榔路玉佛寺圓寂擇於十二月初三日上午十時封龕及傳供下午一時起龕運赴康腦脫路延平路口上天殯儀館暫厝謹此報聞
嗣法門人 白光 性宗 逸山 鏡空 朗照 源道 顯明 同啟

宏昌冷汽股份有限公司召集臨時股東會公告
敬啟者茲爲本公司繼紹問題事關各股東權利有召集臨時股東會議之必要特定於民國三十年一月十九日下午三時在上海福州路三四三號杏花樓召集臨時股東會務請各股東準時出席除專函通知外惟恐各股東或有住址遷徙用特登報公告諸希
公鑒 董事會啟

無錫慶豐紡織漂染整理股份有限公司董事會通告
本會於廿九年十二月廿二日舉行會議議決股東紅利每股發國幣一分並定於三十年一月五日在上海北京路四四四號本公司辦事處開始發給諸希
各股東公鑒

和生股份有限公司召集股東臨時會公告
茲定民國三十年一月十九日下午三時在上海寧波路本公司召集股東臨時會報告收新股經過情形通過修正章程並改選董事監察人務希各股東準時出席會議如因事不克蒞會亦請填具委託書委託本公司其他股東代表出席俾利進行除專函通告外特此登報公告
董事會謹啟

上海難民救濟協會敬謝 第三四七號
茲承和生股份有限公司慨將筵資節得國幣壹千元正作爲本會救難經費熱忱慈善祗領之下爲感佩除已掣收給據外敬此申謝以揚仁風

本報爲新年休刊啓事

啓者本報於一月二日至四日循例休刊三天五日照常出版至希　公鑒

上海紡織印染廠股份有限公司召集第二次臨時股東會議公告

茲經民國念九年十二月廿五日第一次臨時股東大會議決訂於三十年一月十二日續開第二次臨時股東會議繼續討論會務應請各股東自即日起仍憑股款收據前來天津路富康里八號本事務所領取入場證以便屆時與議爲要並請於開會前十日內駕臨本事務所查閱各項表冊又自登報日起至第二次臨時股東會議開會日止仍予暫停股票過戶諸希　公鑒

英義積極增援 北非將發生大戰
英轟炸義那不勒斯港 在中東擊落義機五架

◉羅馬　正當義高級司令部今日宣稱阿境及里比亞均獲得勝利之際、義權威編者蓋䕫爾都作警告謂、北非大戰正在醞釀中、氏指稱、英·義兩方、現正在趕派大隊援軍至里比亞邊境、「兩方俱在利用地中海上戰事暫行之沉寂、以加速準備最大之決戰」、義與北非間之私人交通、今日俱告停止、足證軍事方面之活動業已增加、同時、又官方公報今日宣稱、因戰事緊急、所有股息、將減至百分之七、稅息將自百分之十增至百分之二十、今日之義公報稱、義軍在阿境與里比亞又獲得局部之小勝、（三十日國際社電）

◉開羅　今日總部公報稱、巴迪亞義砲隊、經英海·陸軍不斷轟擊後、已歸沉寂、英方前會宣稱、巴迪亞附近義方堅强前哨、殆已完全肅淸、據此、英軍大舉進攻巴迪亞、爲期已不在遠、（三十日國際社電）

◉羅馬　義總司令部公報宣稱、英國轟炸機數批星期日晚間空襲那不勒斯、燬屋若干、並略有傷亡、（三十日路透社電）

◉開羅　中東英空軍司令部宣布、英空軍戰鬥機昨與義方戰鬥機衛護下之大隊轟炸機發生遭遇戰、英機兩架射落義機五架、十二月廿六日、英空軍夜襲杜白魯克、猛炸軍事目標與船隻、義轟炸機亦襲索倫以作報復、但索倫僅物質上略受傷害、羅馬無綫電台設法使人不信任英方戰事消息、故昨日該電台指英國廣播公司與開羅雙方發表擊毀義機數大相懸殊、謂英國廣播公司傳義機喪失兩架、而開羅方面則傳二十四架、惟據負責人士聲稱、羅馬無綫電台所稱各節、僅半符事實、以其義機二架乃十二月二十六日一天內被擊毀者、而開羅所宣布之二十四架、乃英機一隊在西部沙漠作戰六個半月來射落義機之數也、（三十日路透社電）

基瑪拉以北展開白刃戰
希軍奪獲重要陣地 控制南阿全部山區

◉雅典　聞在基瑪拉以北挺進之希軍、展開白刃激戰後、已奪佔山上重要陣地一處、泰比里尼與克里蘇拉區希軍、亦續佔衛要高地數處、而扼守此等高地之義軍已完全撤退、希軍復俘獲義軍若干、並奪得大批戰利品、內有野戰砲一門、希軍既在隘地厲殺前進、英機亦不斷轟炸義軍根據地如伐洛那等、該地昨遭猛襲多處起火、（三十日路透社電）

◉雅典　戰報謂、希臘軍昨晚進攻阿爾巴尼亞沿海及中部義軍加强之陣地、並稱、義軍之侵略、已被逐退、希臘軍現已更行深入義方領土、據稱、泰比里尼之佔領、將使希臘軍控制南阿全部山地、（三十日國際電）

◉倫敦　今日據此間負責方面宣稱、希軍現圖控制貝拉特之交叉路口、及伐洛那以南十一哩之某據點、倘能得手、則義軍祇剩通泰比里亞之唯一道路、可供退卻、或獲得接濟、（三十日路透電）

◉雅典　希軍在通貝拉特大道及泰比里尼以西至伐洛那之公路上、均稍有進展、貝拉特西南十五哩之某小城、已被希軍佔領、義軍進攻已被擊退、並加以重創、氣候仍甚寒冷、惟希軍在全綫仍處主動地位、（三十日路透社電）

◉雅典　希臘王儲保羅親王、週杪赴阿爾巴尼亞前綫、視察希軍與陸軍醫院一所、受熱烈款待、保羅親王並遇前進中之希軍一縱隊、內有下級士官獻其所奪得之義方手槍一支、王儲諭其自己留作紀念、該下級士官堅請王儲受之、謂渠可再取之於義軍、（三十日路透電）

◉雅典　英空軍司令部宣稱、英機星期六日於極度惡劣氣候中、轟炸伐洛那附近之船隻及軍事目標、成效極佳、有一巨彈落於一大船旁五十碼以內、爆發甚猛、惟因低雲籠罩、其餘投彈、多不可見、又官方宣佈、在奧蘭海峽中擊沉義運輸船三艘之希臘潛艇艇長、已由政府授予一等十字勳章、以示殊榮、艇員一律授給三等十字勳章、希臘逐艦伊透斯艦長喀華雷德、因在「絕無生望之環境下」擊沉義潛艇一、亦被授給一等十字勳章、又希軍續在基瑪拉東北佔領三小村、高度均拔海一千五十公尺左右、克里蘇拉北面新到之槍兵隊、即最近用飛機運至前綫者亦告失敗、（三十日合衆社電）

哮喘斷根之研究

哮喘症得之漸逐步加重故止喘易欲斷根甚難唐拾義醫師悉心研究此症精神會耗許多腦力始發明哮喘丸實驗以來已四十餘年用王道和平之藥不寒不燥服後順氣寬胸止喘消痰并可減少以後發病之機會如能每發即服病勢漸減一輕耐心久服乃可斷根不發確爲治標治本之唯一良藥患喘諸君亟宜注意

每瓶一元二角　世界各埠均有經售　上海廣西路角唐拾義藥廠發行

羅總理發表新年告國民書

◉羅京　羅馬尼亞內閣總理安多納斯古將軍、於今日發表新年告民衆書、（三十日海通電）

三友實業社爲提倡夫婦之道 假座好友廣播無線電台播送

夫婦之道 特別節目一天

願對對夫婦 恩恩愛愛

願對對夫婦 康康健健

今日凡購國藥一概贈送夫婦之道

夫婦之道。十分奧妙。弄得好。迷迷笑。弄不好。哭嚎啕。聽過夫婦之道。包你一定好。

假座好友電台播送

周波一三六〇　電話九七〇八八　九三一三六

歡迎點唱

時間	節目	題目	主持
上午八時至九時	古典	夫婦之道	邵庭玉
上午九時至十二時	話劇	夫婦之道	陳萍倩 領導
中午十二時至二時	甬劇	夫婦之道	傅彩霞 領導
下午二時至五時	平劇	夫婦之道	
下午五時至六時	歌曲	夫婦之道	姚莉 姚敏 都杰
下午六時至七時	越劇	夫婦之道	馬樟花 袁雪芬
下午七時至十時	申曲	夫婦之道	宋美琴 鮑福奎 孔介彬
下午十時至十一時	滑稽	夫婦之道	江笑笑 鮑樂樂
十一時至十二時	演講	夫婦之道	黃小姐
午夜十二時至四時	特別	夫婦之道	李昌鑑

本公司爲解除病家痛苦發行

各種靈驗國藥

- 三友補丸　補腦補血補肺補腎　四季可服老幼咸宜
- △眞馬寶　治血化痰止咳平喘　發行迄今愈病無算
- 治瘋丸　各種風症統能治療　筋骨痠痛尤易見效
- 方便丸　王道國藥滋潤大便　每服三粒不痛不瀉
- 長壽丸　腎虧遺精精關不固　清心進服還爾健康
- 救苦丸　月經不調痛經白帶　久不生育當天見效
- 和氣丸　少女暗病經來腹痛　經血不調統能治調
- 脚氣藥　專治脚腫每服一元　黎明進服兩時見效
- 三友痢疾丸　下痢幾次服丸幾粒　藥到病去當天見效
- 三友痧藥　驅痧防疫救難救急　時令要藥家家宜備

贈送辦法

- 滿幣一元以上　贈夫婦之道一本
- 滿幣二元以上　贈夫婦之道三本　贈三友日曆一組
- 滿幣六元以上　贈夫婦之道六本　贈三友日曆二組　贈歌曲專刊一本
- 滿幣九元以上　贈夫婦之道九本　贈三友日曆三組　贈歌曲專刊一本　贈越劇專刊一本
- 滿幣十八元以上　贈夫婦之道十八本　贈三友日曆六組　贈歌曲專刊二本　贈越劇專刊二本　贈活動汽車一輛
- 滿幣卅元以上　贈夫婦之道卅本　贈三友日曆十組　贈歌曲專刊四本　贈越劇專刊四本　贈大號熱水袋一只

——夫婦之道贈送親友功德無量　三友日曆送完爲止——

三友實業社啓

上海南京路浙江路東首　電話購買撥九七〇八八

德機集中攻擊 倫敦又遭濫炸
爆裂彈燒夷彈如雨下 南愛各處亦發現怪機

◉倫敦　昨晚倫敦罕遇之極劇烈轟炸、德機分批來襲、不分皂白、向倫敦濫擲、燃燒彈與高度爆裂彈、彈落如雨、生命傷亡與物質損壞現尚未知、倫敦昨晚發出警報時間極早、德機復竄至英倫東北部某地投彈、略有死傷、而蘇福克沿海某鎮與坎特海岸兩鎮皆被炸、毀屋若干、但未聞有傷亡、十二月二十八日午夜爲止之一星期內、德機襲英共失七架、同期內英戰鬥機無喪失、英轟炸機則對德境及淪陷區作廣泛之襲擊時喪失五架、（三十日路透電）

◉倫敦　德機昨晚向倫敦集中攻擊、爲九月間以來之最猛烈者、空襲起於下午六時半、至十時即止、似表示德軍改用短時間攻襲之策略、或英空軍之抵禦效力堅强、二者必居其一、初到之機、向倫敦城之一區大拋炸彈、地面高射砲火如泉湧、至七時三刻、轟炸益烈、與九月間之慘刦相彷、八時三刻已有成千累萬之炸彈及燃燒彈落下於廣大之區域上、至九時、合衆社記者不得已躲入地窖、此爲九月以來之第一次、此後則街上漸有公共汽車開駛及行人、惟頭上仍有飛機、偶爾亦有炸彈落下、九時半、高射砲聲減少、似係英夜間戰鬥機大批在上厮殺、倫敦人士會聞天空機關槍聲極密、至十時一切全歸平靜、（三十日合衆電）

◉倫敦　昨晚倫敦遭罕遇之極劇烈之轟炸、物質上所受損失甚大、數商業大廈均被轟燬一部分、有歷史性的市政廳、亦稍受損、惟迫近該廈之火、均即經救熄、市區雖受轟炸最甚、但其他區域亦多中彈起火、商業建築大受損失、當局稱此次襲擊乃圖焚燬倫敦城、其中有堪注意者、新式建築皆能抵抗打擊、最猛烈之火皆起於用爲辦事所之舊式房屋、蓋其中含有許多乾燥之木料也、另有一可注意之特點、爲在空襲中婦女救傷隊與消防隊及茶點車辦事員之鎮靜、雖炸彈如雨而下、若輩仍照常服務、絕不退縮、當襲擊正趨頂點之際、高射砲聲忽告沉寂、而王家空軍夜戰隊即出現天空、與敵機作短時之戰鬭後、砲聲又告沉寂、且歷時更長、顯然表示敵機已被逐退矣、某教堂之避彈窟、內伏四百人、會命中炸彈、但窟內之人均安然退出、（三十日路透社電）

◉倫敦　昨晚德空軍努力欲將倫敦市中心付諸一炬之結果、被燬之建築、有著名教堂六處、及公會堂、德機此役所投燃燒彈之多、實爲從來所未有、惟經消防隊之奮勇施救、至拂曉時、各處火勢均已就範、（三十日路透社電）

◉杜白林　昨名不明國籍之飛機出現於南愛各處、高射砲乃向空射擊、至各機竄入霧中、不見蹤跡而後已（三十日路透電）

傳德國剽襲艦 橫行太平洋中
利用日港口配備給養 足爲英商船重大威脅

◉華盛頓　馬尼剌所傳、德國一剽襲艦、利用日本港口、加以配備、猖獗於太平洋一事、雖未經官方證實、而此間海軍界咸稱、極在情理中、全國各界亦極注意、各報均以顯著地位登載、海軍部官員稱、並無收到正式報告、即有報告、亦不能發表、故未便加以評論、非正式之海軍界則稱、英國在太平艦隊薄弱、而船務廣泛、德國力圖將襲擊範圍、展至此區、自爲意中之事、故德國頗可在日本或其統治地方之海港內、裝配剽襲船隻、其對方殊不易察出、此種秘密行動且亦無法證明、而太平洋中島嶼繁多、無處不可隱匿、或裝添接濟品、且多處均爲英國船服務之要衝、故此事不虛倘傳、則應付之策、實感極度重要云、（三十日合衆社電）

◉東京　據澳大利亞傳來消息稱、南太平洋有英輪三艘及澳大利亞沿海附近油船四艘在十一月杪沉沒、澳大利亞人士認爲此係第二「埃姆頓」活動所擊沉、據各船獲救船員稱、各船並未遭遇潛艇襲擊、僅受一艘重八千噸之巡洋艦襲擊、因此澳大利亞人士相信德國海軍亦在太平洋攻擊英國、據稱、「瑪麗王后」號亦因南太平洋航行不安全、現仍留在紐西蘭海港云、（三十日海通社電）

792 華樂飯店

安全便利　通宵營業

愚園路七九二号　電話二〇〇七六

南言報

學術 通訊 文藝 娛樂 之綜合刊

馬公愚題

元旦創刊

青年號角　社會晨鐘　大報精神　雜誌風味

·特約海上名家專家精心集撰·

通訊，時事：特約 重慶 貴陽 福建 浙東 香港 南洋 各地記者撰述通訊

國際縱橫談 公懷　閑言 遠柔　瀛海珍談 黃新影

上海特寫 迅速　龍騷 白水　報告文學 張葉舟　義民傳 胡山源

新文藝大地：文藝座談 張公爽　青年修養 倪文宙　文人逸話 鄒嘯　科學介紹 錢士

雜文·小品 阿英 英子 夏雷 汝惠 汪霆 江旅 沈訏

創作連載 丁諦 周楞伽　漫畫木刻 繁星 倪長民 陳浩雄

周刊：星期學燈 胡山源　星期劇場 龔爛　**特闢**：國文講座 呂子　藝壇講座 馬公愚

筆記，考據：息盦談會 息盦　亭希小集 逸梅　采風小誌 逋客　申江櫂歌 丁宜福

閩南記述 軼劉　低音獨唱 氣樓寓公　冷盆 僕歐

江樓詩話 小山　雙幡風動錄 羅衡　匣劍集 剡溪白華

藝綜，教育，體育：舊劇雜寫 鄭過宜　蘇少卿 余余　戲劇漫筆 于伶 魏如晦 白偉

梁紅玉（四幕劇）宋超　影評 李之華　顧曲漫綴 梅花館主

學府風光 江旅　教育談座 楊童方　球話 子夜

長篇小說：特約偵探名小說家程小青譯凡士探案「花園槍聲」　特約武俠名小說家顧明道撰名著「荒江女俠新傳」

徵求基本定戶　預定三月以上九折　電話16183定報

定價　每月一元　半年五元八　三月四元　全年十元五

社址　上海銀行大樓四〇三號

正威藥房

贈送日曆 祇有今日壹天

▲清魚肝油 挪威一介侖卅七元 半介侖十九元 上品三大瓶十二元 加送日曆

▲樂口福麥乳精 大聽五元四角 限買四聽

▲九福乳白魚肝油 大瓶四元半 限買四瓶

▲補爾賜保命 補丸大盒四元二角

◎◎購其他補品滿十元者 送日曆一組 恕不類推◎◎

麥精魚肝油每瓶六元 純清魚肝油每瓶十一元

買一送一 再送精美日曆一組或香皂一塊 多購多贈

總店 二馬路大鑫合對面

分店 卡德路靜安寺路口

電話 九二五二五 九二三九二 九七一三〇 九七一三九 購貨

義封鎖法義邊境

原因及期限未經宣布

北非法人將再起奮鬥

⊙維希 自新近德軍將德·法邊境封鎖至水洩不通後、茲悉、法·義邊境、亦被義方封閉、並未表示原因及期限、（三十日合衆社電）

⊙安加拉 據此間某觀察家所述之可恃消息、如納粹欲驅貝當上將與法國殖民地對英作戰、則非洲法人將再起奮鬥、而與德國抗戰、至法國恢復自由而後已、維希空軍部長浦格特將軍、近曾直率發言、有敘利亞與法屬領土之法人定將拒絕外人干涉之任何嘗試、敘利亞新任辦事大員、已使在敘利亞之法國治權完全恢復等語、而其他可恃方面亦謂、貝當上將之罷免賴伐爾職者、因賴氏與德方談判、冀使法屬非洲殖民地加入反英之戰局也、（三十日路透社電）

⊙維希 此間負責人士昨日宣稱、外間所傳德·法關係困難之說、全係宣傳作用、海軍部長達朗海軍上將赴淪陷區視察、即爲對德·法關係有利之舉動、法國政府特別代表勃里農現亦仍在巴黎、外間所傳完全不確、據稱、前日內閣舉行之會議、情形正常、所討論之問題爲有關預算之內政政策、政府現任命一預算委員會、研究政府各部之計劃、（三十日海通社電）

⊙貝魯特 法國新任駐敘利亞高級委員鄧茲將軍、本日午前自土耳其京城飛抵此間、當即前往高級委員公署視事、午後延見黎巴嫩共和邦總統埃德、相與談話、迨至晚間、復分別延見當地基督教及回教各領袖、領事團人員、行政當局暨法國駐近東海陸空三軍將領、（二十九日哈瓦斯電）

第威德補腎丸

腎虧妨礙工作

終日伏案工作之輩、往往腎部衰弱、因此腎臟濾血工作失常、晶狀鹽之尿酸質、逐積聚於肌肉骨節間、作劇烈之疼痛、坐立不寧、逢節更甚、妨碍工作、折磨精神、倘放任不治、爲害不堪設想。

風行全球五十餘年之第威德補腎丸、爲專治腎虧之對症良藥、其醫治風濕骨痛腰痠腎骨節筋骨痠痛等症、功效妥確可靠、不僅制除病根、且能病愈補腎、由促進腎部康健、而補及全身、患腎虧者其速購服。 各大藥房均有出售

K197

白濁專家 醫師 姚住頎

親自應診

白濁花柳專科 **戴德醫師**

●淋毒性睪丸炎的治療方法●

在慢淋菌性睪丸炎，大都起於淋病感染後之第二或第三星期，從後部尿道炎蔓延而成。亦有牠的性時期球於獅生，而致病勢挺迺，成爲是患。此症初起時，多發於側，故名副睪丸炎，痛，症狀；疑全身倦怠，惡寒，食慾不進，鼠蹊部有牽痛之感，尿意頻數，然劇痰破發熱腫脹，睪丸下墜，大便秘結，此時如猶不作有效處置，則往往水腫，腺爛等的危險！一旦果不幸而變成是症，則其生殖機能完全斷送。睪丸，爲製造精子之重要器官，若失去此項作用，試問生殖將從何所而來？世之患淋病而斷絕子嗣者，原因多由於此。故治療不可不亟！至於治療之法，以余過去診治此症的經驗，須用德國濾淋半流電療法，法國化學療法，特製而濟注射同時並進，一方面並用提睪帶以支持其睪丸之下垂。並宜安靜，如此，約治療四星期左右，便可澈底告愈，而永保不發。

▲診所北京路四川路口大樓 ▲診時上午九時至下午六時 ▲診金照例二元四角 非常時期全日送診值收號金四角

▲科目▼ 專治花柳全科並精割包皮

貝當廣播演說

勗勉法國青年

努力克服各種困難

大地必有回春之日

⊙維希 貝當元首今夜向全國青年發表廣播演說、其言有曰、「爾等現正飽受痛苦、並爲關心於未來局勢、而忐忑不安、此固余所深知、顧現在一切雖在黑暗中、將來賴爾等之努力、必能重覩光明、則可斷言、前於爾等之國人、係在不健康之空氣中、長成生活腐化、迷戀聲色、以致頹氣銷沉、遭遇空前之浩劫、迄今爾等、則情勢業已完全相反、爾等已知努力克服各項困難、而不欲醉生夢死、徒事享樂、職是之故、余對於爾等抱有厚望、茲有若干箴言、願爲諸君贈者、即爾等選擇職業時、務應注意兩種誘惑、其一、勿貪不義之財、其二、即勿求工作輕鬆、反之、凡我青年、理應勤於學習、並養成良好之合羣精神、應知所謂獨立者、實與紀律完全從同、一言以蔽之、吾人雖在隆冬、仍須深信大地必有回春之一日、」（二十九日哈瓦斯電）

⊙維希 各城市青年男女、均於本日午後分別集會、領聽貝當元首所發表之廣播演說、情緒緊張、事後並合唱法國國歌「馬賽進行曲」、其中「神聖的祖國之愛」一句、尤爲貝當元首所愛好、（二十九日哈瓦斯電）

德擬向法國要求二事

藉合作之美名

壓迫維希參戰

⊙倫敦 泰晤士報載文評論希特勒與貝當之晤鬥、謂希特勒今向法國要索最力之物、無疑的爲㈠地中海各口岸、㈡法艦隊之殘部、㈢尤要者爲非洲之根據地、墨索里尼之失敗、已使此項需要更形急不容緩、希特勒今圖假與法國合作之美名、獲得此三物、賴伐爾實爲此種政策之工具、但此工具已爲貝當上將堅決之行動所制、故希特勒已因以大爲棘手、德國欲縱取行動對付貝當上將、則有所不敢、或公然違背休戰條件、其最懼者、厥爲因以激怒法國北非諸殖民地、諸殖民地因見義軍之敗北、固已躍躍欲試、若再激怒之、則必造成法屬非洲結實之團集、而與英國聯肩作戰、以抗德國、縱使法國獲得解放、但一般人士不得因希特勒之周章、而忽視法國人民所處進退維谷之地位、彼等極弱之抵抗姿勢、或將使希特勒加重對法之壓力、則法國人民今日絕難忍受之生活、更將不堪忍受矣、（三十日路透社電）

美飛機廠職工

以飛機贈英

⊙倫敦 美國洛基與維迦兩飛機製造公司之管理員與工人、以其餘暇造成轟炸機一架、命名爲洛基維迦精神號、贈與英國、此機威力頗大、現已運抵英國、（三十日路透社電）

德大批食品

徵自挪威

⊙倫敦 聞德國現從法國與挪威將兩國人民需要方殷之大批食物與其他供給品運往德國、德方在挪威徵收所有肉食、耶誕日原供醫院病人需用之羊五萬頭、悉被沒收、挪威平民亦不能購得鹹肉與雞蛋、德方不獨食物取給於挪威、今且賴挪威與比利時供其衣着、聞挪威與比利時出售紡織品之店舖、在新年亦悉遭德方勒令停業、新年後德方將頒佈調整衣料出售之巡例、（三十日路透電）

德圖控制歐洲經濟

戈林之友三人

爲擘劃之要角

⊙柏林 納粹黨不特欲於軍事方面、控制歐洲、且認爲經濟方面、亦應與此使希特勒得能控制半個歐洲之軍事行動、同時並進、在茲軍事經濟雙管齊下之中、圖使德國在商業上占取優勢之人物中、有三人焉、均爲航空部長戈林之至友、其名爲吳爾泰克爾及費虛波克、此二人以前、均係普通商人、無一係納粹黨之老黨員、然航空部長戈林、竟授與此三人以宣傳上一切政治行政權力、並令其任

英德大西洋海戰中

希爾上將號被擊沉

英巡洋艦柏威克亦受傷

⊙倫敦 英海軍透露、聖誕日有德艦一艘、襲擊英護航隊、即在大西洋中部、展開海戰、海軍部稱、此德艦命中砲彈一枚後、即行敗退、英巡洋艦則僅受微傷、當英艦追擊此德艦時、與德貨船巴登號遭遇、衆信此巴登號即係此德艦之供應船、據英方消息、巴登號艦即起火、並爲英水手擊沉云、（三十日國際社電）

⊙倫敦 英海軍部今晨宣佈、聖誕日在大西洋中部爲英戰艦追擊而擊毀之德艦、已證實爲德袖珍戰艦「希爾上將號」、當該德艦襲擊英護航隊時、即與英戰艦發生海戰、德艦中彈後、即行敗退、英巡洋艦一艘亦於交綏中受微傷、當英戰艦追擊「希爾上將」時、曾見德運貨船「巴登號」、衆信該船即爲「希爾上將號」之供應船、英海軍部稱、此「巴登號」即自行鑿沉云、（卅日國際電）

⊙瑞典京城 昨日下午英海軍部發表公布消息稱、英巡洋艦「柏威克」號（一萬噸）被擊數彈、死者五人、在商船隊中有船一艘亦受傷、該巡洋艦裝有八吋口徑砲八尊、四吋口徑高射砲六尊或八尊、其最高速度爲三一·五海哩、（三十日海通電）

⊙柏林 自德高級司令部宣稱、有德艦一艘、在大西洋中部重創英護航隊中之戰艦若干艘後、昨日此間又稱、德又向倫敦施猛烈夜襲、並在北愛爾蘭海外、向英護航隊作破壞性之空襲、據高級司令部謂、自倫敦飛返之駕駛員稱、倫敦全城、現正在大火焚燒中、公報稱、飛越愛爾蘭、擊沉英商船九、〇〇〇噸之德機、復在北愛海外一百哩處、擊毀同一護航隊之船隻若干云、（三十日國際社電）

日設經濟警察

推行統制經濟

⊙東京 日本泰晤士報載稱、內閣日前舉行會議、決定在全國設置「經濟警察」、俾便利統制經濟之施行、而確保民族生活之安全、其辦法如下、㈠在內務省保安課添設高級官吏三人、低級官吏二十八人、㈡在各縣府警察廳添設警監十八人、探長五十二人、助理探長二百九十人、警察四百七十八人、㈢在全國各處設立警察分所一萬二千處、其任務係就各種零星經濟條例、指導民衆並供給各種情報、（三十日哈瓦斯電）

法微言報

被勒令停刊

載德軍消息

⊙倫敦 法國微言報曾登載哈佛德軍七萬人、因英機轟炸、現已撤退之消息、致被勒令停刊、查此報在法國被德軍侵佔以前、發行於巴黎、銷數約達三十萬份、（卅日路透社電）

白濁若不速治則能諸多變症淋致顧痛滑爛痛減則轉慢性淋更深延遂入骨髓必致瘋癱其害豈堪言哉本醫師專醫新久白濁十有餘年經驗豐富信用卓著已治愈患者指不勝數屢蒙病家登報鳴謝並由上海市衛生局發給化驗除根證明書可爲鐵證特備各國最新白濁儀器新法治療保無痛苦功效迅速又特製白濁各藥悉從根本治理十年八年曾多方醫治不愈者均能藥到病除永不復發並治梅毒橫痃下疳等症本醫師每日親自應診並無在外分設診所希患者注意特此聲明 (診所)上海東新橋六馬路電車站 電話九二六七五

兜安氏名貴出品

科正效宏

保健強身 可靠用品

美容膏……護膚美顏正品

固牙香膏……潔齒防腐芳香

改良補藥片……安神健胃強身

開福散藥片……治頭痛感冒發熱

眼痛藥膏……治眼赤眼痛發炎

通便丸……治便閉積滯

藥房均售

上海江西路四八九號 兜安氏西藥公司啓

GEN 923

教育消息

教職人員生活維艱

各教育團體 共同救濟辦法（上）

教聯會發表談話向各方呼籲

各社團通力合作決共撐危局

（大華社）自米價騰貴以來、一般薪水階級均受嚴重影響、尤以薪資微薄之各級學校教師、幾至饔飧不繼、不能溫飽、因之有要求改善待遇之運動、本市教育界聯合會負責人、特詳述此事經過情形如下、

本學期以來、一切日常生活所必需物品之價格、均加倍騰漲、根據工部局之統計、生活指數、已達戰前五倍以上、尤以最近米煤價格飛漲、教員之生活、更受嚴重之打擊、本市各級學校教員之待遇、戰後非特未有增加、且因學校開支浩大、教師薪給、反較戰前減低、例如小學教師之薪給、普通祇每月三十元左右、中學教員每小時亦祇六七角、較之苦力·小販·賣票·華捕、均相差甚鉅、試問以如此低微之待遇、維持日常之生活、單身者尙食不飽、衣不暖、更無論奉養父母、撫育妻孥、因此教師雖終日辛苦、終不能維持一家溫飽、此種艱困悽慘之情況、當爲社會各界所深悉、然教師生活雖如此辛苦、但一念及培育人才、責任綦重、尤以現在國難當頭、爲謀國家民族之永遠解放、祗能忍受個人暫時之苦痛、因之近年以來、均能咬緊牙關、在艱苦中奮鬥努力本位工作、但邇來實因生活壓迫過於嚴重、因此迫不得已、發改善待遇之要求、除向社會各方陳述苦情、呼籲救濟外、同時並分別要求本會、代向黨政方面、請求設法救濟、獲得社會各方之同情援助、至少須能維持最低限度之生活、方可安心服務、繼續工作、此改善生活運動發展以來、因各級學校教師、均能在本會指導之下、與本會密切聯絡、採取嚴正之立場、運用合理之手段、作正當之要求、因此社會各界、均能表示關切、願加援助、尤以輿論界方面、如中美·正言等報紙、均曾著論評述、加以贊助、代爲呼籲、或策動百萬救濟運動、或出版特刊、盛情尤所感荷、至改善教職員待遇之先決問題、如增加學費、藉謀教師待遇之提高、學校經濟公開、校款用於學校諸原則、均已由教育關係方面、明白宣告、並會公開通告各學校、下學期得增加學費十分之二、至十分之五、並規定學校經費除房租外、至少須以收入之百分七十作教員薪給、辦法具體、切實可行、此後吾教界同人、祗須羣策羣力、輔助各校行政當局設法實行、當可稍紓目前燃眉之急、（未完）

難童教養院

三次整委會議

議決案件付諸實施

本市難民兒童教養院整理委員會成立以來、所有第一二兩次議決案辦理情形、業已數誌本報、茲聞該會又於日前開第三次整委會議、到黃雨齋等全體委員多人、院方會計顧問李文杰等均列席、由黃雨齋主席、宣讀上次紀錄後、即致詞、略謂、本會自本月十八日成立、迄今爲時僅有十日、因全體委員之努力、且以本會立場、嚴正不阿、只知公理、不顧私交、故議案之已付諸實施者甚多、其關於會計方面之案件、業已聘請奚玉書王思方兩會計師查檢中、其關於人事方面之案件、大部份已有結果、宣告社會、聊堪告慰、本日會議、再將各案議決實施後、本會對於整理工作、似可告一段落云云、繼即開始討論、茲將議案錄下、㈠本院所送員工名冊、應公推審查人員案、議決、公推樂耕蓀何五良朱大勛三委員會同審查、其領薪而不辦公人員、着於本年十二月底、一律離職、㈡本院女教員、資歷參差不齊、應如何考核案、議決、先令本院副總幹事、秘書造具女教員名冊、註明履歷、附加考語、並擬具考試方案、送會審核、㈢關於蔣居麟宕款三百元一案、議決、除已將應付之廣告費二百七十元扣付外、其不敷之數、嚴催繳還、以清帳冊、㈣本會接到各方整頓院務計劃書、應公推審查人員案、議決、公推黃委員雨齋·李會計顧問文杰·會同研究、最後公推黃主席出席該院下星期一紀念週訓話、並聞黃氏已於昨晨前往、對該院全體教職員、及六百餘難童、予以懇切慰勉、秩序異常整齊、空氣嚴肅、全體員生咸爲感動、聞該會下次會期、已定明年元月二日下午三時云、

救苦丸

一粒建一功 兩粒健兩人

陳張二位嫂嫂喜逐顏開

救苦丸爲月經病治本之藥、用治月經不調、痛經白帶、久婚不育等症、無不應效如神。

勞勃生路富源里二十七號童小毛女士、曾購買救苦丸二粒、分送陳張兩位女友、用後、所患月經暗病、皆先後獲愈、現嬌軀强健、精神愉快、常互相稱道救苦丸之大功云。

救苦丸專治暗病、每組三粒每粒一元五角當天見效

三友實業社發行

南京路浙江路東首 電話撥九七〇八八

逢痛即止 快過打針

（醫學博士） 唐太平止痛丹

主治頭痛牙痛骨痛氣痛 ▲服後立刻見功▼ 每盒二服 售價一角六分 六盒七角

上海廣西路齊裕祥

痔科陳澤祺醫院

醫治時絕無痛苦痊愈迅速 治療期內可以照常工作

專門學識積十年 豐富臨床經驗 治愈斷根者已有數千人 特創絕無痛苦療法根治肛門一切痔瘡痔漏肛瘻肛門裂瘡等症不論新起久患可包治痊愈保證除根永不復發醫法妥當取費低廉 時間下午四至七時 靜安寺路新世界畔中法藥房 電話92823

前任 梧州市衛生局局長 梧州市立醫院院長

郭太華 婦科女醫師

專醫

婦人久不受孕 婦人產後胎前 婦女暗疾隱病 婦女其他疾病

月經病 赤白帶 產褥熱 異常惡露病 楊梅瘡 軟硬疳 尿道疾病 肛門疾病

子宮陰道病 卵巢卵管病 異常出血 孕期血毒 橫痃 淋帶 尿道炎 卵巢炎 女痔瘡 婦女生殖器病

發育不全 肥胖萎黃 安胎辦孕 惡性嘔吐 陰道炎 子宮炎 女貧血 婦育指導

一切內外 生殖器病 一切胎前 產後疾病 一切梅毒 慢淋帶 一切婦女 其他疾病

白克路卡德路口 電話三二四一九 門診上午十時至十二時 下午二時至四時 星期上午十時至十二時 診金初診二元 接生一百元

學校彙訊

▲稽山中學 戈登路新閘路口教育部特准滬立案之稽山中學、創設以來、辦理認真、現招收下學期高初中春季一年級新生及秋季各級插班生、並爲減輕家長負担、獎勵勤學清寒子弟起見、設有免費學額多名、各種章程、均可函索或面索、

▲博仁中學 愛多亞路博仁中學學生達七百餘人、即日起開始招考高初中一新生及各級插班生、該校係全日上課、膳宿均備、

體育新聞

麥令工程師杯慈善足球

請沈嗣良行開球禮

英駐滬總領事喬治給獎

本週聯賽東華戰聖芳濟

麥令工程師盃慈善足球大賽、將於一月二日在逸園交鋒、華聯對西聯、西人足球會爲表示隆重起見、本屆開球隆典、已請沈嗣良氏担任、頒獎隆典、則請由英國駐滬總領事喬治氏主持、門票價目、提高爲北看台兩元、南看台一元、難民捐均已包括在內、屆時該會所發出之各項贈券、除綠色新聞記者證、仍可通用外、其他均一律停用、至於本賽裁判爲辛克萊君、巡邊員則爲吳守衛及張樂兩君、

△華聯正式陣容

秦必高

李寧 莊友仁

梁樹棠 蔡聲淼 韓龍海

吳炳浩 孫錦順 黃克厚 李義臣 賈幼良

△本週聯賽秩序

麥開別—友聲（字）二時半 膠州園

臘克斯—西捕（甲）三時 跑馬廳

北西童—葡萄牙（甲）三時 跑馬廳

華聯隊—培德（丙）三時 震旦

△星期日（五日）

東華—聖芳濟（甲）十時半 逸園

猶太—法商會（甲）三時 跑馬廳

東華—西捕會（預）三時 膠州園

顧中烟—震旦（丙）一時半 膠州園

才記盃乒乓決賽

王祖芳獲冠軍

才記木材公司爲推動木業界乒乓運動起見、特主辦首屆「才記盃」個人乒乓賽、參加者計十人、環戰結果、由戚鴻紡與王祖芳分獲決賽權、於昨晚七時在該公司球室舉行決賽、傳桂卿任裁判、賽前有最後盃賽四幕、勝負已無關錦標、結果龔邦夫擊敗俞振甫得季軍、最後爲決賽、戚鴻紡對王祖芳、戚稍攻善守、王則係新進、友誼賽中屢遭戚擊敗、詎知王演出佳妙、戚竟被王以直落三大勝、奪得冠軍、戚則屈居亞軍、賽畢當場發獎、該賽至此遂告一段落、茲將全部名次錄後、

冠軍—王祖芳、亞軍—戚鴻紡、季軍—龔邦夫、第四—俞振甫、第五—吳綏鴻、邵文德、第六—張康炎、張志良、第七—茅伯候、第八—茄新海、

西青籃球

華星麥白改期

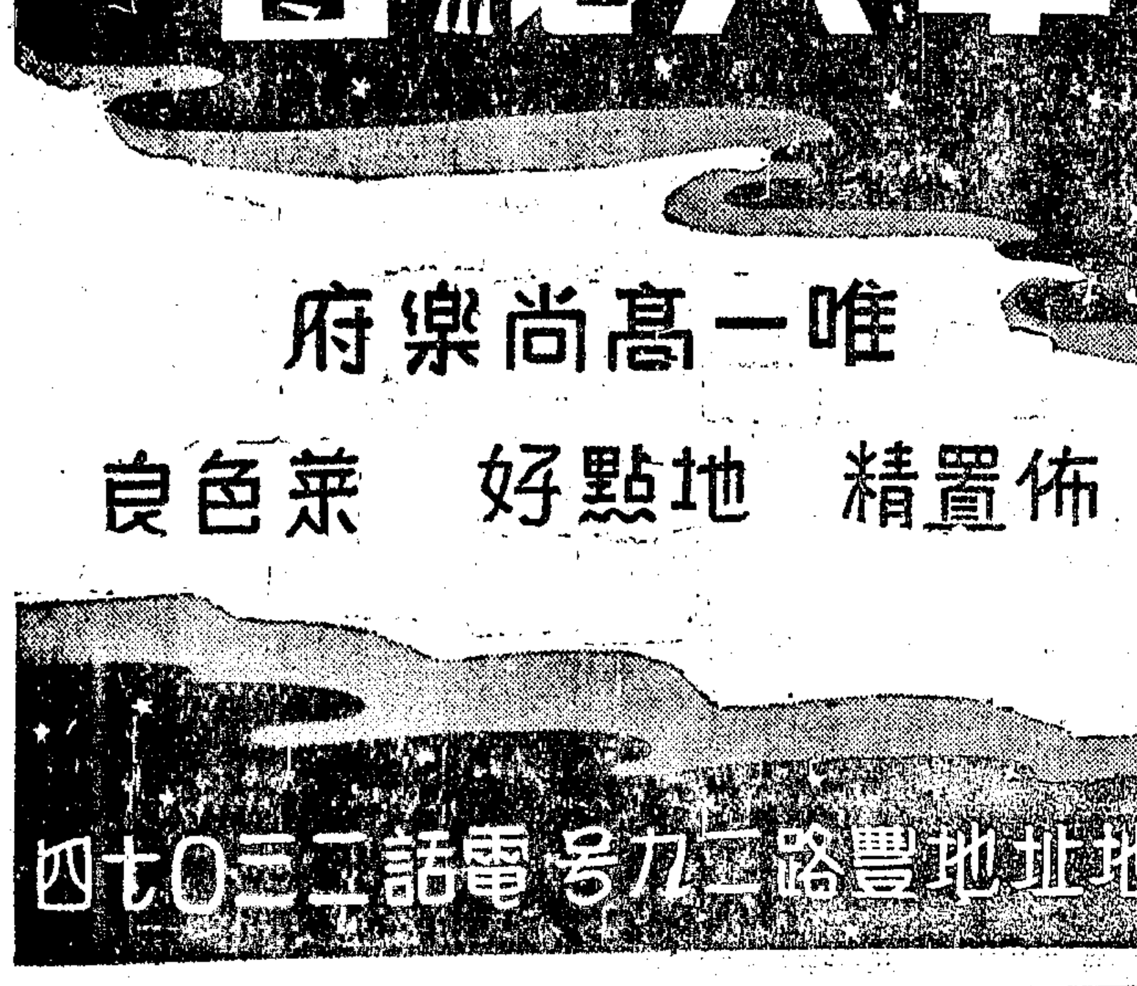
一九四一年新歲後之第一幕西青籃球、將爲新正三日之上行對小熊、華星對麥白、及百樂門對軍官三幕、惟據西青昨發通告、謂華星麥白之戰、已展期至一九四一年一月十七日（星期五）晚七點一刻舉行、因是三日第三場、原定九點一刻開始之百樂門對軍官、則提前於當晚八點一刻交鋒、

新六盃乒乓賽

友邦華義決賽

浙江興業銀行主辦之第三屆新六盃全滬團體乒乓錦標賽、共三十八隊參加角逐、分「新」「六」兩組舉行、每組前三名、再行單循環、角逐總冠軍、業經十四次之環戰、內以常勝軍友邦以四戰全勝之成績佔絕對優勢、次之爲華義甲以三勝一負緊隨於後、工華·晚霞·新雅三隊、各以三負二勝並列季軍、聞已定於一月六日·八日·十日三晚決戰、冠軍決賽則大致在二十號之前、地點正在接洽中、茲錄該盃總決最近形勢如下、

隊名	勝	負	隊名	勝	負
友邦	四	〇	晚霞	二	三
華義	三	一	新雅	二	三
工華	二	三	華聯	一	四



泰源銀號

買賣 赤金 美金 美票 市價公道 成交迅速 佣金克己 利息低廉

代做 代備 一號公債 衆業股票 現期紗花 歡迎賜顧

地址 南京路山東路三二四號

電話 信託部 九一〇三〇 紗花部 九一〇三九 股票部 九一〇三八

中國股票推進會會員

代客買賣中國股票

行情準確 成交迅速 價格公開 取佣低廉 手續簡便 竭誠服務

會員 上海信託公司 12923 生大信託公司 10626 通易信託公司 90177 久安信託公司 14434 永大銀行信託部 19696 新華銀行信託部 18109 中一信託公司 15200 中華勸工銀行信託部 9190 中國信託公司 16522 和祥信託公司 17989 環球信託公司 18835 17604

商業新聞

欲登滬光金城活動廣告向西亞廣告公司接洽

中國股票業首創認辦 華商 永昌股票公司 代客買賣華商股票

股票種類	買進	賣出	股票種類	買進	賣出
閘北水電	9.60	9.75	新亞藥廠	32.00	32.50
華商證券	37.00		康元製罐	11.50	
華成烟草	50.00		中一信託	18.00	18.75
南洋烟草	20.25	20.50	東南信託	16.00	
江南水泥	9.50		通易信託	3.25	3.60
漢冶萍	3.90		中華書局	41.00	
龍章造紙	52.00		大中華火柴		35.25

手續費以價格計算每千元僅收五元

行市準確 電話 九〇九二五 成交迅速 九六四九八

二馬路證券大樓四樓第二四五號

金融

外商銀行進外匯

午後形勢驟轉緊

外匯昨日市況、匯豐掛牌悉無上落、英美匯晴市、黎後反告軟化、殊出經營者之意料、以午盤走勢頭寸尤斥、缺之扒戶、而後市初狀亦然、繼起變化、因外行吸意轉殷、而經紀行及少數投機商均復看縮、止塞稍購、價遂由鬆告緊、晚收英金為三便士五一五六二五、美匯五元三一二五、比上週末各縮〇一五六二五與〇三一二五、

華商賣出一月份

晨初以匯兌英對美滬等平、美對英不動、對滬大七分、對法俱無市、中央掛牌各匯如舊、銀行晨開現貨賣價、英金三便士五三一二五、美匯五元五六二五、與上週六收市價同、開後華商投機家首先入市賣出正月份美匯、計英美行納入為五元五九三七五、價已略長、迨九時半、匯豐掛牌揭曉勿動、白銀稅無上落、此後華商銀行均都求售、致供求不平、市面愈形硬化、計華行塞予英行本月份美匯五元六二五、至午收現貨、英金告三便士五四六八七五、美匯五元五九三七五、

港電購買與亦濃

後市初因華行暨投機商繼續賣出、為狀平中仍穩、一度又鬆、計英美行入華行大陸等本月份美匯五元五九三七五、以至六二五、但不久外行進意頓殷、而港電亦略驟進、勢反見緊、晚收行市現貨及本月份英金已告三便士五一五六二五、美匯五元五三一二五、下月份英金三便士四八四三七五、美匯五元半、比上週末期現英美匯各軟〇一五六二五、與〇三一二五、

香港英匯略見長

香港三十日(週二)電、今晨匯市開盤告平、英美日各匯均無變動、申匯現貨降三元、為四百二十元、(上週六午收為四百二十三元、)十一時告平、申匯現貨回升二元半、為四百二十二元半、十一時三十分告平、各匯概無榮辱、二時三十分開盤告平、英匯現貨硬〇三一二五、為一先令三便士、遠期仍站一便令二便士九六八七五、申匯現貨續升五角、為四百二十三元、其餘不動、

天津英美亦鬆動

天津三十日(週二)電、今晨匯市開盤平定、倫敦及紐約電匯各硬〇三一二五、倫敦為三便士八四三七五、紐約為六元〇九三七五、申匯降一角三分、為九十元〇一角二分、「聯鈔」暗盤不動、仍站八十五元六角五分、

金市起伏狂暴

既出籠又復進

昨日金市烚赤晴市、起落驟定、先猛跌後絕回、致六千四百元大關、一再敲破後均旋即回出、國曆新年雖於明日(一月一日)起須休假三天、今日又祇上午半日營業、然各方人心仍不安、且外匯鬆後忽緊、加以金號銀號(匯票商)證券幫滬西幫之上午猛烈出籠、下午重來後進、故價由六千四百九十元、步降至午刻見六千三百四十元、午後復升見高價、總尙軋小二十元、為六千四百八十元、照一月期美匯五元半結價、為六千三百五十二元、計抬一百二十八元、全日交易共一萬四五千兩、現金價比期交低四十元、已軋跌十元、上午由銀樓業北[illegible]雲、裘文元等售予金號永豐、大德成、生元永共三百數十兩、首飾金會掛小十元、為六百五十元、後回平、仍六百六十九元、關金等均平、

★★★烚赤晨跌午反動★★★

自晨開條(十兩)外匯鬆多方軋結、價遂狂落、九點十五分開市、價已退至六千四百五十元、比上週六午收價低五十元、俄又退至六千四百四十元、銀號幫忽來收補、散多見機力抬、當即一哄、回上五十元、遂六千四百九十元、小錢莊來售出、銀號證券幫出籠亦勁、外滬續鬆、匯票商亦不斷套賣、散多亦掌起爭吐、價頓狂落、步降一百十五元、退入六千四百元內、遞至六千三百七十五元、時見某錢莊復進、銀號亦來見低收吸、故見盤上至六千四百二十八元、奈金號證券幫滬西幫不斷出籠、故於午刻跌勢更銳、又步降八十八元、至六千三百四十元、正午收市六千三百五十元、下午一點開市即高二十元、計六千三百七十元、散戶售小至六千三百五十二元、後聞外滙步趨軟化、引起買風、上午力售之證券幫金號銀號忽四起來復進、散空急補、價頓猛烈上升、竟飛上一百三十八元、升達六千四百九十元、未幾收市六千四百八十元、比上週六午收價又低二十元、全日有一百五十元上落、金號本牌金售價比烚赤期交價約低十數元、收進比售出低四十元、現標金仍無價無市、

★★★飾金亦跌而復回★★★

銀樓首飾金每兩兌出價、大同行與新同行於晨九點半小十元、計六百五十元、至下午四點即回升十元、為六百六十元、軋平、收進減三十元云、

外幣跌後又升

昨日外幣市況、烚赤市價、跌後轉漲、終稍趨跌、英美金鎊一度下跌三元、終僅微落五角、英金票呆定如故、市價站平、美金票起落不定、上午由十八元二角而步退至十七元八角半、卒又高至十八元一角、比上週六盛、市價繼續下趨、日金票及朝鮮票供售者甚湧、尤以朝鮮票較夥、市價猛降、前者退至一元五角九分半、後者降為一元二角九分、

貼現小去一二元

昨滙劃票據貼現率仍在步低中、每千元貼進已步小至二元、貼出二元半、比上週六又低一元、錢業公會拆息則升起一分、早午兩市均掛八分、

紗花

棉紗直瀉

出籠又翻空

雙馬慘跌卅餘元 惟午後已起反動

紗市趨疲、且跌風較熾、此因外匯雖籌而稍回提、然黃金跌勢甚熾、以致人心虛、一般散戶紛起、中多劃空、於是市人人殊、頹氣瀰漫市場、同時盛傳「外客方面」有出籠之說、乃不支而下、實則連朝上漲已鉅、一過反動、盈利者吐出矣、加之年關已屆、了結以後、須等來年再作方針也、

雙馬晨開形勢尚和靜、首盤價為一千三百九十六元、但多頭稍有了結、跌至一千三百八十一元、又見升上、旋聞外匯開出微見轉長、黃金下落甚夥、由此投機者叫喊大振、一致賣出、市盤步步下墜、十二時左右、跌風愈強、大概一律山多翻空、跌至一千三百五十九元收盤、查半日開成交統計五千八百九十包、行情二十支雙馬跌三十三元、茲將各幫口買去之額、分列如左、

香港 三五〇 寧波 三〇 廈門 一〇 總計 五，八九〇

午後紗市轉昂、而黃金上升、因外匯改縮、所以買者活躍、二十支雙馬始做一千三百五十六元、旋後逐步上漲、做至一千三百六十七元、成交約有一二百包之鉅、近來紗市上下極大、兩日來已跌去七八十元之多、

棉花交易

將待假期後

現棉情況、稍見起色、因海外印美棉市漸漸上升、同時紗市前途不看小、所以執貨意思堅決而不放手、因之生意雖不旺、然市價堅昂無變化也、

另訊、外棉市價、紐約棉市靜寂、續後稍因同業之購買、及現貨交易良好而漲、華爾街股票之高昂、亦棉市之漲因也、結果收盤價格、較之上日漲二三磅音、

滬埠外棉交易、日來殊見濟寂、匯兌之忽上忽落、因之人心恍惚、加之假期轉瞬即至、各方俱準備渡過假期後、再談交易矣、

疋頭

棉布浮多爭脫

到期墊款關係

▲廠布 昨市回疲、乃緣紗價步落、人心虛怯、衆以月底到期墊款關係、浮多競先脫手、而實銷均乏整批、致售盤動搖、白貨粗細布斜紋每疋跌二角半至五角、漂染布一部份每疋跌五角之譜、本街成交各布三百餘件、浙路甬台幫辦粗細布色布府綢等一百數十件、閩粵幫辦粗布漂染布三百餘件、國外新加坡等地辦漂染各布三千餘疋

▲東布 先跌後回、結果稍形撐落、蓋晨市因年底墊銀、紗價續降等關係、散戶爭賣、跌風頗猛、龍頭細布一度到四十〇五六角、而下午以標金回升、新買戶踴躍、逐步上騰、至四十一元四角收盤、四君子嗶嘰價[illegible]廠方將增加棧租、有新老單之分、市盤甚疲、但後市亦略見回升、售開一元一角六分半、

▲出口 棉布今(三十一日)有六十件、運往烟臺、

糧食

連日大量有到

洋米略疲

洋米昨日大量到埠、挪商華綸洋行德達輪、由西貢直接裝來、五萬六千三百二十包、昨晨抵滬停靠浦東鴻升碼頭起卸、又太古公司安徽輪、由香港運來一千五百二十二包、昨日中午到埠、停靠法租界外灘碼頭起卸、(祖)

厚薄粳國米、昨日厚粳去路依然平淡、乃以價格既貴、店舖門售等星、致作客採購參寥、市價難以支持、續貶一元至九十六元、特別一百元、至砠、計開崑山斛見白粳九十八元、與洋米相差無幾、買氣頗佳、市面遂得轉定、未有榮辱、仍開青角斛見薄稻九十七元至九十元、

糯米處於時令應用之際、續有糕舖及飯担等暢辦、不過市上洋糯存底頗豐、故貨主欲振無能、無論國洋兩糯米、呈平定之象、開價與前相仿也、

洋米市日來自經嚴厲執行監察迭呈擠持之局面、營業清淡、昨市期現高大各檔續趨疲落、後形軟弱、蓋一般客家處此年終結束之期、已覺損無可損、且銀根關係、亟待應用、致不約而同、頗多恨開出而銷場方面、一般實銷、因商者連日觀望不進、店積感弱、並聞元旦休業有休業三天說、乃遂業謀添備、一時買賣頗旺、惟邇日途貨相繼到申、目下將待卸者已有五六萬包、尙有零星各批亦可接運抵埠、而新交易因匯水回長定價通動、昨日新成交計有達孚即裝小絞一八百噸、價祇開八十三元半、啟中二月裝一號西貢二千噸、價九十四元、又錦發建源合義等據傳亦有九十九元九十六元之西貢一號米成交之說、在到埠兩旺下、人心頓時虛軟不振、蓋利多頭尤圖速於了結、因此現貨中下檔頗有就限價售出、而低次者間有開到限內、惟高檔米有售、市上尙有貼價之議、一號西貢依限開八十七元、二號八十一元半、火絞八十六元、小絞七十九元、七十八元半、米荻七十八元、碎尖七十六元、次至糙六十五元、蕪湖尖八十七元、七十九元半、成交數不下萬餘包、至形勢已較前帶軟多多、英華司開小絞二月份八十五元三五角至八十四元五八角、西貢一月份一百元、又二號一月四日到八十二元、成交約有四百多噸、現米成交六千包、

定到不絕 洋粉續見疲態

▲麵粉 昨日洋粉市況、續見疲態、蓋以目下定貨兜售不絕、坎澳粉已有新成交各一批、及本街進胃雖較活動、而為數究屬有限、統市做開花鳥鐵樓等牌粉共一萬二三千包、旋即黏至二十二元五角、花鳥初開二十二元四角及四角三分、比前各小一二角、開砲台牌高檔貨仍須二十二元以上、本街亦有二三百包交易、至華粉廠盤繼續維持、為期僅有一天、明年開始、再議新辦法云、

洋粉運銷內地、今日澳洲出品之麵粉七千餘包、昨日裝某外輪、定今日運往內地、

▲小麥 昨日小麥交易、仍告擯局、因國內外供源濟稀、各粉廠欲購無貨、祇得觀望待機、惟市面尙在沉靜中帶堅、本年度麥市交易、絕無開展之望矣、

證券

公債暫且停頓

外股動盪不定

公債晴盤、漸成尾聲、昨市因已屆年終、多空雙方、多數留持紅盤、以觀究竟其未來之變化正多、但在未揭曉前、任何揣測、亦莫可覓得結論、見仁見智、各有見地、放空因利息關係、有所顧忌、做多者因環境變化太大、未敢放膽、屆此歲闌、多數觀望、交易因此亦大為減退、市價穩定而已、昨日交易協大‧五源‧仁昌‧買進聯生‧同康‧順昌‧生大‧則均有賣出、檯面頗形冷淡、市價結果、略漲一角左右、成交約八九十萬元、茲列簡明表於後、

類別	最高	最低	收盤	比前日
統甲	[illegible]	[illegible]	[illegible]	漲〇‧一五
統乙	[illegible]	[illegible]	[illegible]	又〇‧一〇
統丙	[illegible]	[illegible]	[illegible]	又〇‧一五
統丁	[illegible]	[illegible]	[illegible]	又〇‧一〇
統戊	[illegible]	[illegible]	[illegible]	又〇‧一〇
九六	[illegible]	[illegible]	[illegible]	跌〇‧〇五

股票交易、成交中一信託公司股二百股、價為十八元五角、比前上漲甚勁、又衆業公所晚市開盤、動盪不定、入後有數種著名股漸轉挺勢、餘則靜穩、企業‧怡和啤酒‧會德豐‧鋼業暨祥泰諸股之早期有人大量出籠者、後被吸收殆盡、於是價格直綫上騰、收盤時上述各股幾俱漲達新高點、橡皮股潛勢堅穩、昨日各股

業廣地產公司

▲償還六厘債券

英商業廣地產有限公司昨經董事會議決、定於一九四一年六月三十日償還一九三一年發行之六厘公司債券、計規銀三百萬兩、

雜糧

油豆繼續下游

昨日油豆餅雜糧市場中、通來投機猖狂、昨始稍衰、因屆國曆年終、且該市場在新年有休假三天之循例、故投機範圍狹隘、興趣匱乏、因之貨買兩感缺少、市價在環境驅馳中繼續下游、黃豆跌半元、成交寥寥、祇開天津豆一百五十包、價為三十五元五角、油市跌去一十八元、及崇明沙黃一百包、價為三元半至三元半、做開膠州生油五十件、價為九十元至八十九元、烟台聽裝生油三百聽、價為一百十九元半、江北本坊生油五百聽、價為一百二十五元、及大有廠油二百担、價為九十元至八十九元、大連豆油四十桶、價為一百十三元五角至一百十三元、又訂一月份交二百桶、價為一百十四元半至一百十三元、訂二月份交四百桶、價為一百十三元至一百十五元二角半云、

絲茶

日絲偷運來滬

獲利二千元上

昨日橫濱絲市、因屆年節、故無市面、紐約亦無、本市消息、頗為沉寂、年後絲價、可能看大、但在新年前、皆未肯輕售、至於國外行市、并無高漲預兆、相反謂之、日本國內實有低於維持價者、為八十三分一千三百七十七元、七十八分一千一百五十元、故聞日絲有偷運到滬之說、因在滬出售、其價格較在東京可高出法幣二〇〇〇元之上、(照日美匯算)故日絲來滬之說、頗近事實、且如此搬運、對日本絲商甚有利益、蓋生絲在日保受統制、如偷運出境、既可獲得高價、且能獲得外匯、以保障若輩之資產也、

糖市

荷赤漲度獨多

有大戶收進

昨糖市以時值國歷歲底已迫、而存貨甚薄、大都均擬收進、價乃復振、漲勢甚盛、公會劃盤、現貨二四粗白外棧為七十九元至七十九元半、二月十五日打單七十九元五角至八十元、升五角、荷棉白BS嚏七十七元五角至八角、荷赤現貨初為六十四元八角、六十五元五角、六十六元、升一元八角、一月十五日打單六十五元半至六十六元五角、升二元、太古閘出一月份裝船粗砂白八百噸、價為美金三‧二七五、照CIF例比前略升、太古車白B嚏七十八元六角至七十九元、一月二十日打單七十九元二角至五角、升元許、DY嚏七十六元八角、後又升七十七元二角至五角、HX嚏七十六元八角至七十七元四角、升一元至九角、目嚏車赤出六十二元、而六十二元半至六十三元、本冰因粗白步升、因亦隨漲、一號冰一百〇一元、晶明冰一百〇一元、比二十日升四元許、又昨日出香港運來一萬三千四百五十包、

南北貨

黑木耳到貨少

價漲六七十元

黑木耳近以來源不繼、兼之市上存底單薄、號貨堅守少出、故商河口耳開至五百六十五元、前後漲起六七十元之多、而高川耳號方仍無售意、昨市小包郵耳售五百元、市象有再緊可能、

百合干續漲

百合干到存俱缺、據產區函訊、存貨亦僅百數包、而銷路尙長、須至明年七月間方能見新、預計必有斷檔之虞、故行盤最近又升三元、昨市再叫漲七元、雖未成盤勢在必升云、

煤炭

同得利煤昂俏

同得利白煤、前週因同業競爭、市場暗盤曾退至兩百念三四元、大批出籠、後因外匯告緊、即見減少、同時經理行家、楼單亦有限制、行情暗俏異常、日昨同業拆價、已喊兩百四十元、本街門莊、塊煤每噸兩百四十八元、尙入更勤云、

五金

平白鐵漲出十元外

六尺七尺平白鐵市面、因廠方出品奇稀、海外又無現貨裝來、兼之本埠所存不多、致市場頓起恐慌、同業中執有少量現貨者、大有居奇不肯輕易脫手之感、故標準行情飛黃騰達、一漲再漲、昨市如三尺六尺花色每張沽九元半、而三七尺貨則每張猶須十元八九角耳、

會司鐵到銷兩稀

會司鐵因海外來源不濟、故交易僅恃本埠所存、惟目前外埠如天津‧青島‧烟台‧及長江路客商、均未展開羅買、故所銷亦屬有限、能點綴於市面者、僅靠本街製罐廠‧玩具廠‧印刷廠‧香烟廠‧及餅乾公司等交易、故同業人心未敢挺硬、惟因外匯緊縮影響、僅現堅狀、而售盤亦呈平態、昨如二百磅老鋼廠每箱沽一百七十五元、新鋼廠則每箱喊一百六十五元、

市價

廿九年十二月三十日星期一

金融

◉金銀

		比上日價
大同行飾金	兌出六百六十元 收進六百三十元	
新同行		
大同行紋銀	六元	
新同行紋銀	五元九角	

◉貼現與拆息

		比上日價
貼現	二元二五	低一元
拆息	八分	升一分

◉中央掛牌

單位	價
海關金	二元七角〇七厘
又合英金	三十九辨士三二五
又合美金	六角六分
上海標準金價	一千三百六十六元二角
中國純金收買價	一千三百七十二元八角
英純金每盎斯	八鎊八先令
上午九時中公佈	
白銀平衡稅	計稅百分之三二‧五

（以上英金一先令二辨士半計算）

◉匯豐掛牌

英匯	三辨士三七五（以上法幣一元計算）
美匯	五元三一二五
港匯	廿二元一二五
坡匯	十二元三七五
呂匯	十元六二五
印匯	十八羅比七五
荷匯	十祠滌令
日匯	廿二元半

（以上法幣百元計算）

◉各國貨幣（下午六時行情）（單位元）

名稱		名稱	
英金磅	[illegible]	羅比票	[illegible]
英金票	[illegible]	坎拿大票	[illegible]
美金磅	[illegible]	菲律賓票	[illegible]
美金票	[illegible]	澳洲票	[illegible]
港幣	[illegible]	暹羅票	[illegible]
法郎	無市	日金票	[illegible]
坡票	[illegible]	鮮票	[illegible]
荷票	無市		
越票	[illegible]		

◉天津匯市

倫敦電匯	三便士八四三七五
紐約電匯	六元〇九三七五
申匯	九十元〇一角二分
（聯鈔）暗盤	八十五元六角五分

◉香港匯市

	上午開盤	下午收盤
英匯現貨	[illegible]	[illegible]
又遠期	[illegible]	[illegible]
美匯現貨	[illegible]	[illegible]
申匯現貨	[illegible]	[illegible]
日匯現貨	[illegible]	[illegible]

證券

◉中西股票

類別	最高	最低	收盤
電話公債	—	—	[illegible]
電力公債	—	—	[illegible]
滬西	[illegible]	[illegible]	[illegible]
揚子	[illegible]	[illegible]	[illegible]
上海	[illegible]	[illegible]	[illegible]
國際	[illegible]	[illegible]	[illegible]
企業	[illegible]	[illegible]	[illegible]
英聯船塢	[illegible]	[illegible]	[illegible]
中和地產	[illegible]	[illegible]	[illegible]
中國營業	[illegible]	[illegible]	[illegible]
業廣地產	[illegible]	[illegible]	[illegible]
怡和啤酒	[illegible]	[illegible]	[illegible]
會德豐	[illegible]	[illegible]	[illegible]
怡和紗廠	[illegible]	[illegible]	[illegible]

◉華商股市

類別	買進	賣出	前市成交
新亞藥廠	[illegible]	[illegible]	[illegible]
永安公司	[illegible]	[illegible]	[illegible]

名稱	價		名稱	價
信和紗廠	[illegible]		英華	[illegible]
上海毛絨廠	[illegible]		英遠志	[illegible]
四海保險	[illegible]		蘭格志	[illegible]
電車	[illegible]		伯士安	[illegible]
公共汽車	[illegible]		愛那太華	[illegible]
德律風除患	[illegible]		阿爾嗎	[illegible]
上海紗廠	[illegible]		志摩	[illegible]
自來火	[illegible]		陳氏	[illegible]
祥泰木行	[illegible]		康沙來特	[illegible]
鋼業	[illegible]		克羅斯	[illegible]
又（新股）	[illegible]		格華廉沙	[illegible]
開平煤礦	[illegible]		星派格	[illegible]
中國墾殖	[illegible]		撒嗎格	[illegible]
電力優先	[illegible]		四門布王	[illegible]
橡皮信託	[illegible]		薛納丹	[illegible]
橡皮	[illegible]		加倫奇士	[illegible]
			錫愛班	[illegible]
			薛蘭拉	[illegible]
			生加馬拉	[illegible]
			太拿	[illegible]
			地傍	[illegible]

名稱	買價	賣價	最近成交
閘北水電	[illegible]	[illegible]	[illegible]
香港國民	[illegible]	[illegible]	[illegible]
新亞血清	[illegible]	[illegible]	[illegible]
通易信託	[illegible]	[illegible]	[illegible]
五洲藥房	[illegible]	[illegible]	[illegible]
大陸銀行	[illegible]	[illegible]	[illegible]
大中華火柴	[illegible]	[illegible]	[illegible]
康元製罐	[illegible]	[illegible]	[illegible]
國貨公司	[illegible]	[illegible]	[illegible]
中國國貨銀行	[illegible]	[illegible]	[illegible]
中一信託	[illegible]	[illegible]	[illegible]
交通銀行	[illegible]	[illegible]	[illegible]
金城銀行	[illegible]	[illegible]	[illegible]
新華銀行	[illegible]	[illegible]	[illegible]
通易銀行	[illegible]	[illegible]	[illegible]
大業	[illegible]	[illegible]	[illegible]
大生一廠	[illegible]	[illegible]	[illegible]
華生三廠	[illegible]	[illegible]	[illegible]
中國紗布	[illegible]	[illegible]	[illegible]
永安公司	[illegible]	[illegible]	[illegible]
新新公司	[illegible]	[illegible]	[illegible]
中法藥房	[illegible]	[illegible]	[illegible]
五洲藥廠	[illegible]	[illegible]	[illegible]
信誼藥廠	[illegible]	[illegible]	[illegible]
新亞優先	[illegible]	[illegible]	[illegible]
信誼書館	[illegible]	[illegible]	[illegible]
商務印書館	[illegible]	[illegible]	[illegible]
龍章造紙	[illegible]	[illegible]	[illegible]
江南水泥	[illegible]	[illegible]	[illegible]
閘北水泥	[illegible]	[illegible]	[illegible]
南洋火柴	[illegible]	[illegible]	[illegible]
華中草烟	[illegible]	[illegible]	[illegible]
大中華烟	[illegible]	[illegible]	[illegible]
南洋烟草	[illegible]	[illegible]	[illegible]
中興煤礦	[illegible]	[illegible]	[illegible]
招商輪	[illegible]	[illegible]	[illegible]
漢冶萍	[illegible]	[illegible]	[illegible]

（以上由中國股票推進會供給）

紗花

◉現紗

名稱	價	幫別
四二支藍蝶	[illegible]	香港
又	[illegible]	寧波
三二支雙馬	[illegible]	廈門
又	[illegible]	寧波
二〇支雙馬	[illegible]	同行
又	[illegible]	同行
又	[illegible]	[illegible]
又	[illegible]	[illegible]
又	[illegible]	[illegible]
又	[illegible]	[illegible]
又	[illegible]	[illegible]
又	[illegible]	[illegible]
又	[illegible]	[illegible]
又	[illegible]	[illegible]
又	[illegible]	[illegible]
又天女	[illegible]	[illegible]
又特金城	[illegible]	[illegible]
又地球	[illegible]	[illegible]
又	[illegible]	香港
又大發	[illegible]	又
十支紅雙喜	[illegible]	廈門
十支金龍	[illegible]	同行
十支紅雙子馬	[illegible]	同行

疋頭

有×符號者係日廠出品（單位元）

名稱	價	名稱	價
▲粗布（每疋）		▲細布	
十六磅花蝶	[illegible]	十二磅×大鵬	[illegible]
十六磅雙象	[illegible]	十二磅×飛熊	[illegible]
十六磅飛熊	[illegible]	十三磅×彩球	[illegible]
十四磅翁福	[illegible]	九磅×五福	[illegible]
十四磅熊	[illegible]	八磅×五福	[illegible]
十三磅大鵬	[illegible]		
十三磅雙魚	[illegible]		
三和元	[illegible]	三磅龍頭	[illegible]

糧食

◉米市

名稱	價	名稱	價
崑山白粳	[illegible]	西貢一號	[illegible]
又	[illegible]	又二號	[illegible]
特白粳	[illegible]	又碎尖	[illegible]
薄稻	[illegible]	火絞	[illegible]
洋元	[illegible]	小絞	[illegible]
青角	[illegible]	又	[illegible]
白元	[illegible]	燕湖	[illegible]
香港白元	[illegible]	又	[illegible]

雜糧

名稱	價	名稱	價
天津黃豆	[illegible]	徐州紅糧	[illegible]
崇明沙黃	[illegible]	青島生仁	[illegible]
蕪湖赤豆	[illegible]	江北生仁	[illegible]
西貢苞米	[illegible]	小包米	[illegible]
滁州紅糧	[illegible]		

油餅

名稱	價	名稱	價
膠州生油	[illegible]	又一月上	[illegible]
烟台聽	[illegible]	又二月份	[illegible]
江北聽	[illegible]	大有廠油	[illegible]
大連豆油	[illegible]		

赤金市場 第二十號會員

專營 赤金美票 現貨期貨 消息靈通 佣金低廉 不收利息 歡迎賜顧

鼎盛公司

注意 各銀號錢莊公司欲與本公司同業交易佣金特廉對於電話負責裝辦

地址 大新街六十號 泰晤士報大樓六樓

電話 18870 12583 轉接各部

棉紗同業公會唯一顧問

大華紗號

專家組織 消息靈捷 價格準確 佣金低廉

代客墊款借貸

投資穩妥捷徑 保証使君滿意

地址 河南路寧波路口 大樓五〇一號 電話九五一〇五

□代買賣□

棉紗

可代借款買進 可代借貨賣出

借息低！ 情報多！ 行情準！ 成交速！

大通營業公司

江西路寧波路口廣東銀行大樓一樓 電話一七二九一——四

夫妻 白濁

病專科 白濁性

姚菊巖醫師

余從二十年來臨診所得、對於白濁之反復重染、不僅需要精詳地診斷病者之環境、並須結婚之男子、與未結婚之男子、有不同之治療、[illegible]

診所 寧波路四川路口 診時 上午九時至下午六時

方城之戲

如有暗影籠罩檯面、必使夜會失和、應現代化府上燈光、使用光亮輝煌而不觸目之燈、則無論工作或遊戲、均可享樂

上海電力公司

銀行牌

上等禮品

中國南洋兄弟煙草公司出品

抑平物價 端在兩租界合作

協助商人自動規定售價 並應竭力疏通物品來源

物價調查處解釋不能限定售價原因

工部局前爲取締居奇及防止米糧交易之弊竇起見、曾於本年六月間、組織一物價調查處、派由衛生處貝特遜醫師主其事、其任務爲搜集貨物之躉批價格、暨主要物品售價之差異、調查其出售所得之利潤、並供給關於同一物品售價不同之情形、自成立以來、曾調查商店抬價事件多起、此外並提起關於違反工部局布告第五三三三號規定以及秤具不足等等事項之控訴案一八七起、該物價調查處頃以總報告書一件、提呈局方、報告書中、建議局方應與法租界當局權衡合作、協助商人自動規定售價、盡力疏通物品之來源、以圖根本解決、但並不主張强制限定售價、其理由如下、

範圍太廣無法實行 ㊀此項問題之範圍頗廣、同時可以、種類引用於公共租界之法律、紛繁、局方無法强制限定售價、而期收實效、

物品輸入遭受限制 ㊁本埠物價高漲、考其癥結所在、厥爲上海四郊、限於軍事控制下、以致物品之正常輸入、遭受種種限制、至於此種限制之是否出於軍事上之必要、因無關宏旨、但無論如何、此項問題之根本解決、苟非得日軍之協助與善意、實無法使其實現也、

幣値影響末由控制 ㊂國幣貶値、直接影響於船來品、間接影響國產貨物、此種情形、局方縱欲企圖控制、但末由實施、

合理利潤難以規定 ㊃局方不能規定進口及批發商人應得之合理利潤、係屬事實、倘僅對於另售物價、加以統制、亦屬徒然、同業間之互相競爭與夫買客之常識、當使零售商店之居奇情事、失其重要性、

必須兩種以上價格 ㊄如果對於各菜場及商店、實行限定售價、則每一同樣物品、按照各商店之所在、等級、及其必要開支情形、必須規定兩種或兩種以上之價格、

上項報告書、業經工部局董事會通過接受矣、

提前加捐

特董會竟通過

公共租界工部局、爲謀商討提先實行增加市政總捐問題、特於昨午十二時、在該局會議室、舉行特別董事會、計出席總董凱自威·華董虞洽卿·奚玉書·袁履登·郭順·美董卡奈·英董赫蘭·麥道南·米契爾·鮑惠爾·日董碼雄·缺席者有華董江一平·美董阿樂滿·日董岡本乙策、就工部局所提提前實行增加市政總捐、及對於增加各項執照費問題、予以通過、至十二時二十分、即行散會、

乞丐收容所正式成立

房屋建築工竣 今日落成典禮

工部局、扶輪社、及救世軍三方面合作舉辦之乞丐收容所、位於新嘉坡路赫德路轉角、玆悉該收容所房屋、已全部告竣、預定收容乞丐一千五百名、定於今日（三十一日）下午二點三十分、舉行落成典禮、宣告正式成立、屆時歡迎新聞界前往參觀、

抗建大業完成期近 元日懸旗誌慶

時値非常並不大事舖張 租界普通戒備宵禁照常

明日爲中華民國三十年元旦、又爲中華民國成立紀念日、本埠各界、均將休假、懸旗熱烈慶祝、屆時靑天白日滿地紅之國旗、將飄展全市、惟鑒於時値非常、並不過事舖張慶典、各界以國家勝利期近、各就本位、擁護國策、積極推行節約建國儲蓄、捐助寒衣、救濟難胞、及新年醵金慰勞前方等各項運動、迎接光明早臨、兩租界警務當局、除夕起、採取戒備、除加派警車探捕巡邏維持良好治安外、各邊境馬路交通、則不予封鎖、宵禁如常執行、

恭喜恭喜 添丁 快服 ↓

恭喜恭喜 發財 贈送 ↓

乾坤寶補丸

●買一錢裝乾坤寶補丸二瓶四元（送）馬票一分條

頭獎拾九萬六千 大馬票

●買一兩乾坤寶補丸一瓶十五元（送）馬票三分條

（代送處） 永安 大新 先施 新新 乾坤房藥（二馬路） 廣同棧（浙江路） 振亞房藥（愚園路）

電話購買請撥三三三七九

◀總送處▶

（靜安寺路興和里七號）

鄭安之快靈丹藥行辦事處

食糧合作協會小額集購辦法

協會簡章業已修正公佈

設立公倉儲糧二十萬包、本定於今日下午三時假座江西路工部局會議室正式成立公倉儲糧小組委員會、昨據關係方面宣稱、截止昨日下午五時、尙未接獲召集人之正式通知函件、因籌備手續不及、恐將延期舉行會議、

食糧合作協會簡章 上海食糧合作協會簡章共八條如下、

㊀本會以推行小額食糧之集團購米、致消費合作增加儲備、藉以減輕生活之負担爲宗旨、㊁本會會員分基本會員及普通會員兩種、（甲）基本會員、分個人及團體兩種、個人會員繳納本會基金一百元、或二百元以上、商號工廠團體等團體會員繳納本會基金五百元、或五百元以上、（乙）普通會員、以個人爲限、每人繳納本會基金二十元、㊂基本會員所繳基金、每一百元認購洋米一包、或其他相等價値之食糧、普通會員每人認購洋米一包、或其他相等價値之食糧、會員不欲認購食糧者聽便、以其基金、供外界委託代購食糧所需墊款之用、㊃本會接受非會員之委託代購食糧、以協助小額購糧爲原則、對定購洋米一包至五包者、預收貨價約四分之一、定購洋米六包至二十包者、預收貨價約三分之一、定購洋米二十包以上者、預收貨價約二分之一、如定購其他食糧、亦以此原則爲準、㊄會員及非會員訂購食糧所需之金額、如超過其本人所繳納之金額時、分別加算墊款利息、㊅會員所繳基金不得抵繳糧價、解散時、無利發還、㊆會員所繳基金之利息、撥充辦事費用、如有盈餘、於解散時捐助公益、如有不敷、於解散時在基金中攤認之、（攤認之數最多不得超過基金十分之一）㊇會員所繳基金不足購致食糧所需之運用金額時、向社會熱心人士商借墊款、酌給利息、墊款分定期及臨時兩種、定期墊款以三個月爲一期、臨時墊款之期限臨時商定之、墊款人於期滿後、即得如數收還其墊款、

掮客又要求進米市

米糧交易、昨日愈趨好轉、蓋因巨額洋米即可絡繹抵埠、加以年關在即、昨晨開做後、各檔米價又較前市下降元許、至於上海米糧評價委員會公告於本月二十五日起暫行禁止米糧掮客入場居間二星期、會經掮客聯誼社函請該會要求予以收回成命、並日恢復米掮客入場居間、幸未獲邀准、然一般米糧掮客、居心叵測、竟冒稱行號客代表、混入市場、暗中活動、誠屬非法、深望米評會及有關當局予以注意及之、據傳米糧掮客聯誼社日昨一度委派該社理事蔡維祥邵慶福等、向米評會負責者懇商、聞已獲得該會允准、可於國曆新年後（四日）准予入場、此說恐不確、米評會不致甘冒不韙、

美僑撤退勢將積極

美國教堂所屬婦孺決定全部遣送回國

昨日市場盛傳遠東局勢、突趨緊張、德國已準備使戰爭蔓延於太平洋、並希望日本立即與美交戰、而羅斯福總統亦作廣播演說、堅決表示將竭力援助中英、以擊敗軸心國、足徵日美戰爭、已不可免、本埠美僑、於聞悉此項消息後、亦一反其過去泰然自得之態度、對於前途、加以注視、聞新年將有美籍教士及其子女二百人、乘柯立芝總統輪返美、彼等一行、幾全爲女性、或十六歲以下之兒童、教會中對撤僑辦理最爲迅速者、爲美國教堂教會、已全部將該會所屬之婦孺、遣送回國、其次則爲聯合基督教教士會、對撤退婦孺工作、亦已準備就緒、其中祗有女子四人及兒童七八人、尙未決定、是否將於下月離滬、教會工作人員之撤退、程序甚爲遲緩、以多數教士家庭、散處內地、一時無法立即集中、聞此次彼等撤退之費用、均係自備、未向政府請求援助、當第一次通告發出後、多數教士、皆不顧棄其職守、但自後感覺國際局勢之日趨嚴重、爲表示與政府合作起見、乃多數回國、或準備回國、其餘亦表示願意撤退、但在自由中國區域內者、則絕未考慮及此事、

徐家匯日憲兵開槍擊傷華工

身受彈傷兩處勢殊沉重 日當局在各處嚴加防範

據昨（三十日）晨消息、徐家匯區日憲兵刻在該區實施戒備、華工一名、因未從日方之戒備辦法、致遭日憲兵搜查隊開槍射擊、身受彈傷兩處、傷勢沉重、

各區防範嚴密搜查 上海日當局已同時、在其所轄各區、採行嚴緊防範、以防目前假期內發生恐怖事件、虹口區華人行過橋樑、皆遭日軍巡邏隊與哨兵嚴密搜查、汽車與公共汽車亦然、同時、日陸海軍現加派巡邏隊在虹口與公共租界北部各區往來巡邏、可靠方面相信自八月下旬起、上海日陸海軍人、迄有被刺、而殞生者共十三人、皆係一秘密黨所爲、該黨或抱有在年內刺死二十人之目的、此點日當局亦已知之、故在其盤據各區實施較前更嚴峻之防範、

廣慈醫院職工罷工盼速解決

病人四百餘人遭受直接影響

法租界金神父路廣慈醫院、係天主教設立、並由法公董局贊助、故規模宏大、佔地極廣、內設頭二三等病房床位一百五十、普通病房床位約四百五十、產科一百餘床位、全部院役男役計一百九十名、女傭一百餘名、護士約四十餘人、及職員醫生等約四百人、前因物價昂貴、生活日艱、乃於前日推派代表金寬生等向該院院長萬爾典（法人）神父請願、並提出增薪等辦法八項、玆據社聞社記者探悉、該項條件提出後、該院當局、已表示經費拮据、礙難允准、職工方面因院方正式拒絕、更將推出之代表毛彬袁杏林等開除職務、遂於昨日下午四時半、實行罷工、同時因院內不得逗留、乃全體退出該院、當實行罷工之際、法捕房得訊、當急派遣大隊中西探捕、馳往維護秩序、惟據記者所悉、該院現有病人約四百餘人、全院職工罷工後、此項病人、將直接遭受影響、深望當局速於解決、

四馬路一炸彈

平報隔壁被炸 受傷者計八人

昨日傍晚六時十五分左右、公共租界鬧市之福州路福建路東首、突發手溜彈爆炸案、當時該彈不知由何處飛來、適中於文淵閣書局之市招上、致該市招被炸成粉碎、事後捕房除將彈片攜返檢驗外、並將該處附近、暫時警戒嚴密搜查、但無所得、按該被炸及之文淵閣係在平報隔壁、該彈究何用意、捕房業在偵查中、當炸彈爆炸時、碎片傷八人、周陳氏廿二歲、傷左臂、蔡沈氏廿三歲、傷鼻部膝蓋、張培良十五歲、傷足、陳顯堂卅八歲、傷頭部、陳良廿二歲、傷左腿、潘二濟廿六歲、傷右腿、周陳氏、年廿二歲、南通人、傷面部、蔡陳氏、年二十歲、南通人、傷右腿、所有受傷者均由老閘捕房巡捕二三七號分送仁濟同仁寶隆等醫院救治、馬路上電車天綫亦被炸斷、由公司趕往修理、

日商跑街被斫劇傷

投寶隆醫院求治

甯波人俞蘭亭、年四十七歲、在日商三井洋行五金部爲跑街、昨晨九時許、行經沽嶺路派克路附近、突被人用刀斫傷面部、傷勢極重、自投寶隆醫院求治、被斫原因不明、現捕房正在查究中、

由滇抵滬

培哈姆氏五孤兒 將返美依戚生活

美教士培哈姆夫婦及其十一歲子、於十一月五日子夜在滇省嵩盔縣寓所被盜遇害後、其所遺孤兒五人、已於昨日抵滬、將返美依靠其親戚生活、其十三歲子曾對西報記者歷述當時遇盜情形、若猶有餘悸也、

市公用局文件日人搬運未成

看守人堅持不允爭論甚久 司閽到場將文件搬返屋內

上海市公用局文件、貯存祁齊路福履理路辦事處內、由中政府派員看守、迄已數載、（二十九日）夜、日人一隊、前往該屋、希圖强奪此項文件未遂、聞此輩日人係前晚七時許、行抵貯文件之屋內、揚言前往搬取文件、移交「市府」、與看守人爭論久之、將文件約十箱、從屋內搬至馬路中、卒有私用司閽到場、加以阻止、不許文件運走、而復搬返屋內、但一般預料日人將於數日內續作奪此文件之企圖、法租界警務當局昨（三十日）晨聲稱、前夜祁齊路一七二號（防務協會設此屋內）稍有「異常活動」、惟某警官則謂並不知該屋有何物件搬出、或發生紛擾情事、

×××××

法捕房有功警員給銅獎章

◆華捕李金良◆

法租界依據本年十二月二十七日決議將公董局有獎銅章、給予下列兩人、㊀警務處西捕亞力山大洛比、因該捕頭於本年十二月十九日路遇行劫可疑華人一名、持槍對準其胸部以相威逼、而該捕頭以迅雷不及掩耳之手段、向之猛撲、雖該華人連開兩槍、卒將其手槍奪下、㊁第一〇八二號華捕李金良、因該捕於本年十二月十九日、見其西捕頭被一持有手槍之匪徒所困、即奮勇上前援救、將該匪徒擊傷、雖該匪對其開槍一衝、但卒助其西捕頭將該匪犯之手槍奪下、

美按察使推事下月五日返滬

本埠美國按察使署推事海爾克、於二星期前、偕使署書記林斯及譯員徐揚霖赴天津審理美僑案件、公事業已完畢、將赴北平各地稍作視察、勾留相當時日後、即行南下、其抵滬日期當在下月五日左右、

湖州旅滬名家

清遠藝社書畫金石小品展覽

◉附展宋元明淸鄉賢遺作 （地址）北京路貴州路湖社 （日期）廿九年除夕起卅年一月四日止 （時間）上午九時至下午六時

請醫界先進賞光一讀

以舊汞劑（俗稱紅藥水紅藥膏等）應用於外科疾患，其毒性雖較碘或石炭酸等等製劑爲和緩，但滅菌力量較弱，且易沾染人體衣服飾物，面部疾患之使用，尤令醫家及病者引爲畏途，民誼大藥廠合成研究所有鑒於此，特追討歐美先哲之成就，研製民誼『萬蘇寧』一種，使有舊汞劑之特長，而無舊汞劑之缺點，刻已研究完成，大量出品，倘祈醫界先進，提倡愛護，鞭策本廠之前進，俾中國藥業得有與世界名廠相儕之一日。

民誼『萬蘇寧』爲淡黃色梭形結晶形粉末，有特殊之滅菌效力，而對於人體任何組織毫無毒害，含有機汞百分之四十九，其對金色葡萄球菌傷寒菌大腸桿菌及各種鏈球菌之滅菌效能，較石炭酸强四十倍至五十倍，據Paine氏之研究報告，本劑之石炭酸係數約等於二百。

民誼『萬蘇寧』製劑共有酊劑，水溶劑及油膏三種，濃度均爲千分之一，此種濃度不獨滅菌效力完善，即對於厭氣菌之發育繁殖，亦具有抑止作用，施用於肉芽創口覆面，毫無痛苦，對於外科用之橡皮物件及金屬器械均不汚損或腐蝕，尤爲特點，玆先發行油膏一種，其他兩種，亦當不日相繼問世。

各大醫師如欲知其詳細說明函索即奉。 各大公司及藥房均有經售

上海民誼大藥廠出品 新閘路辛家花園 電話六〇一〇六至八

瑞士第一流名錶

利可達

糜費巨額代價後 滬輪冒險駛溫

若干小輪已獲日方許可 但較大輪隻均不願加入

字林報云、昨（二十九日）悉、本市若干小輪輪主、已向駐滬日海軍當局獲得許可、派輪行駛於日艦所巡邏之江蘇海面以外、此等海面、其遠雖不出杭州灣、但近有若干小輪、載貨與客前往溫州、駛過該口岸附近、仍在華軍掌握中之許多島嶼後、將貨客在溫州安然登陸、

各輪駛溫 皆須繳費

查中日戰爭爆發而日方對各大口岸施行航運限制後、溫州頓成貿易要埠、航行沿海之船舶、類皆灣泊其地、關於輪隻行駛江蘇海面外、據航業界消息靈通人士聲稱、輪主已與日海軍當局暫時商定、各輪航行、皆須繳費若干、但未規定祗得駛往何處口岸、近且有幾輪輪主、與日當局口頭商妥、得派輪載貨客駛抵溫州外各島寄碇、以待垂暮、然後貨客移載平底船駛入溫州安然登岸、

運費每噸 達六百元

溫州方面深水巨船不能駛入、且附近各島華方築有無數砲台、而船隻行駛各島間危水中、尤屬困難、故日方線雖對該地嚴施封鎖、聞貨主託運貨物往溫州、因現狀之故、運費每噸達六百元之巨、縱令如此、僅小輪輪主願派輪冒險駛溫、大輪輪主則爲審慎計、留輪閒泊、以免被扣等意外、據消息靈通人士意見、日方禁止運航、已成日海軍在中國海面所施政策之一部份、而非局部事件、聞航運界投機份子租小輪行駛溫州、每次租金達三四萬元之多、

澉浦險道 切勿前往

頃據澉浦來人報告、沿海一黃道關、封鎖情形、邇來異常緊張、如望見海上帆船、必予擊沉、岸邊遇到難民、格殺不論、聞長川壩海塘外、被殺者十六人、而黃灣被殺者、多至七十餘人、本月廿五六兩日午夜、黃道關又到對江紹屬難民八十餘人、業由澉鎮人士設法救下、待船送還對江、似此情形、顯見紹屬餘姚一帶、並不知悉過江之危險、而船家只圖得到渡資、乘黑夜將船中難民渡之北岸、揚帆逃去、一聽旅客犧牲江邊、慘不忍覩、查澉乍沿海一帶、船貨擊沉、時有所聞、行旅仍未絕跡、深望甯紹各屬旅滬團體、迅電各該屬主管機關、禁阻民衆行此險道、渡江北來、以免危及生命也、

海福卸貨 又被扣阻

德商禮和洋行海福輪進口後、即與飛康輪同泊十六舖羅斯福碼頭、距日方對海福輪所載貨物、禁止起卸上岸、據悉原因、係日方以該輪裝有日方所禁止之溫州出口土貨、該輪現已改泊羅斯福浮筒、並有日海軍方面派人看守、海福輪船務部已據情呈報德領署、向日方交涉、至飛康輪貨物業已起卸完竣、現移泊浦江浮筒、謀福輪定下星期一日靠碼頭卸貨、又英商開明馬勒輪被日方阻止出口後、貨物已起卸上棧、其被拘之華買辦一人、仍未釋放、又前被日海軍水上憲兵隊扣留之三艘籍小輪、因裝有棉花繭子、監視於羅斯福碼頭、近該三小輪移靠近十六舖羅斯福碼頭、（即前新江天碼頭）仍予監視、

本市法電台播送 華語節目

元旦播特種節目 嗣後定按週舉行

哈瓦斯社本埠消息、上海法國廣播電台、呼號FFZ、週率一四〇〇、波長二一四公尺、另有短波波長爲十二公尺、茲定於一月一日午後二時至四時半、用華語播送特種節目、嗣後每星期六日與各大假期之前一日、亦在同樣時間、播送華語節目、

甯波鼠疫撲滅後 向滬報告善後

甯波鼠疫撲滅後、關於各項善後情形、甯波旅滬同鄉會、昨接報告如下、㊀旅甬英美西僑施德明先生等、捐助本期防治鼠疫經費法幣一千三百三十五元、已由縣政府製據書函道謝、㊁上月三十日巡視疫區周圍情形、凡因焚燬所致損壞之區外房屋、已允酌救濟、㊂保管股報告、疫區物件、總計發還三〇三籮四〇六袋一〇〇鐵箱一三三五件、㊃疫區周圍因焚燬疫區而致損壞之房屋、由各戶自行修理、派鍾鄭查明登記、將來與疫區房屋一并予以救濟、㊄疫區焚燬後、所有閘牆門洞、除留東後街一門、以資出入外、其餘者悉行堵塞、圍牆內焚餘鐵箱等歸公家保管、㊅圍牆尚有庇屋一間、應即拆焚、㊆通董孝子廟路綫、準與馬園相接出入、較爲便利、填路材料、利用疫區瓦礫、築路工程、由甯波警察局及保安大隊担任、

工部局通告 換領執照日期

工部局頃發通告、略稱、下開各項執照、須至一九四一年一月卅日方准換領、惟請領新照、仍照向例辦理、計開、彈子房或地球場・烟草店・兌換店・書寓・自用馬車・馬房・公用馬車・公用汽車・各式摩托車輛・各式摩托拖車・馬拖送貨車・塌車送貨三輪車或拖車・自用人力車・脚踏車及雙坐脚踏車・携帶軍器・養狗・奶棚・及麪包店、

工部局新年例假

工部局頃發通告、一月一二兩日、本局暨所屬各處、停止辦公兩天、

寄馬來亞包裹須知

郵局通告、查現在上海馬來雅間往來之船隻稀少、凡寄往馬來雅之包裹、如未經寄件人在包裹封面及發遞單上註明輪船名稱或「交直駛輪船運遞」字樣者、概由本局發由香港郵政轉遞、以免延誤、又包裹通知、茲准濟南局本月二十八日電、所有寄往山東區各處之包裹及小包郵件、如裝有棉紗及棉布者、於收寄時、應由寄件人隨附「聯合準備銀行」所發「許可證」、方可收寄、

扶輪社本週常會 一月三日舉行

上海扶輪社本週常會、因新年放假、展至星期五（一月三日）中午、假座都城飯店舉行、屆時將由社員Primold演講其本人之嗜好、題爲「現代海軍」、並獻映活動影片、以資點綴、聞此項節目、極感興趣、如社員或外埠社員擬邀同賓友蒞臨、請於星期四中午前預先電話（一六四五〇）通知該社秘書、藉留座位、

人力車專利計劃 工部局將核准

照當局規定價格收車資 並以外商名義註册經營

大陸報云、昨（二十九日）據此間商界人士聲稱、公共租界若干人力車主、近向工部局提出組織人力車專利公司之計劃、不久將獲該局之贊同、依照發起人草擬之計劃、新公司將照現存之公用缺運公司組織、而受公共租界當局之嚴格監督、並照工部局核准之價、收取車資、衆信公共租界當局當明瞭成立此專利公司之利、蓋此舉不致使人力車夫受何不便與困難、且將使人力車之服務、因而大爲改善也、聞建議中之人力車公司、將以外商名義註册、特許經營、持有其股票者將包括本市各大人力車行在內、

各銀行廿九年度 均獲相當盈餘

今日結賬票據交換增加一次 銀錢業明年起星六下午休假

今日爲民國二十九年年終、銀錢兩業暨各業、均辦理年度結賬、上海金融市塲經中中交三行之維持、以及銀錢業準備會庫之調劑、依然穩定如恒、錢業拆息滙劃貼水等低落、足證銀根寬裕、毫無緊張現象、各業均能安謐渡過、明日起銀錢業等一律休假三天、至四日始開市、

增加交換

銀行票據交換所爲便利會員行莊交換起見、對今日之交換時間、除下午三時十五分一次外、另於下午四時四十五分增加交換一次、錢業票據交換時間、今日亦臨時延長、並聞各行莊之收解、昨日起已繁忙、所以規定在此結賬期間、不准行員請假、聞各銀行本年度之營業、均能獲相當之盈餘、惟存款增加、而正當投資之途徑缺乏、除暫行減低活存利息外、並將上海之游資、移入內地、協助政府開發內地之用、

辦總結束

各業對一月二十六日之總結束期、均已開始準備、如調度頭寸、採辦年貨等等、錢業公會定於一月十日下午二時舉行執委會議、集議總結束期前後處理業務方案、銀錢兩業公會已通告會員行莊、一月二十六日雖爲星期日例假、茲爲便利各業收解起見、決定是日照常營業、惟一月二十七日起、銀行業休假爲三天、錢業休假則爲四天、並聞各業對於放出之客賬、本埠已派員分發揭單催收、外埠則請市商會證明派員收取、

交換時間

關於星期六下午休假問題、業經銀錢兩業公會通過、自民國三十年起實行、今銀錢業鑒於明年開市之第一日（四日）則爲星期六、所以定今午由兩業公會會商、關於星期六之收票及交換時間、一俟商定後即行公佈、新聲社記者昨向銀錢業探得星期六下午休假原因、因外灘各洋商銀行星期六下午均休假、爲統一起見、決定實行休假、且可避免過去之「五二」風潮時應付困難、況在存戶方面、既經規定在先、當無發生不便之處、

遠東唯一華貴樂府
仙樂
今晚除夕
狂歡通宵
門票每位八元
贈送名貴玩具
除夕大菜每客卅元門票在內
明日恭祝元旦
下午茶舞交際
夜晚通宵狂歡

靜安寺愚園路口
電話三〇〇五〇
百樂門
今晚除夕 狂歡通宵
◀門票每位十元▶
表演精彩 贈品豐富
除夕大菜每客卅五元門票在內
●提早七時起奏●
明後兩日舉行新年茶舞

上等原料 科學配製 到處風行 男女愛用
髮寶
各大公司商店均售
萬象行發行

愚園路
一二三八號 交通早已恢復絕對安全
・各界・
密切注意
重建一樓
伊文泰舞廳
除夕度歲
◀請到▶
海上唯一樂府
永夜消遣
當然本廳最好
每晚通宵 不收門票
●除夕大菜●每客廿元●（門票在內）
●火速預定●遲恐向隅●
富麗堂皇 和暖如春
◎當然有◎
引人入勝之妙
◎每晚◎精彩表演◎
妙到毫巔
電話二三一一〇……二二五九八

本台電話 八五八八九 八四八〇八
愛多亞路大世界東
榮記共舞台
座價 二角五分 三角五分 六角 七角 一元 一元二角 一元六角 日夜一律
票價之外 毫無雜費
對號入座 紹介對號
上午十時開始售票
◉戲好人人贊成◉
今夜務請早臨
第十集
●小濟公三擒騷尼
連破七險道 (一)雞籠嶺 (二)蜈蚣嶺 (三)白猿山 (四)鷹爪嶺 (五)巨掌峯 (六)金剛坡 (七)孔雀鬼
大開打 眞結棍
魂遊地獄 連變十變 硬碰硬
燈光苗頭●月映蘆蕩● 鬼出現嚇煞人
大開打 眞結棍
濟公活佛
明天元旦日戲
雙齣頭 重好戲
速來預購戲券
三十年前梨園史上最紅之一齣骨子戲 ||| 恭賀諸君新年發財一年之中稱心如意
趙如泉領銜主演兼導演全體角兒分飾要角
趙如泉 李春如 李秀英 金素雯 李雪芳 沈艷琴 錢麟童 郭少亭 于宗瑛 穆春華
沈萬山 沈商 柳安人 柳蔚文 柳蔚霞 春桃 李有義 巧玲瓏 鄧遠志 戚天沖
沈萬山（巧得）聚寶盆
准大跑代雲 (一)男加官 (二)女加官 (三)文財神 (四)武財神 (五)五子奪盔 (六)劉海洒錢 名角扮演
王少樓 李如春 沈艷琴 于宗瑛 王福勝 穆春華 趙如泉 張國斌 白玉艷 金素雯
特煩費德 特煩老家院 特煩小姐 特煩黃天霸 特煩金大力 特煩賀仁傑 特煩褚彪 特煩施士倫 特煩張桂蘭 特煩張媽
老派老路 老虮蜡廟 準綱準詞
……太歲逛廟起活捉費德恭止……
趙如泉大閙打准帶老路手把子：金鋼頭 水髮・面口・高底・靴裏・雲翻費德恭派老三跳樣隻子

預購戲券 非常擁擠 盛況空前
滬光
今夜隆重獻映

上午九時開始售票！
中國聯合影業公司華成出品
本院開幕以來第一次獻映袁美雲女士主演之影片
預購贈照 袁美雲女士時裝照片（特攝）（一張購券）（一幀贈照）
張善琨（監製） 方沛霖（導演）
雁門關
龔秋霞（主演）
收復雁門關 媳禮見太君
空前大塲面戰爭巨片
新訂座價：九角—一元三角—一元八角
袁美雲 梅熹 夏霞
黃耐霜 韓蘭根 殷秀岑 姜明
堂堂優秀陣容

聯僑總會
◎設備高尚 ◎招待週到 ◎便利舒適 ◎通宵宴樂
地豐路六號（愚園路口）電話二三〇八八 二三〇八九

蘭心

電話七〇四一四 邁爾西愛路蒲石路口

樂藝社 隆重獻演

錢仁康作曲 蔡冰白編劇 竇立勳導演 吳村顧問 黃永熙指揮

中國第一部大歌劇

大地之歌

中國化的樂曲 理想化的演出 現代化的故事 集平劇話劇電影之大成

悲壯熱烈

◉全劇細膩纏綿◉置景美麗逼真◉

整個江南搬上舞台 浮動雲影天女下凡

今日一場 下午八時半

預售票處 謀得利琴行 蘭心售票處

（今夜紀念場三元半四元一半座）（特贈特刊一冊）

座價 4.50 3.50 2.50 1.50

演員表 火苗 姚則夫 吉夫 陸佩拉 冉熙 喬奇

看過了「上海之歌」 再請看一「大地之歌」（請速購票）

注意今日 下午五時至五時三十分 應民主電台邀請播音 播音節目 XCDN 週率一四四〇

卡爾登大戲院

電話 三五五五三 三四六六七 ▲昌興公司▼

水汀開放 溫暖如春

（時間）日戲二時 夜戲六時半（上午十時開始售票）

（地址）跑馬廳克派路 （座價）二元五角 二元 一元 七角 一日夜一律 （注意）日場電影節目請參閱影戲廣告欄

今天夜戲：林鵬程 茂州廟 ／ 孫維雲 姜雲霞 楊碧君 李瀚三 ◀雙演▶ 鴻鸞禧 ／ 張月亭（洪承疇） 林硯秋（佟佳后） 王紋英（黃得功） 高百歲（順治） 麒麟童（冒辟疆） 王熙春（董小宛） 王蘭芳（董鄂妃） 李甫鑫（董陳氏） 劉韻芳（錢謙益） 全部董小宛

明天元旦日戲：劉美華 陳達隆 小放牛 ／ 陸鶴鵬 王英武 楊碧君 張月亭 長坂坡 ／ 麒麟童（范仲禹） 曹雲霞（白蓮玉） 李甫鑫（屈申） （全本黑驢告狀） 赴考失散 被搶 打虎 打棍出箱 收魂 投遞 斷魂 錯綜 案情 ／ 曹芹雲（四夫人） 王蘭芳（太后） 高百歲（四郎） 麒麟童（四郎） 王熙春（公主） 李甫鑫（六郎） 劉韻芳（太君） 全本四郎探母 坐宮 盜令 出關 見娘 哭堂 別家 准代 回令

明天元旦夜戲：陸鶴鵬 林鵬程 喜崇台 ／ 楊碧君 張月亭 南天門 ／ 孫維雲 林硯秋 李瀚三 新安驛 ／ 姜雲霞 王蘭芳 樊江關 ／ 王英武 夜戰馬超 ／ 高百歲 王熙春 三娘教子 ／ 李甫鑫（韓信） 麒麟童（蕭何） 劉韻芳（劉邦） 蕭何月下追韓信

後天日戲：北漢黃 金鎖記 羣英會 借東風 華容道 ／ 後天夜戲 全部趙五娘

注意 六本文素臣 風雨覆雲翻 酸月苦 ◉神奸授首 ◉烈婦全貞 不日獻演

大中華

四馬路中華飯店 電話九〇一〇九 曲場

時間 日戲二時 夜場八時 四角 八角 一元 二角

電話定座專差送上 上午十時開始售票

文濱（領導） 筱文濱 王筱新 合作 筱月珍 登台 病愈日夜登台

今天 筱文濱 邵濱孫 兩場 後部恨海難填（編劇 徐醉梅 導演 王慈良） 六號日戲初演 血淚碑

范青鳳先生續排 二集西太后

深宵由賭窟外出 夫婦二人被綁

逐走車夫匪徒駕車逸去 車已發現二人杳無踪跡

字林報云、昨日（二十九日）清晨五時四十五分、靜安寺路上、有年老華籍男婦兩人、登出差汽車（照會一八一七七號、）方出某俱樂部、即告失蹤、衆信兩人係被匪綁去、下落不明、先是該兩華人乘出租汽車離某俱樂部、黑暗中躍出五人、內二人持械、

勒令停駛

並將車夫逐出汽車、然後五人一哄登車、自行駕駛、沿海格路向西疾馳而去、該車旋在大西路發現、車內有中式短馬甲一件、此外、未發現其他綫索或指印、靜安寺捕房接車夫報告、立即開始偵查、一般人相信、該兩華人男婦係在某賭場賭博得利而為匪黨所注目、乃伺而

架之逸去

查已往西區一帶、迭有路劫案發生、若干被劫者、皆在「歹土」賭窟大贏、甫離賭場、即被二三歹徒攔阻、勒索「賞金」、若不從之、立遭洗劫、內有若干劫案、已查明為賭窟中人起意、又上海泰晤士報云、該兩華人諒係夫婦、租得白利南路二一五號興隆汽車行汽車一輛、囑車夫駛往北河南路靶子路口、但車甫出俱樂部大門、即遭路畔竄出五人架去、

新世界飯店被控遷讓

靜安寺路一號至三號新世界飯店房屋、原係中國營業公司所有產、嗣被飛龍地產公司購進、該公司因新世界飯店租約至本月底滿期、乃延陳霆銳律師具狀第一特院民庭、訴請判令遷讓、該案昨午後由童推事開民三庭傳訊、被告新世界飯店委吳麟坤律師出庭、聲請駁回原告之訴、謂前有口頭契約、至少還可續租一年半、而原告飛龍地產公司代理律師陳霆銳堅稱、被告依約應即遷讓、庭上核詞、諭知本案改期、候調查再訊、在改期中、希望兩造在外進行和解、兩造代理律師遵諭而退、

美義兵衝突案 一人殞命

據昨日所得消息、大滬舞廳美義水兵衝突一案中、已有一人殞命、據某一可靠方面稱、死者已於昨日上午十時在膠州路二〇七號萬國殯儀館下葬、但該殯儀館副經理史谷脫、對於此項消息、則加以否認、

葡籍賭主 葡領署偵查

調查竣事將予起訴

英文大美晚報云、公共租界警務處上星期四日在靜安寺路一四七七、破獲以「三七四二七」電話號碼為名之賭窟、當場拘獲該賭窟主葡僑普庇都、共經理華人梁榮、旋亦在麥特赫斯脫路寓所被捕、各解有司核辦、本市葡領署當局既悉普庇都經營賭窟、即派領署法庭起訴官台克西賴進行調查、一俟調查竣事、諒將開庭審問、但關衛當局並未拘禁普庇都、亦未着令交保、葡當局對於准許普庇都自由行動之原因、不予說明、

社◉會◉雜◉訊

▲西愛咸斯路和平邨一號三房客甬人金吉慶（年三十一歲、業衣莊）、於三年前娶同鄉女穆氏（今年二十八歲）為室、已育子女四人、詎於上月十一日、氏乘乃夫在醫院治病之際、搜將家中價值二千二百六十元之全副傢具、價賣與人、得款一千二百元、逃匿無踪、嗣經乃夫金吉慶返家知悉、報告法捕房、派探於前日在同孚路長豐里十五號將氏拘獲、帶入捕房、聽候偵訊、

▲北蘇州路百老匯大廈開電梯之蔡某、年三十歲、於昨晨七時許、駕電梯上升之際、因略不留神、被電梯軋傷甚重、經發覺急送醫院、中途斃命、

▲南京人陳洪茂、年三十六歲、近在滬西東京路九七四號屋內設立花會大聽筒、誘人賭博、經普陀路捕房華探長馮百順、華探孔廣孝等探悉、遂於昨日下午三時三十分、按址前往搜捕、除頭家陳洪茂當場拘獲外、並捕獲江北人張三國（二十八歲）、張其昌（二十四歲）、及高光權（十五歲）等夥友三名、並抄獲大批花會紙賬冊賭具等、一併押帶捕房、依法訴究、

鉅值羊皮被劫

借用自備汽車自蘇運滬 駛至威海衛路突遭攔劫 車主及牙醫等涉嫌被捕

愛多亞路四百二十二號門牌皮商楊文泉、近向威海衛路四百九十一號顧偉生借取其自備汽車八七五七號、往蘇州搬運羊皮八百張、價值一萬一千餘元、由常州人夏永根駕駛、於二十七日將皮運滬、詎駛經威海衛路慕爾鳴路口、突被盜匪多名上前連車連貨、一併劫去、經楊文泉與夏永根向靜安寺捕房報告、由華探孫治安等加以調查、發覺夏永根之供詞、頗多可疑之處、乃嚴加盤詰、夏始供出此次行劫實亦參預、經供出之後、由探員在蒲柏路大陸公寓三〇四號房間、南京路八百十九號等處、拘獲李根元·張均生·徐景秋·曹斌·呂耀章（又名呂良·業牙醫生）·強傳根·陸運生·翁文粹·李良生·張志富·曹榮春·等十二名、據各犯供、此事係出呂耀章與顧偉生所起意、由徐景秋曹斌實施行劫、嗣經探在虹橋路某花園將原贓全部起出、又在龍華附近、將八七五七號汽車查獲、昨晨併解特一法院刑二庭、捕房律師厲志山以本件調查未竣、故請求准予暫押、改期再訊、而呂耀章則延錢鍔律師辯護、經傅琳推事質訊一過、諭令押候改期再訊、

金門大酒店開幕紀

靜安寺路跑馬廳華安大廈之金門大酒店、為粵港澳滬十二大酒家經理主辦、昨（三十日）已正式開幕、中外各界前往道賀者、車水馬龍、極一時之盛、由總經理高唐殷勤招待、並導往各部參觀、該酒店原係華安飯店舊址、南臨跑馬廳、空氣清新、為鬧市中不可多得之勝地、原有房屋八層、經將八樓改造、且加建一層、三至七樓闢為旅館部、有雙單房間百餘、均附浴室電話、精雅舒適、八九樓設大禮堂及中西菜部、西菜廳有新型舞池、名家樂隊、茶舞每日五時至七時、晚餐舞自九時起、中菜廳為仿古宮殿式、全部畫棟彫樑、莊嚴華麗、集中百粵名廚、烹調四海珍饈、可稱粵菜之王、茶點每早八時開始、觀其上下一切佈置設備、與夫侍應生之訓練有禮、廚房之衛生清潔、悉採科學方法、一改舊制腐化陋習、當為吾國旅菜業放一異彩、

各界瑣聞

▲上海毛絨紡織廠雙貓牌絨綫、品質優美、柔軟可愛、此次為提起各界興趣起見、特舉行尋貓競獎、因趣味濃厚、參加者多至二萬三千八百五十六起、可見雙貓牌絨綫受人歡迎之一斑、昨日為規定揭曉之期、於下午四時在大新公司三樓、請袁履登·許曉初·陸以銘三君、當衆將該廠董事長任意選擇固封於中國銀行保管箱之貓名啟封、揭曉結果、第一號為柔軟、第二號美麗、第三號耐久、第十三號鮮艷、第十九號柔順、該廠定於三十年一月五日在申報正式揭曉、於六日起開始給獎、

▲健康家庭社編印之家庭日記、用厚重潔白之道林紙精印、所載各種附錄、如家人生辰表、祖先生諱紀念表、衣食住行常識、健康標準、急救須知等、甚合家庭紀載參考之用、出版未及一週、業已風行社會、現正舉行特價、每冊祇售三元二角、本埠四馬路中國圖書雜誌公司及南京路慈淑大樓三四〇號健康家庭社（電話九五一六六）均有發售云、

▲三馬路浙江路華·陽·浙江·狀元樓、適應各界人士之口味、特請著名廚司調煮各式菜肴、招待週到、已為各界所公認、故食客擁擠、咸稱滿意、

天氣報告

徐家匯天文臺、昨日午後四時三十分氣象預報云、天津與山東四週及此間、天晴而寒、散處天曇、有轉勁峭之西北風、東海與臺灣天曇、頗晴、有轉勁峭之東北風、又昨日午後三時前二十四小時內、本埠氣溫、最高五七·六、最低三一·二、去年同日、最高五五·二、最低二七·一

大鐘劇社

時間：上午九時卅分 票價：上下一律一元

元旦獻演 三幕諷刺喜劇 莫里哀原著 穆尼編導

金絲鳥

頑固丈夫 醜態畢露 美麗小鳥 飛脫桎梏

演員陣容 企英 周起 璐珊 燕英 鄭行 黃金 李毅 亨利 路易

假座卡爾登大戲院公演

今天第一大事

趕快購票 方免向隅

璇宮

愛多亞路成都路口 浦東大廈

電話三六九五五六 （票價）二元 一元 以上對號 五角 一日夜一律 兒童全票

每天上午十時起定座 （時間）日戲三時 夜戲八時

唐槐秋領導 中國旅行劇團全體演出

周貽白先生編劇 卜萬蒼先生導演

唐若青 女士主演

慷慨激昂悲壯淋漓四幕名劇

日場暫停一天

今夜 花木蘭

八時 ·隆重獻演·

女將軍威風凜凜 女孩兒情思綿綿
高歌凱旋女將班師 家庭比武代父從軍
昏淫皇帝威逼將軍 女扮男裝村女戀愛
鄭國作亂誓死出征 百萬軍中雌雄莫辨

千載難逢◉不容錯過

場中裝有最新式傳聲機 發音清晰與原音無異

黃金大戲院

水汀開放

地址 法租界八仙橋 電話 八四一一四號

（日戲）（座價）（連捐在內）四角 六角 一元 一元半 一元八 二元半 三元 （夜戲）（座價）五角 八角 一元五 一元八 二元 三元 四元（連捐在內）

▲今天夜戲▼ 小三麻子 程少餘 水淹七軍 ／ 葉世長 茹富蘭 茹元俊 百涼樓 ／ 閻世善（周鳳娘） 葉盛章（邱曉義） 葉盛蘭（楊延玉） 芙蓉草（張彩鸞） 高富全 葉盛茂 李世霖 蘇富恩 高盛虹 全部佛手橋 盜銀壺

明天元旦夜戲（今天上午九時預售座券） 小三麻子 贈袍賜馬 ／ 茹富蘭 挑滑車 ／ 葉世長 南陽關

明天元旦日戲（今天上午九時預售座券） 小三麻子 程少餘 水淹七軍 ／ 閻世善 搖錢樹（代打出手） ／ 葉世長 芙蓉草 李克昌 高盛昌 岳家莊 ／ 李世霖 葉世長（黃天霸） 葉盛章（朱光祖） 葉盛茂（竇爾墩） 高富全 頭本 二本 三本 四本 連環套 盜馬竇爾墩 拜山黃天霸 盜鈎朱光祖

後天二日日戲（今天上午九時預售座券） 小三麻子 徐策跑城 ／ 葉盛蘭 閻世善 馬上緣 ／ 茹富蘭（石秀） 葉盛章（時遷） 葉世長（盧俊義） 芙蓉草（賈氏） 馬嘯世 韓金奎 蘇富恩 李世霖 劉斌崑 高富全 張盛餘 玉麒麟（全部）大名府

後天二日夜戲（今天上午九時預售座券） 小三麻子 辛安驛 ／ 粉菊花 斬顏良 ／ 茹富蘭 林冲夜奔 ／ 葉盛蘭 葉世長 九龍山 ／ 閻世善 葉盛章 芙蓉草 蘇富恩 葉盛茂 李世霖 高富全 小方朔 歐陽德

▲三日（星期五）夜戲▼ 小三麻子 路遙知馬力 ／ 閻世善 芙蓉草 樊江關 ／ 葉盛蘭 葉世長 八大鎚 ／ 韓盛信 高盛虹 葉盛章 葉盛茂 茹元俊 蘇富恩 高富全 全部智化盜冠

▲四日（星期六）夜戲▼ 小三麻子 千里走單騎 ／ 閻世善 蟠桃會（代打出手） ／ 葉盛蘭 葉世長 劉斌崑 打姪上墳 ／ ▲劇中有數十年未見之軸子、奇技奎劇緊張異常、現為調劑座位起見、連演兩場、千乞早臨

▲五日（星期日）日戲▼ 李克昌 斷太后 ／ 小三麻子 擋松 ／ 葉世長 葉盛茂 打嚴嵩 ／ 葉盛蘭 李世霖 轅門射戟 ／ 閻世善 葉盛章（胡理） 茹富蘭（駱宏勛） （九奶奶） 高盛虹 韓盛信 蘇富恩 酸棗嶺 刺巴杰 駱和

▲五日（星期日）夜戲▼ 李克昌 打龍袍 ／ 李世霖 葉盛茂 六郎大審 ／ 閻世善 沈世啟 蘇盛軾 取金陵 ／ 葉世長（楊雄） 葉盛章（時遷） 葉盛蘭（石秀） 芙蓉草（潘巧雲） 翠屏山 石秀殺山 金石盟 時遷盜墳 巧連環 時遷偷鷄

天蟾舞台

訂座電話九〇五六〇·九〇五六一

今夜 水汀開放 請早定座

十二本 蚵蜡廟

台上搭台 戲中串戲 三位神童 武生小台 上大開打

滑稽雙擋 朱光祖搭金大力（嘸湯嘸底）賽過勞萊搭哈台

元旦日戲 破天荒大串會 三叉口 嘉興府 知馬力 三本鐵公鷄（十演） 別窰 飛葭 飛萌 飛闕 蕭何月下追韓信

金鏢黃天霸

座價 一元六角 一元四角 七角五分 六角 三角五分 二角 日夜一律

大舞台

二馬路電話九〇二〇二·九〇二〇〇

對號入座 六時半演 林樹森主演

今夜獻演 第七集

▲九龍灘 勝英救太子 ▲穩香院 蓉兒盜令箭 ▲神怪劍俠傳▼

本年度祇此一部精湛好戲

◀元旦日戲▶ 頭本老牌 走麥城 全本改良 新殺子報

東方書場

日場 夜場 正八時起 說書 話劇 座價五角 一元 電話92270

今夜公演 哀感名劇 楊柳春風

大來

北京路貴州路 電話九二二九〇

袁雪花 馬外 今日全本 千金一笑 今夜（全）夫婦之道（部）恒娘 喜劇

皋后 洽卿路 95912 姚水娟 起唱 日戲 大富貴 夜戲（下）遺腹子（續集） 初次獻演

中央運動場 回力球

今晚七時半起賽 單打十盤

（一）葛尼加 （二）普登巧 （三）拉卡 （四）蘇羅沙伯 （五）奧拉沙 （六）安力凱

冬季香檳號碼 頭獎 八〇八 二獎 二五五一 三獎 一四〇七 七小獎 九八三 五七一九 三七四六 四〇二 二四七 三六〇八 二二三六

上號開彩仍本號為憑 碼有錯以誤場單

申報分類廣告

王士鳴君鑒 要事面談人格担保前事不提不必過慮親友轉告 尤為感激請午刻電話一一七四四大康顧宣元

劉玉英鑒 廿四日搬住五叔父處你如有工作速即請假到此以安我心絕無野蠻舉動亦不追究介紹人或已往之事我已覺悟一切對方交咬現以法律向其解決爾我可絕對自由向劉益生

坤兒覽 你走後家中日夜不安寢食俱廢汝母欲不自安 萬一發生事故汝心何忍 望見報後速即返家或來信告知明白皆可聽從 汝之志余完全明白 住址以慰汝母一切余不責汝萬勿自悞 父白

淑婧女覽 你於去年出院不別而行我母字 四處訪尋無着望見報速回至盼

涑均 速即來家 舫

徵求

徵終身 某女年30志向高上能業幫助40左右人品作為生活偶徵者寄履歷附照片 上有中等產能負擔 投拉都路193號內二號 合約不合原件奉還

徵件 茲有某女士年念三歲品貌優美中學程度在卅歲以上有相當地位 經濟者為合格有意者詳細履歷寄本報信箱 2219號 合則約期面談 不合守秘密以重道德

徵女友 某君本地人年卅餘性情純和嗜好無 職業家清白今擬徵求一旨趣相同誠實女友年在20至23者 有意者請投函申報信箱22217號 無不良習氣品行端正家庭狀況 合則約談保守秘密 勿誤以重道德

徵謎 如有新穎謎面合投箱請函寄本埠鄞 信過他處者請寄有意 品二〇八二號 鈔錄或無意義者不取概不當贈有酬而 送謝

徵原料 工業溶劑Benzol苯 或粗製石腦油如有出售者 請攜樣至西門路西門里五十五號沈君接洽

尚有分類廣告轉入本報第十二版

申報分類廣告

接第十一版

徵求

懸獎貳百元徵求牙膏盒圖樣設計
應徵注意（1）本件係牙膏盒圖樣需着色設計以新穎為主（2）商標名稱以女子二字為主圖樣之範圍以中英文並列（3）應徵人須得投寄圖樣多張以備選擇（4）應徵人同時蓋章並將姓名住址在圖上註明投寄申報221信箱（5）不合用稿件原件退還　截止日期三十年一月二十日前

金鑛徵求合辦
茲有內地某處金鑛苗豐富已呈政府准予開採惟辦鑛伊始需款浩大擬徵求合作詳細情形請向四川路五七〇號大陸醫師接洽

徵求券
憑券附洋五角贈西府記天津歌女施蘇武牧羊鐵扇公主隱身女俠等電影插曲共68份再贈本公司電影雜誌二厚冊　河南路泗涇路新泰大樓21號夢菲社

徵求
直流二二〇伏爾脫七五〇轉馬達十八至廿匹馬力者七八隻或卅五四馬力者四隻須完好如新願出售請致函本報第2221號信箱

徵求白蠟桿
茲徵求重價收買上品蠟桿二根及龍泉劍二把　本埠郵政信箱2082

徵求同居
統樓面朝南東多爾比寬大新屋交通便利地處幽靜位於麥根路麥根旅館隔壁三餘里二號須高尚職業夫婦等至多四人押租一月鋪保如合意請托福接洽

徵買樓房
或房屋以六幢連接外界工廠區及基地屋八寸畝分函平濟利路29弄17號張君再面洽詳明

徵藥房
約數無意經營如願出讓開明盤價存貨接函浦東同鄉會502胡女士

現金出借
如有英法兩租界有道契或土地證欲以地產抵押借款出借者請函本市郵政信箱第三二六號懷翔先生可也

現金放款
利息低廉有房產可作押　四川路一道契一四九號好壽華行

如有照相機出讓
請於明日下午至新閘路小菜場856號會計股接洽

聘請

聘請翻譯員
某貿易公司徵求翻譯員一位須英語流利擅長中西文函件並有商業經驗能勝任此職者請自信函附照片至申報信箱二二八號合則函約面洽可也

招聘
製造針藥專門技師一位無論藥師醫師須有豐富經驗高中畢業生一名對於自然科學如化學特有興趣年齡廿歲左右未婚家庭負擔輕者請詳細履歷及酬報寄郵箱三六九號

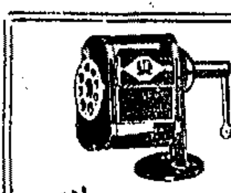
娛樂場招請投資合作
規模最大營業鼎盛南市首屆一指之娛樂場希望無窮事實可查現因整頓內部缺乏人才與資金特招請投資合作如有意斯業而能投資數萬元者請投函申報館2212號信箱以便約期接洽　茲有南市最便交通最前途

某名棉布莊添聘門市職員
凡有棉布門莊經驗五年以上者請開明出身年齡籍貫附學生二名年在十七至二十歲親自書寫近況有無特長函投信箱三二一四號

招請職員
須熟悉徑途能騎自由車為合　格請至北成都路九八八弄十四號接洽

營業

出口商注意！「天平牌」捲筆機



優良國貨天平商標　政府獎勵全球風行
科學化工廠　電話22313　上海海格路六八四弄九號

鄭多發行　好運道毛巾　稱心如意

請用化學煤國貨結　一只暖火爐　廿四時火缸
無溫經濟無煙暖無臭如美價廉天祥出品　神父路華祥里　電話八二三五

按摩
Miss美麗小姐擅按摩術　寓所趙主教路七十九弄二號房子內一號房間　午十時至下午九時

新開西人按摩院
白克路708號大華戲院後門對面

收買　墊款代贖
上等皮貨紅木傢俱中西衣服請到新世界飯店南首發記經濟服務社電話接洽九三九五〇

收買古玩字畫
西神之托重價收買古玩字畫古磁古銅碑帖舊書玉器翡翠紅木傢俱鷄血田黃圖章寶硯子岡玉牌端硯　電話94629

上等皮貨
紅木傢俱鼻煙壺磁器各種古玩　福煦路汾陽坊四號樂雅齋　同孚路口

收買皮衣
後面靜安寺路飛龍大廈　銀錢綢緞舊衣　金大戲院

售貨
最高價收買木器衣服地毯五金電料鋼琴鐵床收音機打字機銅鐵古董首飾　電話38955接洽　靜安寺路1755號大昌公司

舊貨
高價收買不論什物舊貨　電話通知派員接洽　五金電料無線電打字機鋼精衣箱木器皮貨　電話三八一六〇　海格路118號豐裕舊貨社

重價收買
洋玉黃鷄血石章珍珠翡翠紅藍寶石專收各種古磁古銅器　南京路一四二號總壽山房　電話一一五四

收買存摺
銀行存單押單公債息票　南京路慈淑大樓520和豐　電話97415

收郵票
麥特赫司脫路二十五號房間收舊郵票

收買鴻翔禮券
如有願以八五折出讓者請即日電話82293接洽

▼字畫▲專收
價重　凡大有管大豐大調　西門路貝勒路均益里4號謂組雲啟

收買股票
調查華成公司股份出售或請至仁記路19/1大樓14號仁記接洽　電話1880

出售

電話購貨　92334

1941家庭日記
合家庭紀載參考之用　每冊特價二角

美味豬油
精製美味豬油每缸一元五角　精裝玻璃缸　福建路513號華豐公司

美麗蘭
每瓶一元　香似蘭　白嫩而美麗

贈送日曆
凡購三星牌各種藥品贈國光日曆一份　各公司商店均售

腎力素
補腎補血補腦　每瓶三元　各公司藥房均售

青蜂場枇杷花蜜
五房花園　可供一冬享用　十元八角　贈口大瓶

一施康
治瘰癧痰核　每盒三角　電購92334即送

雙獅牌牛肉汁　雙獅牌童鷄汁
每瓶特價二元二角

孩兒面
潤膚美顏　大瓶一元　精裝特價一元五角

補藥補輪鐵軍
主治產後貧血營養不足　每瓶二元五角

電話購貨　92334

犧牲三千疋
細嗶嘰　每疋四元八角
香港花呢　每疋十八元
香港呢　每疋十三元
存貨無多欲購從速　中華毛織廠出品　電話購貨80483

↓絨布　每疋十三元

犧牲細嗶嘰袍料
電話62599

半價七元八角

灰背廉讓
全新灰背統子合做女大衣之用有意者請電四二七三一

零布廉售
大批美呢綢紗府綢紋布零料廉售　寧波路349號四樓　電話九六三四三

對付電話漲價辦法
可以記打出次數　每本一元　勒路七二三號新永吉　電話八六〇九三

機製草紙廉售
每擔二十五元　電話94629

衛生草紙
現貨廉售　每刀九十張　路228弄45號

經濟細草紙廉售
每擔十二元　三元接洽電話62702

五彩石印機出讓
茲有明精機器一部　彩石印機九成新廉價出讓合意者請對開

搪瓷面盆・熱水瓶・鋼精飯鍋　賤價發售
搪瓷營業所電話購貨

排球　毛球　拍　鞋特價
注意羽毛球拍一只　贈送羽毛球　靜安寺路一四三號　誠實公司

指紋命理
上海靜安寺路斜橋弄42號心齊命理研究所

平價毛巾
每打五元三角　地址天津路　電話一四五一〇

茲有鷹王牌五燈收音機廉售
一百五十元　又超外差五燈機一百六十五元　欲購請到地址派克路青島路口　電話三〇六六

九燈電唱落地無綫電
保用四組五十元　石路浙石村二十號　法商洽

出售　租修風琴
每架五十元　大上海四馬路　電話93861

鋼琴
德國鋼琴出讓八成新　六百五十元　白克路德里七號　于君洽

大火車軸地鋼出售
十二英吋長二根　小沙渡路九七二弄　三七大滬廠

煤球送到　每担八元六角
現銀購貨可得便宜火力勿足包退　請打電話九四七三七　大豐煤球公司啟

兎

小便不禁膏
英系益古拉兎或兎廉價出讓地址北山西路（金湯弄橋北堍）安里十一弄一三六號　遺尿　每貼一角

讓勝家縫衣機
八仙橋恒茂里35號同益名藥社　讓三五歐西路愛多亞路口裕德里二弄十號　十五種繡花縫衣機九成新

天津永利洋鹼出售
愛多亞路吉祥街口四號

包車出讓
茲有全新包車一輛　廉讓有意者請至三三號金君接洽

翼牌女車　廉讓
18號徐家匯海格路金君

大批照相簿　出售
新北京路金城相宗經理

房地產

房地產廉售
茲有北房屋一所坊一畝八分　南陽五五三〇口十以可

房產出售
勞生爾路三畝五分市房　房屋及經理洽

出售　召租
小租費五十元不取六小洋房　洋房二幢

飲食

永茂昌　湯糰
南市年老店　喬家柵　擂沙圓　糕粽子　電話送貨　西門路八六號　六〇二七八

西餐部

南京路冠生園

新年大菜

(1) 果盤
(2) 海法龍尾湯
(3) 網油烙桂魚紅菜頭
(4) 冷蘆筍美鮑麥洋肉沙四青生菜
(5) 雪鐵白利洋蘑菇沙四紫蕎薯
(6) 燒火鷄　開別利洋沙四炸番茄絲白脫糖青荳
(7) 葡萄頓布丁
(8) 冰淇淋
(9) 新鮮水果
(10) 牛奶咖啡

每客五元　祇限除夕大晚市

電話：九七〇一四

高尚中菜　益新記
廿四品一全席　廿一品雙鮮　大熟炒菜　四六大元　四元細點元　南無錫路39號　電話94748

新福記
各式筵席隨時承接　臨時和菜滿意美　吃過顧客無不滿意　菜市路口電話八三三六

慎利號
辦理一切

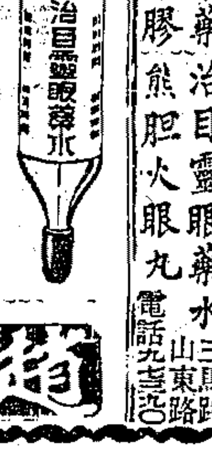
振農公司
經理　元元「A」消毒牛奶
地址大西路四八五號　電話二一〇七〇　二五四五

鄭福蘭堂
一百卅年老牌　八寶撥雲散　珍珠八寶散　沙眼藥膠　光明眼藥　治目靈眼藥水　熊膽火眼丸　三馬路山東路　電話九九七〇

舊報新抄　六十七年前
（同治十二年本報）

石蘊金銀

玉蘊石，珠藏淵，此人所共知也。乃日本有金石銀石，持椎擊碎，燦然耀目。再加鎔鑄，遂成金銀。產此之地，日人呼為司度野，從前係以畚掘從事，頗有所獲，惟全恃人工，故所得無多。現已飭官勘驗後，置辦上等機器，如法開掘，深六十餘丈，挖出金石銀石，共六千四百二十八墩。將石擊碎，得金二千一百九十五兩，銀九萬一千七百十三兩。日中工作之人，計一千零八十名，每日所得金銀石，約重二十墩。按日本於開礦事務，以泰西為法，搜岩剔穴，不遺餘力。倘民間探得礦苗，則禀官開辦，力有不足，亦可於國帑中撥發款項，以助其成也。



小兒咳嗽
陳氏專治小兒咳嗽　貼臍膏　各種藥效　神速　兒童寶　利陳氏兒童　三電話九〇九　四十八號　路路

趙體健　擅長傷寒溫病咳嗽吐瀉　經帶胎產血疹等症

汽車

雪鐵龍轎車讓廉
1937 茲有一九三七年雪鐵龍轎車一輛　保險　願價有意者請投函本報信箱第216號洽

汽車出售
茲有卅二年小馬立斯轎車一輛　新式引擎極佳售價三千四百元　公平　拉都路三五號　Tel 70884

汽車出售
三五年司多倍克四門全新車　每日午後一時至五時電話40630接洽

泰來汽車　電話七〇〇五〇

召盤

店面招盤
靜安寺路新市場門面月租廿餘元如有開設商店或住家電話　每日下午一時至二時半上開市場三十二號王君接洽

召頂

▲第一特區

召頂
海格路福煦路口新式洋房花園水汀設備房租便宜　蒲石路　電話75493洽

廉頂
假座洋房主路底姚主教路新式三層樓二間洋房雙浴室雙亭子間大小十餘間電燈水電話俱備請先洽　電話76842楊洽

▲第二特區

廉頂
蒲石路近古拔路宅一幢三層石庫門面二間　八仙橋小菜場附近里餘慶里大華旅社樓上房間　接洽下午一時至五時

店面召頂
拉都路三五七弄永安別業新石庫門門面一間　接洽時間下午一時至五時向八

新洋房出頂
法租界住宅區雙間大小洋房一幢有衛生設備全套　頂費低廉請該弄管事接洽　四川路33號大同事務所　電話10484

召租

南市華一三開間近郊家弄三十號水電俱全出租看屋請向該處接洽

▲第一特區

分租
老北門晏海路吳家弄大興坊六號水電俱全租價廉合意者覓保接洽

召租
茲有靜安寺路大光明影戲院隔壁同福里內四三號兩樓房間二間有總電燈樓下房間大洽　電話九八二六一

召租
赫德路武定路口附近有二房客堂各一間總租月租三十元須正當職業並舖保　電話九四八八

召租
朝南統樓大小兩間適合小家庭八小時供應電話俱備　新閘路二七號

教室招租
茲有小學日夜課各一班教室接辦全套外三間　安慈北路四八弄五號

吉屋分租
北四川路浦西路七七弄66號大小清潔房間可租　有全新水電　小家庭人多不租

寫字間召租
兩間廳及寫字間　一三〇號二樓　茲有外灘高尚大廈寫字間

▲第二特區

分租
統樓一間靜安寺路公寓　新式衛生設備自來水凡八間少有自用股月

召租
茲有馬浪路口蒲石路(田莊)裝有衛生設備　電話20926

高尚公寓召租
南京路福煦路附近新式公寓房間大小不一房間二間有陳設衛生房間　三電話七六九一一陳君接洽

召租
茲有西蒲石路六七二弄內有三樓二廂房　房屋各一間水電設備俱全

召租
南南市二三樓各二間　租界三樓各一大間

◉召租
法租界華成路三大號公館內　房屋一大間小房間新式衛生

◉花園洋房召租
善鍾路93弄25號有寬大房間兩間出租有全合意者請撥78703接洽

洋房分租
西愛咸斯路廿三弄五號三層樓洋房　三大間及小房間

召租
生設備全人多無保不租下午接洽

拍賣

魯意師摩洋行
電話一六四七四

禮拜二拍賣
准於十二月卅一日上午九時半在本行拍賣　舊木器衣大衣大菜間另件中西男女衣著等

娛樂

四班
新年特別　費拾元四　會芳技華籍術　數人日大法路九〇六號

巴黎舞院
能上舞場　靜安寺路大華影戲院對面

聲明

敬告親友
小兒劍俠行為失常茲恐在外一切行為不明特登報敬告

友聯織造廠
茲因本廠各股東另有組圖擴充　經理劉錦堂　屠家驊啟

重聲明
茲因本廠股東自願退股自即日起與本廠無涉

晉大油行啟事
敝行今年張君合資創辦自即日起所有帳目概歸本行負責與前無涉

興華書局股洪達啟事
本局自即日起改組所有一切新舊帳款及債權債務概由本局負責

陳紀林聲明
鄙人因事離滬前保證人一切與鄙人無涉

退保聲明
他人一切保證自即日起退保　大公綢廠陳松林啟

失竊匯票
茲因南通匯兌公司吳記一五三號匯票一千元(連根票)在途被竊

扒竊存摺聲明作廢
茲有銀行存摺被竊遺失特此聲明作廢

許勤甫律師鄭重聲明

藍緒彰律師代表吳鑫為買受蔣寶生房地產事啟

錢茂稼備查
茲向大滬路法租界法工部局報房　遺失

遺失

松江正盛號啟事
本號自民國十年起以前所有帳目概由本號負責

益豐當啟事
近有不肖之徒偽造當票欲向本典兌取者概不受理

松江正盛行推盤代表人吳震嘉受盤人劉柏桂啟事

遺失方單
本人所執江蘇省上海縣二十三保十圖第二十一號沈維根祥之業方單一紙以前作廢

遺失聲明
遺失中國銀行存摺一扣特此聲明作廢

遺失聲明
遺失收據作廢

▲存摺

遺失聲明
茲遺失揚州公濟公司股票一紙特此聲明作廢

遺失聲明
茲遺失存摺一扣特此聲明作廢

遺失存摺聲明
另換新摺

遺失聲明
遺失上海銀行存摺作廢

遺失存摺聲明作廢
茲遺失中國國幣存摺一扣特此聲明作廢

遺失存摺聲明作廢
茲遺失上海永安公司存款存摺特此聲明作廢

▲支票

遺失聲明

支票遺失聲明
茲遺失中國實業銀行支票一紙特此聲明作廢

支票遺失聲明
茲在電車上被竊去支票一紙特此聲明作廢

遺失支票聲明
茲遺失支票一紙特此聲明作廢

遺失聲明
茲遺失匯豐銀行存單一紙特此聲明作廢

遺失圖章聲明

▲圖章

遺失聲明
茲遺失圖章一枚特此聲明作廢

遺失棧單
本年六月十二日遺失棧單一紙特此聲明作廢

▲提棧單

遺失聲明
茲遺失上海商業儲蓄銀行存款單據　南市國貨銀行存單一紙特此聲明作廢

遺失圖章聲明作廢
茲遺失中央儲蓄會單第六五五二甲所用圓形牙章一枚特此聲明作廢

遺失圖章聲明
茲遺失上海國華銀行存款單所用圖章一枚

遺失聲明

遺失聲明
秀英啓

遺失聲明
遺失圖章　特此聲明作廢

遺失圖章
今遺失憑向蘇州銀行所用方形圖章一枚

遺失印鑑聲明
茲遺失上海商業儲蓄銀行存款印鑑圖章一枚特此聲明作廢

遺失圖章聲明
茲遺失印鑑圖章一顆特此聲明作廢

遺失聲明
茲遺失蘇州銀行存款第二二八號存摺一扣特此聲明作廢

醫藥

普濟堂施診
每日上午十時至下午四時（星期假照常）在梅白格路祥康里卅八號一切內外雜病　男女老幼

上海王氏仁記人參再造丸
每丸大粒一元小粒五角　四馬路七四九號長沙路一四號　電話九一二五四

顧天仁參燕國藥號
補劑廉價　地址：山東路七號四八二六

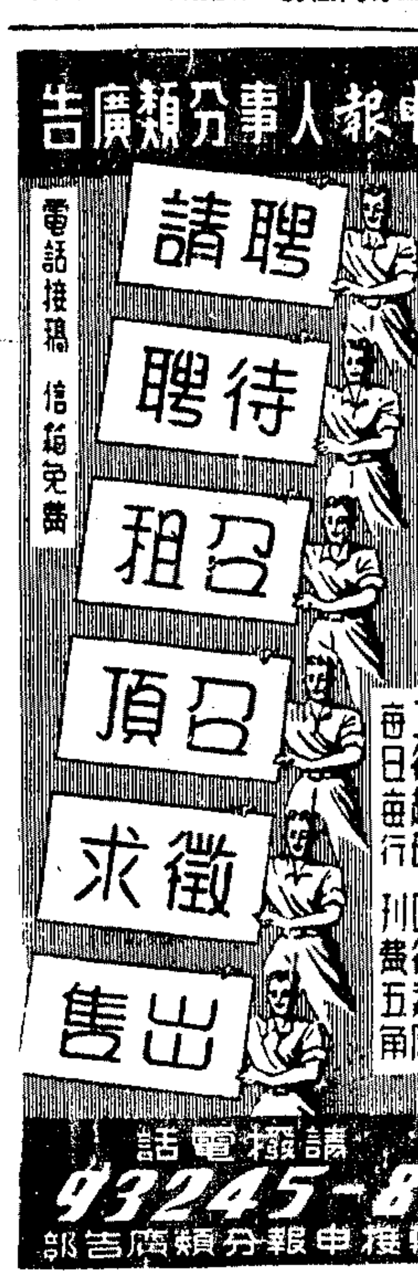
氣喘
哮喘咳嗽吐痰久不能睡　成都路810號

白濁除根草
(天然)(世濟)

止咳良藥參貝蛤蚧肺露
西洋參川貝蛤蚧豬肺製劑主治男婦老幼新老咳嗽痰喘　白克路511號　電話37142

申報分類廣告事人分類廣告

聘請　待聘　召租　召頂　徵求　出售



電話接洽　信箱免費
二行起碼　每日每行　四行為限　刊費五角

請撥電話 93245-8 轉申報分類廣告部

止咳化痰唯一聖藥
保肺漿
以強肺防癆爲天職
藥到病除
宜於常服
大小兩瓶各藥房均售
上海四馬路
太和大藥房發行

大光明
祇有今天二時半 五時半 九時一刻
載歌載舞亦莊亦諧十全十美
多才多藝小明星 秀蘭鄧波兒 臨別紀念空前傑構
青春時代 新歌五支
（新聞片）劇團的台柱・社會的偶像
添勇氣・增快樂
明天（元旦）起獻映・明後晨十時半加早場
獸國女皇 桃樂娜拉摩 領銜偉構
裸體過市 月夜調情 象背求愛
緬甸風月 銷魂蕩魄
柚林怪火 毒蛇驚艷 皮鞭創賊 激流爆炸
女色使二男子變爲人面獸心

南京
祇有今天二時半 五時半 九時一刻
勞萊哈台 新型笑料非常噱頭滑稽鉅片
'Saps At Sea'
加五彩短片
蝦兵蟹將 新春喜氣
發神經病 請怪醫生 吹喇叭 捉活強人
明天元旦獻映 明後晨十時半加早場
第八傑作 狄安娜竇萍
一片溫柔 紅顏巧笑 心緒蜜意 露滴花開
春到人間 狂蜂浪蝶
春之活躍 香塵仙裾 愛的呼召 玉闕鶯聲

大上海
祇有今天獻映 二時半 五時半 九時一刻
飛花醉月 歌舞鉅片
月色迷離 春光撩亂 紅男綠女 捉對成雙
ROLL DOWN TO RIO!
玉腿盤旋 寶扇狂歡
ARGENTINE NIGHTS
李滋三兄弟 安德三姊妹 羅會街
注意本片座價與大光明一律
中國香妃 女門妍 風流陣裏 情郎受擒
明天元旦獻映 明後晨十時半加早場
卡雷葛倫 瑪莎史谷德
燃火命革 起義大兵 獨立樹幟 爭自由魂
血花怒綻 枯骨盈野 孤軍苦鬥 捨身赴難
自由戰士 堅決邁進
貢獻給大時代中青年男女們一部寶貴作品

國泰
祇有今天獻映 三時 五時半 九時一刻
卻爾斯勞頓 卡洛朗白合作
人慾
"They Knew What They Wanted"
黃昏陌上，竟播了種！老友情充，怎得婦性饑！
最難熬是人獸關頭的一剎那
準明天（元旦）起獻映
詹姆士史都華 珊瑚絲玲羅賽兒
閨房中開心變傷心 戲台上悲劇成喜劇
劇壇外史 滑稽熱情巨片
夫擁新歡 妻蓄面首 交易而退各得其所
浪漫劇作家 多情紅女伶！

大華
祇有今天兩場獻映：二時半 五時半
佛琪妮惠勃 慈傑麥寇
小茉莉 知恩必報 不辭水火
青春的活氣……向上的精神
新的歌曲 新的舞步 新的旋律 新的音樂
米蓋羅納領銜 裘蒂迦綸
STRIKE UP THE BAND
米高梅鉅片
歌舞大片無比
名歌十二 笙歌喧騰
他臉上有戲身上有戲連頭髮上也有戲！

杜美 電話七〇八五
二時半 五時半 七時 九時一刻 五角 七角
紐約都會歌台舞后 銀壇第一歌星 葛萊斯摩亞 生平最得意之作
歌后情痴
加映中文字幕
一九四〇年全新拷貝
明晨十時半 印度神童薩普主演 伏象神童 一律四角
後天首映 邊塞忠魂 俠義英武緊張鉅片
票價六角八角半

摩紋錶
MARVIN
各大公司及鐘錶行均有出售
新年最佳禮品
九十年名表廠出品 包羅萬象 準確不差絲毫

社會

兒童的權利

史蒂

無數人的失業，和生活的困迫，使孩子們遭受到可怖的命運，使我們不忍多看一眼橫遭飢寒威脅的慘狀！不忍多聽一聲受到社會虐待的哀啼！

我不信世間有不愛子女的父母，我也不信世間沒有能盡父母天職的父母，可是我不能相信世間沒有不懂得做父母的父母，甚至有視子女爲私有財產似的「利令智昏」的父母。

愛倫凱在她「未來社會應設的法規」中，談到兒童的權利，這樣寫着：

「全體兒童有獲得能夠完成父母天職的教養和健全的父母的權利。」

「全體兒童有保護他的精神及肉體，不受一切毆打，苦役，飢餓，污穢等虐待的權利。」

「全體兒童在成長時期，不論康健或疾病，均有充分給予保護之注意；不受束縛而充分給與自然與文化的薰陶；不分階級隨其能力而充分給與適當之職業訓練，以達到肉體及精神之充分發達的權利。」

「全體兒童有被置於必要的良好境遇而得充分用其完全發達之能力的權利。」

然而我們一顧現實的社會吧！

對於出賣子女者，和拾荒孩子們的父母，我們自然不能苛責他們，生活的困迫，使他們犯了不可饒恕的罪。愛倫凱說得好：

「我們非難過去時代遺棄初生的嬰兒，擲死被征服都市的幼兒於壁上的文化程度，同時，未來時代，也要非難我們現在的文化程度。不但這樣，還要更嚴厲！因爲過去的人們，把兒童的血像水一般流着的時候，他們自己也不知道所做的是什麼；現在的時代，使幾百萬的兒童疲勞着，飢餓着，把他們虐待着，蔑視着。在學校裏拷問着，使他們頹廢了，他們犯罪的時候，卻自己知道從這上面所發生的一切結果——乃對於人類及社會的結果。」

願天下做父母者，都能尊重兒童們的權利！

願大家共同努力，創造一個每個兒童都有同等合理權利的社會。

隨筆

從死亡綫回飢寒道

康華

星期六傍晚到家還是好端端的，吃過晚飯情形就兩樣，背脊上一陣涼一陣，四肢也感到疲乏，整日拖累了的一根「人柱子」，看樣子將快崩倒了。

倒上牀，冷變成火熱了，兩眼簡直發花，頭也漲得昏，我想在舞場上的朋友，恐怕最多也祇有如此吧。可是我已經氣喘呼呼了！

呼吸得似乎比平時沉重，慈愛的母親是唯一的恐嚇對象，就整夜的問茶問水，兩口子的家，妻是我倒下了，就得連累了剛從胃病堆裏爬出來的老娘。唉，鄉人似乎都是生成的「苦命」，一出「紅門」註定了就該受罪，給剝削，給鞭打，而到重又回到來的路上去爲止。不過，我想從「出世」到一回老家的「一」中間雖得經過一段被踐踏的人生，但既然是「人生，」他就該要爲靠做人而努力，遂走剝削人的，壓迫我們的人，葬掉這吃人的世界，也該是這短短的一段人生中的主要課題。因此，有生病的人，該不是沒有來由的了！

但，在今天，跟着病來的痛苦，它將不止是肉體的，而且是精神的。（沒有「錢」的痛苦）請醫生得「錢，」抓藥也得「錢，」睡倒在牀上不做工就沒有「錢，」可是家裏卻非用「錢」不可，於是借債，典質，賣兒女，出售妻子，跳黃浦自殺就也不一而足了。而我則既無兒女可賣可質，妻子也無，而自殺也還沒有還勇氣，祇好咬緊牙關死拚了。

挨不過了，請醫生，斷定是「爛喉痧。」（西醫稱「白喉」）這就苦了，進醫院，少一樣，打血清，「賽世凱」不帮忙，眞不知道如何是好。幸虧中醫的吹藥倒還「靈光，」用後喉嚨可以嚥東西了，又將從死亡綫旁回到死亡綫，又從飢寒線掙扎回復到飢寒道上來了！

「再休息幾天去做事吧！身體差得很呢！」是慈母的叮嚀聲。

「好了，姆媽，年紀輕輕這點小毛病是不要緊的！」我回答。不過身子顯然地在搖晃，顯得是沒有「還原」而乏之力。四肢也軟得很，頭裏一陣陣的昏沈，但沒有辦法，再請假，恐怕要受「停職」處分了吧！

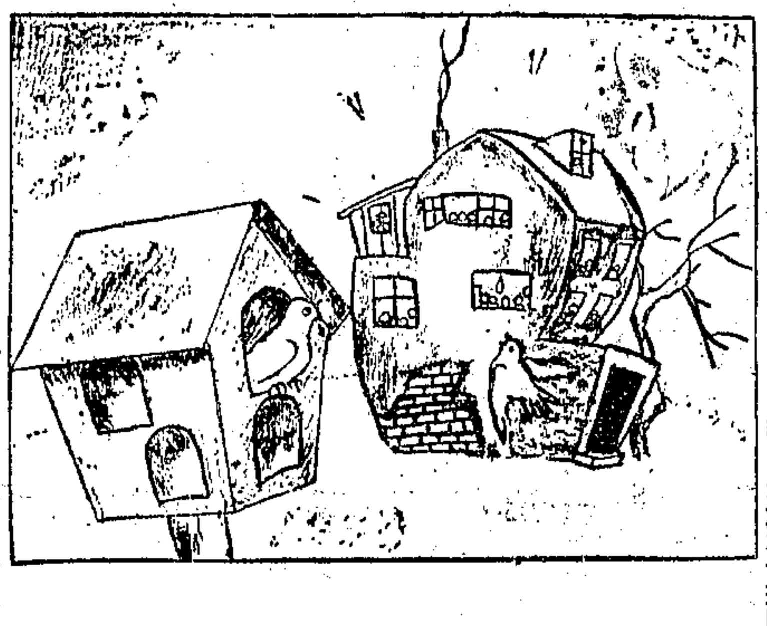
「這年頭，找事情簡直比『登天』還難，姆媽，今天總該去的了！」我緩緩地回答。

看着我搖呀搖的身子，快下「三層樓」的樓梯，媽在多着綢紋的臉上掛下了兩條淚水，在目送！

我不忍，不忍看媽這樣地悲傷難過，我重又回過去，緊抓着媽的手，並且輕摟着媽的胸口，希望她安心一點，平靜一點！

「姆媽，別担心，中飯好好的吃，自己的胃病也要緊的，我去了，晚上準六點鐘回來……我去了，媽！」

……走進辦公室，頭昏得很，但事情堆得很多，不得不拿上筆在紙上劃出聲音！



鴿居

老鴿對小鴿說：「孩子！你飛錯了，那是人類住的呢！」

曹斌傑作

職業

出貨「先生」的自訴

切齒

「原是啦，人家聽聽總是一個出貨『先生』，其實拆穿了西洋鏡講，簡直和『學生意』的不相上下。上面有賬房，再上面有跑街，有老闆。做錯了事情誰都可以責備，可以咒罵！

「在這樣一個百物飛漲的時候，我拿的所謂『薪金』也是使人不會相信的：十八塊錢工資，六塊錢津貼，六塊錢米貼，（這還是在四十元一擔的時候加的。可憐，現在六塊錢連一升米都買不到！），一塊錢一月規」；不多不少，一共是三十一隻老洋！

「自己的飯總算是有得供給的；可是，拿這微小的三十一塊錢要作爲養活我一家四口的一切費用不是太可笑了嗎？（『誠然，老闆有的是錢，單單去年就賺了八十萬元。』還是少的啦！）而我們這些天做到晚的『苦人』就連一家老少都養不活！我眼睜睜地每天看着，也許是自己動手把一袋袋底米堆進老闆的倉庫裏，可是，家裏卻在啼饑號寒！

「說起來也眞氣人：不論是風霜雨雪，每天一清早就得坐在卡車上面壓米。司機旁邊是沒有『資格』坐的。

「有時候『過秤』的時候斤數差了些，回去不但要遭賬房的叱責（說是揩了『油』）；還得領受跑街先生的一頓『訓話』，如果我呢？當然是『唯唯應允』；爲，哼！牙齒縫裏迸出半個『不』字，馬上就『另請高就』！因爲外面等着的『候補老爺』們成百成千的呢！誰希罕你的！

「至於晚上回來得遲一點，就要咬定你在『玩耍』。

「有一次，老闆差我到虹口去，恰巧逢到『封鎖』，在外白渡橋站了五個鐘點才得『釋放』。回來晚了，老闆也冷冷地：『你知道嗎？會不會被巡捕房捉去？再停一停，我倒也會打電話到巡捕房裏去找人哩！』你想是否有口難辯！

「並且——」

「好了，好了。別說吧。忍耐一點，不就完了嗎？」

「原是，吃人家的飯就得受人家的氣！」

章臺柳

碩明道

但是這件事卻已傳播出去，給人當作笑柄。次日常熟縣和幾個本地有名的紳士又來謁見錢牧齋，牧齋歎歎嗟嗟的把他們招待到內書房中作談。柳如是估料必非好事，所以伊又躡足走至壁後竊聽。原來他們都是自命爲識時務的俊彥，以爲明朝國祚已盡，天命已改，無可挽回。清兵勢盛，一定能得天下，早有許多明朝的文臣武將投降在那邊。常熟縣的表親翁某便在洪承疇幕府裏，洪承疇命他寫信前來，勸導常熟縣早日歸順滿清，並勸武進縣一同投降，因常熟縣和武進縣是兒女親家，關係密切，可以誘致。常熟縣口口聲聲勸牧齋早日表明態度，向清廷投降，使清廷歡喜，不失將來的富貴。幾個紳士也在旁勸說，力言尚書爲江南人望，領袖羣士，清廷一向聞名。攝政王又是好賢下士之雅，前曾有書勸史公可法歸降，無奈史公執迷不悟，螳臂當車，以致身殉揚城，害了揚城數十萬生命遭受刀兵之劫。尚書倘能棄暗投明，擇主而事，怕不能和洪承疇經略一樣的享受富貴榮華嗎？柳如是在壁後聽了這些人的說話，芳心如焚，要想走進去痛斥他們一番。又聽牧齋回答他們的話，都是模稜兩可之語，意思很願效學洪承疇了，此時柳如是再也忍耐不住。伊本是個倜儻不羈的女子，平日常常接見名公鉅卿的，區區常熟縣更不在伊的心上，所以伊一整衣裙，竟姍姍地走至內書房，撳簾而入。錢牧齋一見，如是出來，心頭卜的一跳，只得說道：「夫人來了嗎？」常熟縣和紳士們也一齊立起身來，向伊作揖，口稱柳夫人。如是檢衽爲禮，一一請他們坐了，自己也在下首一張椅子裏坐定。大家當了柳如是的面，卻不便再談話。柳如是強笑問道：「邑宰這幾天不曾光臨，不識和尚書談些什麼重要之事？」常熟縣未作答，牧齋早搶着說道：「我們無非談些國家的事罷了。一方面要求地方安靖，一方面要求克盡臣節。」柳如是道：「那麼你們將怎樣辦呢？」（二八）

自由談

醫學博士
儲麟蓀
內科兒科醫師
改訂門診時間
上午九時至十一時 靜安寺路同孚路口中國銀行二樓 診金一元
上午十二時至二時 霞飛路一八二七號（福開森路電車站口）上海內科兒科醫院 電話七九八二八 診金三元
下午五時至七時 中國銀行二樓電話三五六七八 診金三元
元旦二日二天停診

金城 北京路貴州路口
祇映今天二場 二時半 五時半
片約關係 忍痛告別
大忠 大義 大節 大烈 古人 古事 古服 古物
孔夫子
民華巨片 唐槐秋 張翼主演
如此巨製 不容一誤再誤
今晚九時一刻獻映
王熙春 紅粉金戈 舒適主演 吳永剛編導
金星巨片
元旦二日晨十時半加映二場 座價上下一律八角

新片湧來最後兩場！
滬光 電話八四〇五六
今天最後兩場 二時半 五時半（夜場關門）
孫敏 陳燕燕 殷秀岑 姜明 張琬 合演
第一部時裝恐怖片
女鬼
離奇曲折 趣味第一
今天夜場隆重獻映
梅熹 袁美雲 襲秋霞
雁門關
古裝 爭戰 偉大 場面 空前 巨片
預售座票 送贈袁美雲照片

瑞龍強身汁
兒童體質羸弱腦力遲鈍發育不全請服用
以本品和牛乳哺嬰兒 收效尤宏 營養滋補 助長發育 功效奇偉
每瓶三元 公司藥房均售 當購三八八四 金門行營業部即送

祇有今天開映
金門 電話七四四五六
曼兒奧蓓朗 天上人間
女人寶貝，男性偶像！
安娜蓓拉 泰隆鮑華 蘇彝士
星期三至四映

巴黎 電話九四一一〇
戰地英魂 卡通集 無敵水手 水火島 鐵馬

巴黎 電話八五二〇五
泰山得子 風流寡婦 小玲瓏 蝴蝶夫人

電話一七一〇八
一代歌后 愛麗絲費 鐵血將軍

新年早場 新婚大血案 古堡魅影 花月佳期 楊柳春風 天子風流 杜十娘 英雄兒女傳 新年早場 頭二三四五集

今日開映
天堂
魔鬼玩具店 "The Devil Doll"
米老鼠五彩卡通大會
勞萊哈台滑稽短片大會
自由萬歲 "VIVA VILLA"
雙城記 "A Tale Of Two Cities"

大滬
最後四場
陳雲裳 馬師曾合演
十萬港幣空前對白對唱艷歌鉅片
賊王子
今天不看後會無期！
明天元旦起映
張翠紅傑作
觀世音

王家 電話八四六一四
最後三場
今晚九時一刻獻映
陳娟娟（主）
陸露明
殯儀館
三娘教子
王先生夜探
湯傑
中國第一部全部歌唱音樂童話電影
白雪公主
五彩卡通

金都 福煦路同孚路口 電話三一一〇三
今天三場：二時半 五時半 九時一刻
元旦及二日加早場十時半 座價上下八角
花前月下 感懷定情 鳳引蝶戀 千嬌百媚
周璇 白雲 慕容婉兒 合演
西廂記
柳中亮監製 張石川導演 范烟橋編劇
國華歌唱艷情文藝巨片
座價：九角 一元三角 一元八角

國聯 電話96261號
最後三場：二時半 五時 七時（七角）
晚場獻映文素臣
南國浪漫熱片
徹底公開完全暴露
蠻荒情花
交際名花 鄺憶 主演
熱帶風味欲仙欲死
獅虎象豹一致動員
到大自然去！
今晚九時一刻獻映 文素臣三集 王熙春主演（贈券停用）
有「獸國女皇」之熱

新光
今天四場 二時半 七時 九時一刻
佳片盛況空前
陳雲裳 梅熹 主演
張善琨監製 卜萬蒼導演
蘇武牧羊
天外十九年・志節不遊移
千萬預先購票
元旦起每天五場

金城大戲院今晚九時一刻獻映

金星巨片

監製 曾萬鋪　編導 吳永剛

王熙春

馬笑儂　蒙納　周起　章志直　尤光照　喬奇　馬驥　王絮　周郎芻　柳金玉

聯合主演 舒適

明日起每天始五場：上午十一時　下午二時半　五時　七時　九時一刻　早場票價一律八角

紅粉金戈

貴千金淪爲婢女
小將軍暫充僕役
大奸臣賣身求榮
醜奴才興風作浪

助理導演……胡旭東
攝影……羅從周
錄音……何悲剛
置景……凌雷
作歌……李雋青
作曲音樂……宣剛

上午開始售票

紅粉金戈・夫婦之道合刊出版・每册三角

新新公司附設　綠寶　新都

施春軒　今天日夜演出　生死丈夫

座價 四角 七角 一元 二角　時間 二時半 夜八時　電話 九〇六三七

綠寶　時間 日場三時 夜場八時　座價 一元 四角 八角 六角

最後一天公演　張恂子編導艷情劇　酒色財氣

明天隆重獻演　李連繁君台傑作　佳人白雪

訂座電話 九四四四四

浙江

水汀開放　溫暖如春

今天開映五場時間：一時　三時　五時　七時　九時

座價 正廳三角 四角半

張翠紅　顧也魯　蘭根　曹娥　文逸民　嚴化　紅薇　合演

梁山伯祝英台

天下人間情絲不斷　熱戀男女終成眷屬！

最後一天　明天開映　魔窟秘艷

卡德

今天 二時 四時 七時 九時　二角半

陳雲裳主演傑作　瀟湘秋雨　無限幽情　大衆冤

元旦早場　楊白主演　十字街頭　一角半

國聯

虞洽卿路四四七號　電話九六二六二

今晚九時一刻

票價 日場九角一律　夜場一元一律

上午十時開始售票　元旦起至五號止，每晨十時加映一場，票價一律七角。

明天四場　二時半　五時　七時　九時一刻

隆重獻映

紅得燙手的名片！

朱石麟編導

三集 文素臣

領銜主演 王熙春

舞台紅到銀幕
古代紅到現代
足證價値之高
自有必紅之道

才人之筆　雋妙絕倫

主演 李英　屠光啓　陳琦

未看本片頭二集者 速看！
已看本片頭二集者 必看！

合衆偉構

三四集 文素臣特刊　現已出版・每册三角

轟炸機舞

何和葉

在倫敦，天空裏喧鬧着納粹轟炸機羣的響聲，地面上吹起了緊急警報，怒吼着高射砲，狂叫着炸彈，爆烈了百噸的巨彈……音樂家將這些聲音都編織在他的樂曲裏，還有一個防空部隊的高射砲手又撰作了一支歌；於是那些倫敦人更不厭重複地一遍一遍唱着：

「響了警報，我們不再害怕，我們正在跳這轟炸機舞！我們不要急忙出去；當那 Dorniers 直沖雲霄，我們正裝着這樣的聲響：『荷……那……荷……蓬！』」並且，那末許多舞男舞女還都跟隨着那音樂的節拍，和那歌曲的詞句，在地下室裏，

發施燈火管制般黯淡的霓虹光下，成羣地歡舞轟炸機舞（Bomber Parade）。他們一對一對地並肩摟着腰，舉起臂膀，裝成雙發動器的重轟炸機的樣子（見圖一），好像白絲華克般的舞姿，又好像華爾滋般的斜側地廻旋飛舞（圖二），再急升般地掠過圈轉（圖三），於是假裝着測定目標，他們擊拍着自己的膝蓋（圖四），當他們又互相拍了手掌（圖五），纔算是擲下炸彈，然後他們再指點地下，另一只手的食指又塞沒了耳孔（圖六），於是荷……蓬！他們這樣停止；可是不一會，他們又在新開始這新鮮的跳舞了。

現在諾丁亨就流行着這轟炸機舞，而且正有風行全國之概。原來他們這般娛樂不忘救國的雅興，卻就是對於戈林容軍的一種譏笑，正也表現了他們的不列顛帝國的安閒而幽默的氣質呢！

這裏的六幀轟炸機舞的姿勢圖案，是從美國「生活」雜誌的照片上臨摹而來，雖不能描繪得很精妙，也可略見萬里之外最新舞藝的一斑了。希望善舞諸君，也將跳着這種轟炸機舞，祇少也應該勿忘掉這一種精神吧！

游藝界

父子醫院

X光科：檢驗各期肺癆　每次收費二元

專治：梅毒・白濁　下疳・橫痃　血淋・白帶　肺癆・疥癬

戒煙科：專戒鴉片白麪　紅丸取費低廉

診例：門診六角　出診十元　時間：上午八時至下午七時　星期日照常

院址・法租界寗波路六十四號

父子醫院主任醫師 張余祖華 同啓

一九四〇的封箱戲

劇藝社：通宵同樂　「巾旅」：演花木蘭

三十年的新年將要來到了，這是象徵着新的生命和光明。就在元旦的前夜，因爲上海劇藝社決定自明年起，開始包辦辣斐劇場了，所以爲要慶祝的意思，計劃在大除夕，舉行通宵同樂會，節目是相當精彩的，現在先將報名者，列在下面：

集團合唱……劇藝社同人
小歌劇……唐尼
對口滑稽……周起・劍平
對口相聲……士元・高洋
魔術……唐尼
口技……天然・炎明
獨唱……吳天・夏霞
笑話戲迷傳……韓非・岱云・天然
滑稽清唱……趙景深
流唱平劇……顧仲彝
拾黃金……炎明
法門寺……英子・吳琛・周起
蘇三起解……柳露・嚴俊
丁山打雁……胡巒庵
月亮上昇（獨幕劇）……毛羽・沈珙・陳明勳・穆一龍・吳承鏞
大明英烈傳（反串第三幕）……夏霞・藍蘭・韓非・周起・梅郁・蒙納・岱云・英子・王琪

除了上面的節目足夠通宵歡娛外，並且另有一個餘興節目，就是這天到場參觀者，另携帶價値一元的禮物一種，以便憑券入場和交換禮物，那是比較更多趣味性了。（綠白）

璇宮在租給湯傑上演「王先生拆穿西洋鏡」一星期，到二十五日爲止後，現在「巾旅」下一個戲劇，已決定是上演喧傳已久的古裝歷史劇「花木蘭」。

前一時，外傳「花木蘭」之演出，將由唐若英担任主角，但事實上，若英以求學關係，不克担任，所以此番上演，「花木蘭」已決定由唐若青主演，定於今天——大除夕夜場，開始上演。

導演一職，已由唐槐秋暨邀卜・蒼担任，「花木蘭」劇本，係周貽白執筆，計四幕，與電影劇本，略有不同之處。

在演出陣容方面，唐槐秋又邀得徐莘園客串花父一角，唐槐秋本人担任奸臣楊蒙，其他角色的支配，是狄梵之花母，黃河之飾忠臣蘇威，仇銓之李勝，龔家寶之吳成新，王薇之村女，吳景平之煬楊帝等。

參加「孔夫子」徵文最後機會

（東谷）

民華影業公司此次籌同本報，舉辦孔夫子影片徵文，各界人士，僉以此舉饒有意義，故極感興趣，就先參加應徵，當學生及社會之部，來函山積，一俟一月十日徵文期滿後，當即由評判委員會諸委員，審愼評閱，連日本報徵文部整理工作已見繁重，茲悉該片由金城獻映以來，售座之盛突破紀錄，惟因合同規定，該片映期，將於今日屆滿，宜勿錯過此最後二場機會。故凡欲參加徵文者，該項徵文條例除已在申報廣告欄披露外，欲應徵者可向民華影業公司或金城大戲院函索或電詢。

辣斐（中法）

每天兩場　日場三時　夜場八時　地址 拉都路辣斐德路西

票價連捐 五角 八角 一元 一元五角　十時定座　專差送票

今晚八時隆重獻演　四幕傳奇劇

？

密切注意……　精彩劇目……

上海劇藝社演出

更新舞台（黃記）

地址 牛莊路　電話 九七〇五七 九六〇七七

上海戲劇學校全體學生假座公演

明天元旦日戲：富貴長春（一百餘人通力合作）　夜宿三岔口　賀后罵殿　新長板坡

元旦夜戲：天官賜福（偉大團體好戲）　温涼盞　九龍盃 慶賀 黃馬褂　全部御碑亭（金榜樂大團圓）

二日夜戲：興周滅紂　夜走小商河　全部緹縈救父　鍾馗嫁妹

三日夜戲：長亭會　雙演小怕老婆　牛頭山 挑滑車　紅鬃烈馬（武家坡 算糧 銀空山 反長安 大登殿）

價目：日戲 二角 四角 五角 七角 八角 一元 五角 二元　夜戲 三角 五角 七角 一元 一元 二元 二元 二元五角　明天上午十時售票

浙東

北京路浙江路東首　電話 92534

筱丹桂　今天日場　夜戲堂會暫停

楊貴妃　貴妃出浴　裸身露體　元旦日夜開演

大世界（榮記）

門票 二角半　在內捐貸一一　民國

舞 桃花園　高峯舞廳　溜冰場新新

有聲電影　新華影業公司出品　慾魔

機關佈景　童朱石劉鄧

孫奏口技　新新雜技　滑稽　歌唱

陳雲裳（最新傑作）秦良玉

山西

山西路　時間 三時 四時 七時（九時）

孟麗君　元旦起 春明 香港一小姐

今天日夜開映

陳雲裳時裝片　香港小姐　碧雲宮

天明映 紅線盜盒

顧蘭君・孫敏　心飛 劉氏刀　玩意世界

袁美雲・韓蘭根　時裝 大姑娘下鄉

王老虎搶親　明晨十時加放早場

恩派亞　光華　西海　明星

明星

今天一加映場

童月娟　顧也魯　王老虎搶親（天下第一大笑話）

下鄉大姑娘

袁美雲　韓蘭根　孫敏

光華

顧蘭君　孫敏　白虹　刀劉氏

熱情　蘭根合演

男女騎木驢　遊四門

明天後天　玩意世界

中央

四川路南　電話 九二八七〇

張翠紅 觀世音

明晨十時半加映 馬路天使